

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

مديرية الدراسات القانونية والأرشفة

هيئات البحث

- القوانين الأساسية والمهام -

2018-1972

أكتوبر 2018

## وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

مرسوم رقم 72 - 32 مؤرخ في 5 ذي الحجة عام 1391 الموافق 21 يناير سنة 1972 يتضمن احداث مجلس مؤقت للبحث العلمي مكلف باستغلال الهيئة الجزائرية الفرنسية للتعاون العلمي

ان رئيس الحكومة ، رئيس مجلس الوزراء ،  
- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث العلمي ،  
- وبمقتضى الامرين رقم 65 - 182 ورقم 70 - 53 المؤرخين في 11 ربيع الاول عام 1385 الموافق 10 يوليو سنة 1965 و 18 جمادى الاولى عام 1390 الموافق 21 يوليو سنة 1970 والمتضمنين تأسيس الحكومة ،

يرسم ما يلي :

**المادة الاولى :** تؤول بصفة انتقالية السلطات والحقوق والالتزامات التي تملكها هيئة التعاون العلمي المنهية مهمتها ابتداء من 11 يونيو سنة 1971 ، الى مجلس مؤقت يرأسه مدير البحث العلمي والذي يحدد نأليفه بموجب قرار من وزير التعليم العالي والبحث العلمي .

**المادة 2 :** يكلف وزير التعليم العالي والبحث العلمي بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .

. وحرر بالجزائر في 5 ذي الحجة عام 1391 الموافق 21 يناير سنة 1972 .

هواري بومدين

- مصطفى بوهادف ،
- جيلال بوناقة ،
- ادريس شابو ،
- يوسف هندل ،
- عبد القادر كاشر .

**المادة 2 :** يمكن لرؤساء المؤسسات ان يشاركوا في مناقشات المجلس المؤقت للبحث العلمي .

**المادة 3 :** يكلف مدير البحث العلمي بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .

وحرر بالجزائر في 22 ذى الحجة عام 1391 الموافق 7 فبراير سنة 1972 .

محمد الصديق بن يحيى

## وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

قرار مؤرخ في 22 ذى الحجة عام 1391 الموافق 7 فبراير سنة 1972 يتضمن تأليف المجلس المؤقت للبحث العلمي

ان وزير التعليم العالي والبحث العلمي ،

- بمقتضى المرسوم رقم 72 - 30 المؤرخ في 5 ذى الحجة عام 1391 الموافق 21 يناير سنة 1972 والمتضمن احداث مجلس مؤقت للبحث العلمي مكلف باستخلاف الهيئة الجزائرية الفرنسية للتعاون العلمي ،

يقرر ما يلي :

**المادة الاولى :** يتألف المجلس المؤقت للبحث العلمي من السادة :

- رمضان واحس ، رئيسا ،
- مجيد بن الشيخ ،
- اسماعيل بن جاب الله ،
- مولاي بن ميلود ،
- مهدي بن اسماعيل ،
- عبد الحميد بن شيكو ،
- ابن علي بن زاغو ،
- عبد الحق برارحي

## قوانين وأوامر

العلمي والوزير أو الوزراء المعنيين (وتكون المصلحة أو الوحدة تابعة لهم) .

**المادة 4 :** ان حل الهيئة الوطنية للبحث العلمي وكذلك تصفيات وأيلولة أموالها يخضع لنص سريعي .

**المادة 5 :** تلغى جميع الاحكام المخالفة لهذا الامر ولا سيما المرسوم رقم 65 - 118 المؤرخ في 11 ذي الحجة عام 1384 الموافق 13 أبريل سنة 1965 والمضمن احدث المجلس الاعلى للبحث العلمي .

**المادة 6 :** ينشر هذا الامر والقانون الاساسي المرفق به ، في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .

وحرر بالجزائر في 25 جمادى الثانية عام 1393 الموافق 25 يوليو سنة 1973 .

هواري بومدين

القانون الاساسي للهيئة الوطنية للبحث العلمي

هـ . و . ب . ع

الكتاب الاول

الشكل ، التسمية ، المقر

**المادة الاولى :** تحدد مؤسسة عمومية ذات طابع علمي وثقافي، تسمى «الهيئة الوطنية للبحث العلمي»، وتحت مختصر هـ . و . ب . ع . وهى ذات شخصية معنوية واستقلال مالي وتوضع تحت وصاية الوزير المكلف بالبحث العلمي .

ويكون مقرها بمدينة الجزائر . ويمكنها ان تنشئ مراكز لها وملحقات في جميع انحاء التراب الوطني، بموجب قرار من الوزير القانم بالوصاية .

امر رقم 73 - 44 مؤرخ في 25 جمادى الثانية عام 1393 الموافق 25 يوليو سنة 1973 يتضمن احداث هيئة وطنية للبحث العلمي

باسم الشعب

ان رئيس الحكومة ، رئيس مجلس الوزراء ،

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث العلمي ،

- وبمقتضى الامرين رقم 65 - 182 و رقم 70 - 53 المؤرخين في 11 ربيع الاول عام 1385 الموافق 10 يوليو سنة 1965 و 18 جمادى الاولى عام 1390 الموافق 21 يوليو سنة 1970 والمتضمن تاسيس الحكومة ،

يامر ما يلي :

**المادة الاولى :** يصادق على احداث هيئة وطنية للبحث العلمي يختصر اسمها بـ «هـ . و . ب . ع» ويكون مقرها في مدينة الجزائر .

**المادة 2 :** تحدد كيفيات سير الهيئة وتنظيمها الادارى والمالى بموجب القانون الاساسي المرفق بهذا الامر .

**المادة 3 :** تلحق بالهيئة الوطنية للبحث العلمي :

1 - مراكز البحث التابعة للمجلس المؤقت للبحث العلمي والجامعات أو مؤسسات التعليم العالي التي لها نزعة للبحث التطبيقي والانماء ، وذلك وفقا للكيفيات التي تحدد عند الحاجة، بقرار من الوزير المكلف بالبحث العلمي .

2 - عند الاقتضاء ، كل مصلحة أخرى أو وحدة خاصة بالبحث العلمي والتقني ، وذلك وفقا للكيفيات التي تحدد بموجب قرار وزاري مشترك صادر عن الوزير المكلف بالبحث

- المادة 6 : ان تنظيم وتحديد اختصاصات مراكز البحث وأقسامها ، يكونان موضوع نصوص لاحقة .
- المادة 7 : يتولى ادارة الهيئة مجلس ادارة ومدير عام .

### الباب الثالث ادارة الهيئة الوطنية للبحث العلمي

#### الفصل الاول مجلس ادارة الهيئة الوطنية للبحث العلمي

##### القسم الاول تشكيل المجلس

- المادة 8 : يضم مجلس ادارة الهيئة الوطنية للبحث العلمي :
- مدير البحث العلمي فى وزارة التعليم العالى والبحث العلمى ، رئيسا ،
  - ممثلا عن وزير المالية ،
  - ممثلا عن كاتب الدولة للتخطيط ،
  - مديريين اثنين من المركز ، يعينسان من الوزير المكلف بالبحث العلمى ،
  - ممثلا عن كل مركز للمستخدمين التقنيين ، ينتخبه المستخدمون الاعضاء فى مجلس المركز ،
  - اثنين من الباحثين ، يعينهما الوزير المكلف بالبحث العلمى ،
  - ممثلا واحدا عن مستخدمى الادارة فى الهيئات المركزية للهيئة الوطنية للبحث العلمى
  - اختصاصيين اثنين فى البحث العلمى ، يختارهما الوزير المكلف بالبحث العلمى .
- يحضر اجتماعات المجلس بصوت استشارى ، المدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمى ومرابها المالى .

##### القسم الثانى سير المجلس

- المادة 9 : يعين اعضاء مجلس الادارة من السلطات التامية لها سلما او يجرى انتخابهم لهذه العضوية ، لمدة ثلاث سنوات .
- المادة 10 : يجتمع مجلس ادارة الهيئة الوطنية للبحث العلمى ، مرة واحدة كل ثلاثة اشهر ، فى جلسة عادية ناه على دعوة رئيسه . ويمكن أن يعقد فى اجتماعات خارجه عن العادة بناء على طلب الوزير القائم بالوصاية او بطلب نسي اعضائه .
- وتصح مداولته اذا حضر الاجتماع ، اقلية اعضائه .

### الباب الثانى الهدف

- المادة 2 : ان الهيئة الوطنية للبحث العلمى . هى الادارة التنفيذية لسياسة الترقية والتوجيه فى مجال البحث العلمى الذى رسمته الحكومة .
- فهى تستهدف على وجه الخصوص :
- دفع وتوجيه الاشغال المتعلقة بالبحث العلمى الخاص بالجامعات والمعاهد على وجه الخصوص وتخصيص الاعانات وابرام العقود .
  - مراقبة النشاطات العلمية لمراكز البحث التابعة لها وادارتها ، والسهر على سيرها كما ينبغى ، وكذلك تنفيذ برامج البحث .
  - تأمين الارتباط والتنسيق بين القطاع الذى يستخدم البحث من جهة ، والجامعات والمعاهد ومراكز البحث من جهة اخرى ، والمساهمة لهذا الغرض فى تعيين نتائج البحث .
  - امضاء الاتفاقيات والتعاقدات المتعلقة بالبحث مع أى شخص معنوى أو طبيعى .
  - جمع المعلومات العلمية والتقنية والمحافظة عليها واداعتها على الصعيد الوطنى ،
  - تسهيل أو تأمين نشر الدراسات والاشغال المتعلقة بالبحث ،
  - امتلاك أو احداث أى اجازة أو نموذج أو براءة ، وايداعها أو استغلالها ،
  - اقتراح انشاء مراكز جديدة للبحث ،
  - مساعدة تكوين وترقية الباحثين الوطنيين ضمن الجامعات والمعاهد والمراكز الخاصة بالبحث وذلك بتطبيق الوسائل الملائمة ولا سيما بمنح التعويضات وانشاء الجوائز ،
  - استكمال جميع الدراسات والاشغال المرتبطة بهدفها والتي من شأنها أن تساعد على انجازها ، سواء كان ذلك فى الجزائر أو خارجها وذلك فى حدود اختصاصها ،
  - المشاركة فى النشاطات العلمية الدولية .
- المادة 3 : ان كليات تعيين مستخدمى الهيئة الوطنية للبحث العلمى وتحديد قانونهم الأساسى ، يكون موضوع نص خاص .
- المادة 4 : يعين على الهيئة اخبار مختلف قطاعات النشاط ، بالدراسات والاشغال والخدمات التى يمكن انجازها تحت اشرافها . ويجب على القطاعات المستخدمة اطلاق الهيئة على الدراسات والاشغال ومشاريع البحث التى تسوى السروع فيها .
- المادة 5 : تنظم الهيئة فى شكل مراكز للبحث .

للهيئة الوطنية للبحث العلمي بالنسبة لمرعاة الامتيازات المخولة لمجلس الادارة .

ويتصرف باسم الهيئة الوطنية للبحث العلمي ، ويمثلها في جميع أعمال نشاطاتها المدنية ويستكمل جميع العمليات المتعلقة بهدفها ، مع مراعاة الاحكام التي تنص على موافقة سلطة الوصاية .

ويعين المستخدمين في جميع الوظائف التي لا يخضع التعيين فيها لنص آخر ، وذلك في نطاق احكام القانون الاساسي للمستخدمين ، ويمارس السلطة السلمية على المستخدمين .

**المادة 17 :** يساعد المدير العام في مهامه ، مدير عام مساعد ومديرون ، ويعين هؤلاء من وزير التعليم العالي والبحث العلمي ، بناء على اقتراح المدير العام . وتنتهي مهامهم على نفس الشكل .

ويجوز للمدير العام أن يفوض امضاءه للمدير العام المساعد أو لاحد المديرين ضمن حدود اختصاصاتهم .

### الفصل الثالث المجلس الوطني للبحث العلمي

**المادة 18 :** يتولى توجيه ومتابعة أعمال الهيئة الوطنية للبحث العلمي ، مجلس وطني للبحث العلمي والمسمى محصوره فيما بعد «المجلس الوطني» .

**المادة 19 :** ان المجلس الوطني هيئة استشارية تضم على الصعيد الوطني ، اعضاء مختصين من هيئات البحث والسلطات السياسية وهيئات الادارة الاقتصادية والمالية والقطاعات الرئيسية التي تستخدم البحث بقصد توسيع مشاركتها في وضع ومصير السياسة العلمية للحكومة في اطار التخطيط .

**المادة 20 :** يكلف المجلس الوطني بتحديد سياسة البحث ووضع المخطط ، وبصفة عامة بالادلاء برأيه حول كل مسألة ذات طابع علمي تطرحها عليه الحكومة .

**المادة 21 :** يجوز كذلك للمجلس الوطني أن يطلع الحكومة من تلقاء ذاته عن كل مسألة تتعلق بالسياسة العلمية للبلاد وذلك بموجب تقرير يرفعه اليها .

**المادة 22 :** يشتمل المجلس الوطني على ثمانية أقسام :

- الطاقة والعلوم النووية
- الزراعة والمياه والعلوم الطبيعية
- الصحة والعلوم البيولوجية
- الصناعة والعلوم الفيزيائية والكيمياء والتكنولوجيا والجيولوجية ،
- التجهيزات الاساسية والسكن والنقل والمواصلات

فاذا لم يكتمل النصاب ، يدعى الاعضاء من جديد للاجتماع ، بموجب رسائل موصى عليها ، فتصح مداولة المجلس اذ ذلك مهما كان عدد اعضاء الحاضرين .

**المادة 11 :** يقوم رئيس المجلس باعداد جدول الاعمال وتبليغه الى جميع اعضاء مجلس الادارة ، قبل ثمانية ايام على الاقل من الاجتماع .

ويجوز لاعضاء مجلس الادارة طلب ادراج أى مسألة داخلية في اختصاصاته .

وتجرى الموافقة على جدول الاعمال النهائي من قبل مجلس الادارة ، للهيئة الوطنية للبحث العلمي .

**المادة 12 :** تؤخذ مداولات اعضاء مجلس الادارة بأغلبية اصوات الاعضاء الحاضرين . فاذا تساوت الاصوات ، رجح صوت الرئيس .

**المادة 13 :** تبلغ محاضرات اجتماعات مجلس الادارة لسلطة الوصاية خلال ثمانية ايام للمصادقة عليها . فاذا لم يتدخل وزير الوصاية خلال عشرين يوما من تبليغ المحضر ، تصبح مداولات مجلس الادارة قابلة للتنفيذ .

### القسم الثالث اختصاصات المجلس

**المادة 14 :** يختص مجلس ادارة الهيئة الوطنية للبحث العلمي بما يلي :

- البت في مشروع ميزانية الهيئة الوطنية للبحث العلمي وتوزيع الاعتمادات ،
- التحقيق في التسيير المالي للسنة المالية المنصرمة ،
- اقتراح اي تدبير يؤدي الى تحسين وتنمية نشاط الهيئة الوطنية للبحث العلمي ،
- النظر في مشاريع احداث مراكز البحث أو حلها أو إعادة جمعها ،
- البت في احداث أية لجنة متخصصة يمكن ان تساعد في استكمال مهمته ،
- الادلاء برأيه في كل مسألة مطروحة عليه من وزير الوصاية أو المدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمي .

### الفصل الثاني المديرية العامة

**المادة 15 :** يعين المدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمي بموجب مرسوم يصدر بناء على اقتراح وزير الوصاية . تنتهي مهامه على نفس هذا الشكل .

**المادة 16 :** يقوم المدير العام باعماله تحت سلطة وزير تعليم العالي والبحث العلمي ، ويعد مسؤولا عن السير العام

- الاقتصاد والاعلام الآلى والرياضيات

- العلوم والفنون

- العلوم الاجتماعية .

وكل قسم يمكن أن ينقسم الى أقسام فرعية مختصة، بموجب مقرر صادر عن رئيس المجلس الوطنى للبحث العلمى .

**المادة 23 :** يحلل كل قسم الاحوال العلمية التى تخصه ويدرس الاهداف العامة للبحث العلمى القصير الامد والطويل الامد . ثم يحدد الوسائل الواجب استخدامها لادراك اهدافه .

ويترتب على القيام بمجموع الاشغال وضع تقرير بالاحوال العلمية المذكورة وابعادها من طرف المجلس الوطنى .

**المادة 24 :** يبحث المجلس الوطنى فى الميزانية والموارد المخصصة للبحث العلمى من قبل وزارة التعليم العالى والبحث العلمى والاقسام الوزارية الاخرى ، فيدلى بالاقتراح الذى يرى رفعه بقصد تنمية نشاطات البحث وتنسيقها .

**المادة 25 :** يدلى المجلس الوطنى برأيه فى التعاون مع الخارج فيما يتعلق بالبحث .

**المادة 26 :** يضم المجلس الوطنى :

أ - 40 باحثا ، وبمعدل 5 عن كل قسم ، ويجرى اختيارهم بالنظر لاختصاصهم فى مختلف وحدات الابحاث . فيعين عشرون منهم من الوزير المكلف بالبحث العلمى ، ويجرى انتخاب العشرين الآخرين من مجالس عمال وحدات البحث وفقا للكيفيات التى يحددها الوزير المكلف بالبحث العلمى .

ب - يمثل كل وزارة المدير المكلف بالتخطيط والبرامج ويمثل وزارة المالية مديروها العامون ، ويمثل كتابة الدولة للتخطيط مدير البرامج ومدير التنسيق الاقتصادى ، ويمثل وزارة التعليم العالى والبحث العلمى مديروها للادارة المركزية .

ج - ممثلين اثنين عن كل وزارة من القطاعات المستخدمة للبحث العلمى ، ويرفع هذا العدد الى اربعة بالنسبة لوزارة الفلاحة والاصلاح الزراعى ، والى خمسة بالنسبة لوزارة الصناعة والطاقة ، والى خمسة بالنسبة لوزارة الدفاع الوطنى والى ثمانية بالنسبة لوزارة التعليم العالى والبحث العلمى ،

د - ممثلين اثنين عن الحزب ،

هـ - ممثلا واحدا عن الاتحاد العام للعمال الجزائريين وممثلة واحدة عن الاتحاد الوطنى للنساء الجزائريات وممثلا واحد عن شبيبة جبهة التحرير الوطنى ،

و - من I الى 8 اعضاء ، يعينه او يعينهم رئيس المجلس الوطنى للبحث العلمى بالنظر لشهرتهم وخبرتهم فى مادة البحث العلمى ، ويكون المدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمى عضوا بحكم القانون فى المجلس الوطنى .

**المادة 27 :** يعين اعضاء المجلس الوطنى للبحث العلمى بموجب قرار صادر عن وزير التعليم العالى والبحث العلمى، بناء على اقتراح السلطات التى ينتمونها اليها .

**المادة 28 :** ان الاشخاص المختارين بعنوان الفقرة «و» من المادة 26 يعتبرون اعضاء فى المجلس الوطنى لمدة ثلاث سنوات قابلة للتجديد . اما المستشارون الاخرون فيتم تعيينهم للمدة نفسها وضمن نفس الكيفيات . وتنتهى مهمتهم من عضوية المجلس الوطنى بفقدان الصفة التى كانوا يتمتعون بها المؤدية الى تعيينهم فى المجلس المذكور .

**المادة 29 :** تحدد فى النظام الداخلى المشار اليه فى المادة 37 من هذا الامر ، الاحوال الاخرى المتضمنة انهاء مهام المستشار وكيفيات تطبيق هذا المنقضى .

**المادة 30 :** يرأس المجلس الوطنى وزير التعليم العالى والبحث العلمى . وينعقد ببيئته العامة مرتين على الاقل فى العام ، بناء على دعوة رئيسه .

**المادة 31 :** تجتمع الاقسام المتخصصة بناء على طلب رئيس المجلس الوطنى للبحث العلمى .

**المادة 32 :** تحدد دورات المجلس الوطنى للبحث العلمى من طرف كتابة عامة، وتكون الاداة الدائمة اداريا ومعبأ، وتوضع تحت سلطة كاتب عام يكون هو مدير البحث العلمى .

ويكون الكاتب العام عضوا بحكم القانون فى المجلس الوطنى .

**المادة 33 :** يتعين على الكتابة العامة ، لتحضير دورات المجلس الوطنى للبحث العلمى ، أن تقوم بما يلى :

- جمع كافة الاراء والمقارير وبرامج التحقيقات المزمع بحثها من قبل المجلس . ولهذا الغرض فانها تدعو لاعتماد اللجان ومجموعات العمل الخاصة كلما رأت ضرورة لذلك .

- جمع طلبات الاعتماد ،

- جمع كافة العناصر اللازمة لوضع مخطط البحث العلمى والتقنى بالاتصال مع كتابة الدولة للتخطيط ،

- تأمين الدعامة التقنية والادارية للمجلس الوطنى للبحث واقسامه ،

- تنسيق اشغال البحث العلمى والتقنى ومتابعة تطبيق سياسة البحث العلمى والتقنى ،

- الاعداد والضبط اليومى للطاقة الوطنية العلمية والتقنية .

**المادة 34 :** لاتكون جلسات المجلس الوطنى واقسامه علنية . بيد أنه يجوز لاعضاء الحكومة حضور الاجتماعات والادلاء بملاحظاتهم الكتابية ، كما يجوز الاستماع اليهم .

**المادة 35 :** يجوز للاقسام المتخصصة ، استدعاء أى موظف أو خبير عند الحاجة، لتعميد الايضاحات الخاصة بأسئلتها .

العلمي أو المركز ، ويوافق عليها بالاتفاق فيما بين وزير التعليم العالي والبحث العلمي ووزير المالية وذلك بالنسبة لمقدار المبالغ ومعدل الفوائد وكيفيات التسديد .

المادة 44 : يرفع للوزير المكلف بالبحث العلمي ، كشف سنوي بالقروض والديون الخاصة بالهيئة الوطنية للبحث العلمي أو المركز .

### الباب الخامس الوصاية والمراقبة

المادة 45 : يمارس الوصاية على الهيئة الوطنية للبحث العلمي الوزير المكلف بالبحث العلمي ، وبحوز وزير الوصاية كافة سلطات التوجيه والمراقبة على الهيئة الوطنية للبحث العلمي ، ويتلقى جميع التقارير والكشوف والمحاضر الخاصة بالهيئة الوطنية للبحث العلمي أو المركز .

المادة 46 : تمارس السلطات الاخرى للدولة ، الصلاحيات المتأتية من اختصاصات كل منها أو لدى الهيئة الوطنية للبحث العلمي أو المركز ، وذلك فيما يتعلق على وجه الخصوص بالمراقبة في اطار الاحكام التشريعية أو التنظيمية الجاري بها العمل .

المادة 47 : يقوم مراقب مالي معين من وزير المالية ، بالتحقق في الحسابات السنوية للهيئة الوطنية للبحث العلمي . فيضع هذا المراقب تقريرا يرفعه الى المجلس الوطني للهيئة الوطنية للبحث العلمي والى وزير الوصاية ووزير المالية . ويمكن تكليف هذا المراقب بالقيام بمرافعات دورية وحضور اجتماعات المجلس الوطني ومجلس ادارة الهيئة الوطنية للبحث العلمي وذلك بصوت استشاري .

المادة 48 : يعهد بمسك الحسابات وادارة القفود :

- الى محاسب رئيس ، على مستوى الهيئة الوطنية للبحث العلمي ،

- الى محاسب ثانوي ، على مستوى كل مركز .

يتولى مهام محاسب رئيس ومحاسب ثانوي ، محاسبون أو معتمدون ، أو مسعدون فرعيون أو مساعدو المصالح الاقتصادية المعينون لهذا الغرض ، فيمارسون اختصاصاتهم في اطار التنظيم الجاري به العمل .

المادة 36 : تنشر قائمة أعضاء المجلس الوطني في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .

المادة 37 : توضح كيفيات سير المجلس الوطني بموجب نظام داخلي يوافق عليه المجلس المذكور بناء على اقتراح رئيسه .

### الباب الرابع احكام مالية

المادة 38 : تشمل ميزانية الهيئة الوطنية للبحث العلمي ، في باب الإيرادات على ما يلي :

- اعانات الدولة أو المنظمات الدولية ،
- اعانات الهيئات العمومية ،
- الهبات والوصايا ،
- ايراد البرادات ،
- ايراد التشرعات ،
- ايرادات الاموال المنقولة والعقارية ،
- القروض ،
- ايراد القفود ،
- الموارد الاخرى التي قد تمنح لها .

المادة 39 : تشمل ميزانية الهيئة الوطنية للبحث العلمي في باب النفقات على ما يلي :

- نفقات التسيير ،
- نفقات التجهيز ،
- النفقات الاخرى الضرورية لاستكمال مهمتهما وفقا للتحديد المذكور في هذا القانون الاساسي .

المادة 40 : يرسل مشروع الميزانية الخاصة بنفقات و ايرادات المركز والمحضر من مدير المركز بعد مداولة مجلس المركز الى المدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمي في مدة اقصاها اول مايو من السنة السابقة للسنة التي تتعلق بالميزانية .

المادة 41 : يرسل مشروع ميزانية الهيئة الوطنية للبحث العلمي والمحضر من المدير العام ، الى وزير الوصاية ووزير المالية للمصادقة عليه ، وذلك بعد مداولة المجلس الوطني ومجلس ادارة الهيئة الوطنية للبحث العلمي ، وفي مهلة اقصاها اول يوليو من السنة السابقة للسنة التي تتعلق بالميزانية .

فاذا لم تصدر الموافقة على الميزانية في اول السنة المالية ، حاز للمدير العام ومدير المركز صرف النفقات الضرورية لحسن سير الهيئة الوطنية للبحث العلمي في حدود التعديرات المطالبة للميزانية المصدقة قانونا في السنة السابقة .

المادة 42 : يرسل المدير العام ، عند قفل كل سنة مالية ، تقريرا عاما الى وزير الوصاية ، يتضمن نشاطات الهيئة الوطنية للبحث العلمي خلال السنة المالية المعنية .

المادة 43 : ان القروض المبرمة في الجزائر أو الخارج ينص عليها في المخططات الدورية لتسويل الهيئة الوطنية للبحث



## مراسيم ، قرارات ، مقررات

### وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

قرار مؤرخ في 8 محرم عام 1394 الموافق اول فبراير سنة 1974 يتضمن تنظيم مراكز البحث وتسييرها

ان وزير التعليم العالي والبحث العلمي ،

- بمقتضى الامرين رقم 65 - 182 ورقم 70 - 53 المؤرخين في 11 ربيع الاول عام 1385 الموافق 10 يوليو سنة 1965 و 18 جمادى الاولى عام 1390 الموافق 21 يوليو سنة 1970 والمتضمنين لتأسيس الحكومة،

- وبمقتضى الامر رقم 73 - 44 المؤرخ في 25 جمادى الثانية عام 1393 الموافق 25 يوليو سنة 1973 والمتضمن احداث هيئة وطنية للبحث العلمي ،

يقدر ما يلي :

**المادة الاولى :** تتمتع مراكز البحث بالشخصية المعنوية وبالاستقلال المالي . ويسير كل واحد منها من قبل مدير ، يساعده عند الاقتضاء ، مدير مساعد .

**المادة 2 :** تنظم مراكز البحث على شكل اقسام يحدد عددها واختصاصاتها بموجب مقرر يتخذ من قبل الوزير المكلف بالبحث العلمي . وتسير المصالح الادارية من طرف مدير الادارة العامة لكل مركز .

المادة 3 : يعين مديرو مراكز البحث بموجب قرارات تتخذ من طرف وزير الوصاية . ويعين المديرون المساعدون ومديرو الادارة العامة ورؤساء الاقسام من طرف وزير الوصاية بناء على اقتراح مديري المراكز .

المادة 4 : يتولى المدير ، الاشراف اللائق للمراكز . فيمارس السلطة السلمية على مجموع المستخدمين ويتخذ جميع الاجراءات اللازمة لتسيير المركز بصفة لائقة . ويعين ويسير موظفي المراكز .

ويبرم كل الصفقات والمعقود والاتفاقات والاتفاقيات في نطاق التنظيم الجارى به العمل . ويامر بصرف جميع نفقات المركز .

ويمكن له ان يفوض امضاءه الى المدير المساعد والى مدير الادارة العامة وذلك في حدود اختصاصات كل منهما .

المادة 5 : يجب ان تتم المصادقة على الميزانيات التقديرية لكل مركز ، من طرف وزير الوصاية . وتتضمن ميزانية كل مركز ما يلى :

#### (1) برسم الإيرادات

- مساعدات الدولة،
- مساعدات الهيئات العمومية،
- حصيلة المعقود،
- حصيلة الاجازات ،
- حصيلة النشرات،
- الهبات والوصايا،
- مساعدات الهيئات الدولية،
- جميع الموارد الاخرى التي يمكن ان تمنح له .

#### (2) برسم النفقات

- نفقات التجهيز،
- نفقات التسيير،
- جميع النفقات الاخرى الضرورية للقيام بمهمته كما هي محددة في النصوص المتضمنة احداث كل مركز للبحث .

المادة 6 : يعهد بمسك المحاسبة وبتداول الاموال الى محاسب يعين ويمارس اختصاصاته طبقا للتنظيم الجارى به العمل . وتوضع اموال المركز في حساب جار للبريد او في مؤسسة مصرفية وطنية .

المادة 7 : ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .

وحرر بالجزائر في 8 محرم عام 1394 الموافق 1 فبراير سنة 1974 .

محمد الصديق بن يحيى

# مراسيم ، قرارات ، مقررات

- بمقتضى الامر رقم 73 - 44 المؤرخ فى 25 جمادى الثانية عام 1393 الموافق 25 يوليو سنة 1973 والمتضمن احداث الهيئة الوطنية للبحث العلمى ،  
- وبناء على اقتراح المدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمى ،

يقرر ما يلى :

**المادة الاولى :** تتكون الهيئة الوطنية للبحث العلمى التى تعمل تحت اشراف المدير العام المساعد من :

- مدير البرامج ،

- مدير التنمية ،

- مدير التقييم ،

- مدير الشؤون العامة .

**المادة 2 :** تكلف مديرية البرامج بانجاز برامج البحث المقرون فى المخطط .

وفى اطار التوجيهات المحددة من طرف وزارة التعليم العالى والبحث العلمى .

تحدد المهمات واقامة مراكز للبحث ،

- تتابع وتنسق أعمال المراكز المختلفة ،

- تحضر وتشرف على تنفيذ عقود البحث التى تبرمها الهيئة الوطنية للبحث العلمى مع كل شخص طبيعى أو معنوى ،

- تدرس وتخصص المساعدات الخاصة بالبحث ،

- تكون الموظفين اللازمين للسير الحسن لمراكز البحث .

**المادة 3 :** تكلف مديرية التنمية بتحقيق وسائل البحث المقررة فى المخطط أو اللازمة لتنفيذ المخطط .

وتحدد الوسائل البشرية والمادية وتحضر الدراسات وتتابع المشاريع وتشرف على عمليات البناء وتقرر التجهيزات .

**المادة 4 :** تكلف مديرية التقييم بضمان الاتصالات الواسعة والمنظمة مع القطاعات المستعملة للبحث العلمى وتنمية العلاقات مع الهيئات الوطنية والدولية فى اطار اختصاصات الهيئة الوطنية للبحث العلمى .

وتأخذ المعلومات عن الحاجيات القطاعية فى البحث وتسهر على التطبيق الاوسع لنتائج البحث ونشرها .

تنظم وتتابع المحاضرات والملتقيات والمؤتمرات والمعارض ؛

وتتابع النشاطات العلمية للمنظمات الدولية والاقليمية

كما تتابع تنمية واتجاهات البحث العلمى فى الخارج .

قرار مؤرخ فى 2 جمادى الاولى عام 1394 الموافق 24 مايو سنة 1974 يتضمن تنظيم الهيئة الوطنية للبحث العلمى

ان وزير التعليم العالى والبحث العلمى ،

**المادة 5 :** تكلف مديرية الشؤون العامة بالتنسيق الإداري والمالي والمسائل القانونية وخاصة تنسيق العقود والاتفاقيات والنشاطات المتعلقة بشراء واستيراد المعدات والتجهيزات .

**المادة 6 :** يكلف مدير البحث العلمي والمدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمي، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .

وحرر بالجزائر في 2 جمادى الأولى عام 1394 الموافق 24 مايو سنة 1974 .

محمد الصديق بن يحيى

قرار مؤرخ في 16 رمضان عام 1394 الموافق 3 اكتوبر سنة 1974 يتضمن دمج المصالح المركزية للمجلس المؤقت للبحث العلمي في الهيئة الوطنية للبحث العلمي

ان وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- بمقتضى الامر رقم 73 - 44 المؤرخ في 25 جمادى الثانية عام 1393 الموافق 25 يوليو سنة 1973 والمتضمن انشاء الهيئة الوطنية للبحث العلمي،

- وبمقتضى المرسوم رقم 72 - 30 المؤرخ في 9 ذى الحجة عام 1392 الموافق 21 يناير سنة 1972 والمتضمن انشاء المجلس المؤقت للبحث العلمي،

يقرر ما يلي :

المادة الاولى : تدمج المصالح المركزية للمجلس المؤقت للبحث العلمي في الهيئة الوطنية للبحث العلمي.

المادة 2 : يكلف مدير الادارة العامة ومدير البحث العلمي والمدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمي، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

وحرر بالجزائر في 16 رمضان عام 1394 الموافق 3 اكتوبر سنة 1974.

محمد الصديق بن يحيى

قرار مؤرخ في 3 شوال عام 1394 الموافق 19 أكتوبر سنة 1974 يتضمن تعديل القرار المؤرخ في 8 محرم عام 1394 الموافق أول فبراير سنة 1974 والمتضمن تنظيم وتسيير مراكز  
البحث

ان وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- بسقتضى الامر رقم 65 - 182 ورقم 70 - 53 المؤرخين في 11 ربيع الاول عام 1385 الموافق 10 يوليو سنة 1965 و 18 جمادى الاول عام 1390 الموافق 21 يوليو سنة 1970 والمتضمنين تأسيس الحكومة .

- وبسقتضى الامر رقم 73 - 44 المؤرخ في 25 جمادى الثانية عام 1393 الموافق 25 يوليو سنة 1973 والمتضمن انشاء الهيئة الوطنية للبحث العلمي .

- وبعد الاطلاع على القرار المؤرخ في 8 محرم عام 1394 الموافق أول فبراير سنة 1974 والمتضمن تنظيم وتسيير مراكز البحث .

يقرر ما يلي :

**المادة الاولى :** تعدل المادة 3 من القرار المؤرخ في 8 محرم عام 1394 الموافق أول فبراير سنة 1974 والمتضمن تنظيم وتسيير مراكز البحث كما يلي :

**المادة 3 :** يعين مديرو مراكز البحث بموجب قرار صادر عن وزير الوصاية بناء على اقتراح المدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمي .

ويعين المدبرون المساعدون ومديرو الادارة العامة ورؤساء الاقسام من طرف المدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمي بناء على اقتراح مديري المراكز .

**المادة 2 :** ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .

وحرر بالجزائر في 3 شوال عام 1394 الموافق 19 أكتوبر سنة 1974 .

محمد الصديق بن يحيى

المادة 3 : يكلف المدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمي بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

وحرر بالجزائر في 9 ذي الحجة عام 1394 الموافق 23 ديسمبر سنة 1974.

محمد الصديق بن يحيى

## وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

قرار مؤرخ في 9 ذي الحجة عام 1394 الموافق 23 ديسمبر سنة 1974 يتضمن ضم معهد الارصاد الجوية وفيزياء الكرة الارضية الى الهيئة الوطنية للبحث العلمي وذلك بصفة انتقالية

ان وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- بمقتضى الامر رقم 73 - 44 المؤرخ في 25 جمادى الثانية عام 1393 الموافق 25 يوليو سنة 1973 والمتضمن انشاء الهيئة الوطنية للبحث العلمي،

يقرر ما يل :

المادة الاولى : يضم معهد الارصاد الجوية وفيزياء الكرة الارضية الى الهيئة الوطنية للبحث العلمي وذلك بصفة انتقالية.

المادة 2 : تُلغى جميع الاحكام المخالفة لهذا القرار.

المادة 3 : يكلف المدير العام للهيئة الوطنية للبحث العلمي بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

وحرر بالجزائر في 9 ذي الحجة عام 1394 الموافق 23 ديسمبر سنة 1974.

محمد الصديق بن يحيى

قرار مؤرخ في 9 ذي الحجة عام 1394 الموافق 23 ديسمبر سنة 1974 يتضمن ادماج مركز الابحاث الانسانية وما قبل التاريخ والعرقية، في الهيئة الوطنية للبحث العلمي وذلك بصفة انتقالية

ان وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- بمقتضى الامر رقم 73 - 44 المؤرخ في 25 جمادى الثانية عام 1393 الموافق 25 يوليو سنة 1973 والمتضمن انشاء الهيئة الوطنية للبحث العلمي،

يقرر ما يل :

المادة الاولى : يدمج مركز الابحاث الانسانية وما قبل التاريخ والعرقية في الهيئة الوطنية للبحث العلمي وذلك بصفة انتقالية.

المادة 2 : تُلغى جميع الاحكام المخالفة لهذا القرار.

مرسوم رقم 82 - 46 مؤرخ في 27 ربيع الاول عام  
1402 الموافق 23 يناير سنة 1982 يتضمن اشاء  
محافظة للطاقات الجديدة.

ان رئيس الجمهورية ،

- بناء على الميثاق الوطني، لاسيما الباب  
السابع منه ،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان  
III - IO و 152 منه ،

يرسم مايلي :

المادة الاولى : تنشأ محافظة للطاقات الجديدة .

المادة 2 : يتسولى ادارة محافظة الطاقات  
الجديدة محافظ يمين بمرسوم .  
وتنهى مهامه بالطريقة نفسها .

المادة 3 : تعدد اختصاصات محافظة الطاقات  
الجديدة وتنظيمها وعملها فى وقت لاحق .

المادة 4 : ينشر هذا المرسوم فى الجريدة  
الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية  
الشعبية .

حرر بالجزائر فى 27 ربيع الاول عام 1402  
الموافق 23 يناير سنة 1982 .

الشاذلى بن جديد



# مراسيم، قرارات، مقررات

## رئاسة الجمهورية

مرسوم رقم 82 - 215 مؤرخ في 11 رمضان عام 1402 الموافق 3 يوليو سنة 1982 يحدد اختصاصات محافظة الطاقات الجديدة وتنظيمها وسيرها.

ان رئيس الجمهورية،

- بناء على الميثاق الوطني، لاسيما الباب السابع منه،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان III - 10 و 152 منه،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 45 المؤرخ في 27 ربيع الاول عام 1402 الموافق 23 يناير سنة 1982 والمتضمن انشاء المجلس الاعلى للبحث العلمى والتقى،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 46 المؤرخ في 27 ربيع الاول عام 1402 الموافق 23 يناير سنة 1982 والمتضمن انشاء محافظة للطاقات الجديدة ولاسيما للمادة الثالثة منه،

يصبح ما يلى :

### الباب الاول احكام عامة

المادة الاولى : تخضع محافظة الطاقات الجديدة للمنشأة بالمرسوم رقم 82 - 46 المؤرخ في 23 يناير سنة 1982 المشار اليه اعلاه، فى اختصاصاتها وسيرها وللحكام المنصوص عليها فى هذا المرسوم.

المادة 2 : تمد محافظة الطاقات الجديدة سلطتها تحت سلطة المجلس الاعلى للبحث

العلمى والتقى مؤسسة ذات طابع علمى وتقى وصناعى تتمتع بالشخصية المدنية والاستقلال المالى.

المادة 3 : يكون مقر محافظة الطاقات الجديدة فى مدينة الجزائر. ويمكن نقله الى أى مكان آخر من التراب الوطنى.

### الباب الثانى الهدف والاختصاصات

المادة 4 : تتمثل مهمة محافظة الطاقات الجديدة فى تنفيذ السياسة الوطنية الخاصة بميدان الطاقات الجديدة طبقا للتوجيهات والقرارات والاولويات التى يحددها المجلس الاعلى للبحث العلمى والتقى.

فهى تتولى اعداد وتنفيذ المخططات الوطنية للتطور العلمى والتكنولوجى والصناعى الذى له علاقة بهدفها.

وهى مكلفة فى هذا الاطار بجميع اعمال البحث والتكوين والاعلام وتقديم الاموال والخدمات والانتاج مما هو ضرورى لتطوير الطاقات الجديدة وتنميتها ولاسيما النووية منها والشمسية والحرارية الجوفية والهوائية والكتلية الحيوية.

المادة 5 : تكلف محافظة الطاقات الجديدة فى مجال البحث بما يأتى :

- تقوم بالابحاث العلمية والتقنية الضرورية لانتاج الطاقات الجديدة واستخدامها،

- تشجيع وتسيير الاستيمااب العلمى والتكنولوجى والتحكم فيهما وتجديدهما فى الميادين التابعة لاختصاصهله

المادة 9 : تكلف محافظة الطاقات الجديدة في مجال الاعلام، وفي حدود هدفها بجمع الاعلام العلمى والتقنى ومعالجته واستغلاله، وحفظه واذاعته.

المادة 10 : تتولى محافظة الطاقات الجديدة دراسة واقتراح المقاييس التقنية ومقاييس الامن المتعلقة بمجال نشاطها، وتساهم في اعداد أى مشروع نص قانونى يتعلق بذلك وتساهم بما تقدمه من اسهام تقنى وعلمى فى تنفيذ التدابير الكفيلة بضمان حماية الاشخاص والممتلكات والمحيط من آثار الطاقة النووية.

المادة 11 : تتابع محافظة الطاقات الجديدة ما يتحقق فى العالم من تطور علمى وتقنى واقتصادى له علاقة بهدفها وذلك قصد تبصير المؤسسات الحكومية بجميع المسائل المرتبطة باعمالها.

المادة 12 : يقدم تقرير سنوى عن أعمال محافظة الطاقات الجديدة الى المجلس الاعلى للبحث العلمى والتقنى.

### الباب الثالث التنظيم والهيكل

#### الفصل الاول المحافظ

المادة 13 : يتصرف المحافظ باسم محافظة الطاقات الجديدة ويمثلها فى القضاء وفى جميع أعمال الحياة المدنية.

ويقوم بجميع العمليات الداخلة فى نطاق صلاحياته كما هى محددة فى هذا المرسوم كما يتخذ فى هذا الصدد جميع المقود والقرارات وهو بهذه الصفة :

- يمارس سلطة التسيير، وسلطة الاشراف على جميع مستخدمى محافظة الطاقات الجديدة،

- تتولى الدراسات والابحاث وضبط الاماليب والتقنيات وتطويرها فى الميادين التابعة لاختصاصها، وتتولى استغلالها أو المساهمة فى استغلالها.

- تقوم نتائج البحث المتعلقة بها وتعمل على نشرها.

المادة 6 : تكلف محافظة الطاقات الجديدة فى ميدان الانتاج وبالاتصال مع القطاعات المعنية بما يأتى :

- استثمار المواد الاولية والمواد المرتبطة بهدفها عن طريق القيام على سبيل التجربة بتنفيذ أعمال البحث فى الاستغلال، والاستغلال، والانتاج، والتحويل، والمعالجة والتسيير.

- ضبط أجهزة مادية، ومقومات ضرورية لاستخدام الطاقات الجديدة،

- تطوير التطبيقات الطاقية وتنسيقها لمختلف مصادر الطاقات الجديدة ولاسيما بانجاز الاجهزة الضرورية لانتاج هذه الطاقات أو بالمساهمة فى انجازها.

- انتاج النظائر المشعة وتوسيع تطبيقاتها.

المادة 7 : تتخذ محافظة الطاقات الجديدة جميع التدابير اللازمة لافادة البلد تطورا فى العلم والتكنولوجيا فى مجال الطاقات الجديدة، وتقدم لهذا الغرض مساعداتها للمؤسسات والهيئات الوطنية، كما تتولى تقديم الخدمات فى الاموال والخدمة العلمية والتقنية الخاصة بهذا المجال.

المادة 8 : تكلف، فى ميدان التكوين باتخاذ كل التدابير واستعمال جميع الوسائل الضرورية التى تخصها لتكوين طاقة علمية وتقنية وتطويرها.

وتتولى بهذه الصفة ضمن هيكلها وبالتعاون مع مؤسسات أخرى تكوين المستخدمين الضرورىين لتحقيق الاهداف المنوطة بها، وتجديد تكوينهم وتحسينه.

الذي يحدد جدول أعمال كل دورة . ويمكنها أن تجتمع في دورة استثنائية كلما كان ذلك ضروريا بناء على دعوة من رئيسها .

المادة 18 : تدرج نتائج أشغال كل دورة من دورات لجنة التنسيق التقنية في محضر يوقمه الرئيس ويرسل الى الوزراء الممثلين في اللجنة المذكورة .

المادة 19 : تزود محافظة الطاقات الجديدة بمجلس علمي وتكنولوجي يرأسه محافظ الطاقات الجديدة ويتألف من أربعين (40) عضوا يتم اختيارهم تبعا لكفاءاتهم وخبرتهم في مختلف المواد العلمية والتكنولوجية المرتبطة بتطوير الطاقات الجديدة . ويمين أعضاء المجلس العلمي والتكنولوجي لمدة ثلاث سنوات بقرار من السلطة الوصية .

المادة 20 : يقوم المجلس العلمي والتكنولوجي بدراسة برامج الاعمال العلمية والتكنولوجية التي تقوم بها محافظة الطاقات الجديدة، ويبدى رأيه فيها، كما يقوم بتقويمها دوريا ولاسيما فيما يتعلق بتظافر أعمال البحث التي تقوم بها مراكز ومحطات التجارب وتكاملها وتوافقها .

المادة 21 : يجتمع المجلس العلمي والتكنولوجي في دورة عادية مرة كل سنة بناء على دعوة من رئيسه .

### الفصل الثالث الهيكل

المادة 22 : تتوفر لمحافظة الطاقات الجديدة من أجل تحقيق الاهداف المسندة اليها مصالح مركزية ومراكز تنمية ومحطات تجريبية .

### الفرع الاول المصالح المركزية

المادة 23 : تتألف المصالح المركزية التابعة لمحافظة الطاقات الجديدة من أمانة عامة ومدبريات .

كما يساعد المحافظ مستشارون في مهمات خاصة .

— يتولى تعيين الاخوان الموضوعين تحت سلطته وانهاء مهامهم الذين يشغلون مناصبا لم تتقرر بشأنه طريقة أخرى للتوظيف أو انتهاء المهام فيه ،

— يصادق على برامج النشاط السنوي ،

— يامر بمعاملات الانفاق ويقوم بها .

### الفصل الثاني الاجهزة

المادة 24 : تساعد محافظ الطاقات الجديدة لجنة تقنية للتنسيق .

تتألف لجنة التنسيق التقنية التي يرأسها محافظ الطاقات الجديدة من ممثلين اثنين من كل من الوزارات الآتية :

— وزارة الدفاع الوطني ،

— وزارة الشؤون الخارجية ،

— وزارة المالية ،

— وزارة التعليم والبحث العلمي ،

— وزارة الطاقة والصناعات البتروكيمياوية ،

— وزارة الصناعة الثقيلة ،

— وزارة التخطيط والتهيئة العمرانية ،

المادة 25 : يحدد قرار السلطة الوصية بناء على اقتراح الوزارات المعنية، قائمة بأسماء أعضاء اللجنة ولا يمكن تمديد هذه القائمة الا بنفس الطريقة .

المادة 26 : تدرس لجنة التنسيق التقنية وتقتراح جميع التدابير الرامية الى ضمان تنسيق الاعمال الخاصة بتنفيذ الاهداف المخططة من برنامج تطوير الطاقات الجديدة .

وتسهر على تماسك المشاريع كما تبدي رأيها في جميع المسائل والمشاريع المرتبطة بالطاقات الجديدة المعروضة عليها .

المادة 27 : تجتمع لجنة التنسيق التقنية في دورة عادية ثلاث مرات في السنة بدعوة من رئيسها

المادة 29 : تكلف المحطات التجريبية خاصة بما يأتي :

- تقوم بأعمال الاختبار والملاحظة والتجريب والاستكشاف والقياس،

- تقوم باستغلال المعطيات المتحصل عليها ومعالجتها وتحليلها .

- تنجز دراسات مختلفة لها علاقة بهدفها .

المادة 30 : تنشأ مراكز التنمية والمحطات التجريبية بقرار من السلطة الوصية بناء على اقتراح من محافظ الطاقات الجديدة . ويحدد التنظيم الداخلي لكل مركز ومحطة بقرار من محافظ الطاقات الجديدة .

المادة 31 : تتمتع مراكز التنمية والمحطات التجريبية بالاستقلال في التسيير .

ولهذا الغرض يمكن محافظ الطاقات الجديدة أن يفوض لهم كل سلطة ضرورية لجسّن سيرها .

المادة 32 : يتولى إدارة مراكز التنمية والمحطات التجريبية مديرون يعينون بقرار من السلطة الوصية بناء على اقتراح من محافظ الطاقات الجديدة . تنهى مهامهم بنفس الطريقة .

المادة 33 : يكون مديرو مراكز التنمية والمحطات التجريبية أمرين بالصرف في وحداتهم ضمن حدود الاعتمادات المالية التي تخصصها لهم محافظة الطاقات الجديدة .

المادة 34 : يزود كل مركز من مراكز التنمية بمجلس علمي وتقني .

المادة 35 : يتألف المجلس العلمي والتقني الذي يرأسه مدير المركز من اثني (12) عشر عضوا يتم اختيارهم بالنظر الى كفاءتهم وخبرتهم في مختلف المواد العلمية والتقنية المرتبطة بأعمال المركز .

يعين أعضاء المجلس العلمي والتقني لمدة ثلاث سنوات بمقرر من محافظ الطاقات الجديدة .

المادة 24 : يساعد الامين العام المحافظ في التنسيق العام لمصالح وأعمال محافظة الطاقات الجديدة .

يعين الامين العام بقرار من السلطة الوصية بناء على اقتراح من محافظ الطاقات الجديدة وتنتهى مهامه بنفس الطريقة .

المادة 25 : يعين المستشارون والمديرون بقرار من السلطة الوصية بناء على اقتراح من محافظ الطاقات الجديدة وتنتهى مهامهم بنفس الطريقة .

المادة 26 : يحدد الهيكل التنظيمي للمصالح المركزية بقرار من السلطة الوصية بناء على اقتراح من محافظ الطاقات الجديدة .

## الفرع الثاني

### مراكز التنمية والمحطات التجريبية

المادة 27 : تكلف مراكز التنمية والمحطات التجريبية في اطار مهام محافظة الطاقات الجديدة بتنفيذ برامج التنمية العلمية والتكنولوجية والصناعية في الميادين المحددة لكل منها .

المادة 28 : تكلف مراكز التنمية خاصة بما يأتي :

- تقوم بدراسات لها صلة بهدفها .

- تنجز اعمال البحث العلمي والتقني الداخلة في مجال نشاطها .

- تدرّس وتضبط جميع الاساليب والاجهزة والمعدات والمركبات والنماذج المصغرة .

- تتولى تقديم الخدمات على اختلاف أنواعها .

- تقوم بجميع اعمال التنمية والانتاج الصناعي،

- تتكلف بتكوين المستخدمين الضروريين لتطوير الطاقات الجديدة وبتجديد خبراتهم وتحسينها .

المادة 40 : يتولى المحافظ تحضير الجداول التقديرية السنوية الخاصة بإيرادات محافظة الطاقات الجديدة ومصاريفها .

المادة 41 : تمسك حسابات محافظة الطاقات الجديدة وفقا لاحكام الامر رقم 75 - 35 المؤرخ في 29 أبريل سنة 1975 والمتضمن المخطط الوطني للمحاسبة .

المادة 42 : يرسل تقرير النشاط السنوي مشفوعا بحصيلة الحسابات الى وزير المالية ووزير التخطيط والتهيئة العمرانية، ورئيس مجلس المحاسبة .

المادة 43 : يتولى عمليات الانفاق والتصنيفية محافظ الطاقات الجديدة الذي يمكنه تفويض امضائه بمقرر .

#### الباب الخامس الوسائل

المادة 44 : يحول الى محافظة الطاقات الجديدة وطبقا للشروط المحددة في هذا المرسوم ماياتي :

- الاعمال التي يقوم بها مركز العلوم والتكنولوجيا النووية ومركز البحث الخاص بالطاقات الجديدة والتابع للهيئات الوطنية للبحث العلمي،

- الاموال المرتبطة بالاعمال الرئيسية والفرعية التابعة لاختصاصات المركزين سالفى الذكر موضوع التحويل، وحقوقهما وحصصهما والتزاماتهما ووسائلهما وهياكلهما .

- المستخدمون المرتبطون بآدارة الاعمال والهياكل والوسائل والاموال المذكورة اعلاه وسيرها .

المادة 45 : يترتب على تحويل الاعمال المنصوص عليها في المادة 44 اعلاه، والوسائل والاموال والحصص والحقوق والواجبات التي كان المركزان المذكوران يملكانها أو يسيرانها اعداد ما يأتى :

المادة 36 : يدرس المجلس العلمي والتقنى التابع للمركز برامج الاعمال العلمية والتقنية والصناعية التي يقوم بها المركز ويبدى رايه بشأنها ويمد الى تقويمها دوريا .

وهو بهذه الصفة يساهم بمقترحاته فى تحديد المشاريع وتجنيد امكانيات المركز لانجاز الاهداف المسندة اليه .

المادة 37 : يجتمع المجلس العلمي والتقنى الخاص بالمركز فى دورة عادية مرتين فى السنة بناء على دعوة من رئيسه . ويمكن أن يجتمع فى دورة استثنائية بناء على طلب من مدير المركز .

المادة 38 : تدرج نتائج اعمال كل دورة من دورات المجلس العلمي والتقنى التابع للمركز فى محضر يوقمه رئيسه، ويرسل الى محافظ الطاقات الجديدة .

#### الباب الرابع احكام مالية

المادة 39 : تسجل الاعتمادات الضرورية لانجاز المهمة المسندة الى محافظة الطاقات الجديدة كل سنة فى ميزانية الدولة .

والموارد المالية الاخرى لمحافظة الطاقات الجديدة هي :

- الامانات التي تقدمها الهيئات العمومية والمؤسسات الاشتراكية ،

- الامانات التي تقدمها الهيئات الدولية ،

- التبرعات والهبات ،

- حصيلة اعماله والتماقيدات والبرامات والمنشورات،

- أى موارد اخرى .

يمكن أن تعقد محافظة الطاقات الجديدة لهوضا على الامد القصير والمتوسط والطويل وفقا للتخطيط الجارى به العمل .

مرسوم مؤرخ في 9 رمضان عام 1402 الموافق أول يوليو سنة 1982 يتضمن تعيين مستشار برئاسة الجمهورية .

ان رئيس الجمهورية ،

— بناء على الدستور، لا سيما المادة III - 12

منه ،

— وبمقتضى الامر رقم 66 - 133 المؤرخ في 12 صفر عام 1386 الموافق 2 يونيو سنة 1966 والمتضمن القانون الاساسى العام للوظيفة العمومية، المعدل والمتمم ،

— وبمقتضى المرسوم رقم 66 - 140 المؤرخ في 12 صفر عام 1386 الموافق 2 يونيو سنة 1966 والمتعلق بالوظائف العليا ، المتمم ،

يرسم ما يلى :

المادة الاولى : يعين السيد زيتوني مسعودى ، مستشارا برئاسة الجمهورية .

المادة 2 : ينشر هذا المرسوم فى الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .

حرر بالجزائر فى 9 رمضان عام 1402 الموافق أول يوليو سنة 1982 .

الشاذلى بن جديد

— جرد كمى ونوعى وتقديرى تضعه وفقا للقوانين والتنظيمات الجارية بها العمل، لجنة يرأسها ممثل للسلطة الوصية ويمين أعضاها وزير التعليم والبحث العلمى والوزير المكلف بالمالية . ويصادق وزير التعليم والبحث العلمى والوزير المكلف بالمالية بقرار مشترك بينهما على الجرد المذكور .

— حصيلة ختامية للاعمال والوسائل المستعملة فى المركزين تبين قيمة العناصر موضوع التحويل الى محافظة الطاقات الجديدة .

وهذه الحصيلة الختامية يجب أن تراقبها وتؤشر عليها فى أجل اقصى ثلاث (3) أشهر المصالح المختصة بوزارة المالية .

المادة 46 : يعين المستخدمون المرتبطون بعمل وتسيير جميع الهياكل والوسائل المشار اليها فى المادة 44 اهلاء خاضمين، من حيث الحقوق والواجبات للاحكام القانونية والتنظيمية السارية عليهم بتاريخ صدور هذا المرسوم فى الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .

المادة 47 : يمكن محافظة الطاقات الجديدة أن تنفذ ايضا فى حدود اختصاصاتها ووفقا لاحكام التشريعية والتنظيمية جميع الوسائل المنقولة والمقارمة والصناعية والمالية والتجارية لانجاز الاهداف التى يسندها لها هذا المرسوم ومخططات التنمية .

المادة 48 : ينشر هذا المرسوم فى الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .

حرر بالجزائر فى 11 رمضان عام 1402 الموافق 3 يوليو سنة 1982 .

الشاذلى بن جديد

# مراسيم ، قرارات ، مقررات

## رئاسة الجمهورية

قرار مؤرخ في 10 شوال عام 1402 الموافق 31 يوليو سنة 1982 يتضمن تنظيم المصالح المركزية لمحافظة الطاقات الجديدة.

ان الامين العام لرئاسة الجمهورية ،

بمقتضى المرسوم رقم 82 - 46 المؤرخ في 27 ربيع الاول عام 1402 الموافق 23 يناير سنة 1982 والمتضمن انشا محافظة الطاقات الجديدة ،

وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 215 المؤرخ في II رمضان عام 1402 الموافق 3 يوليو سنة 1982 والذي يحدد صلاحيات محافظة الطاقات الجديدة وتنظيمها وسيرها ، لاسيما المادة 26 منه ،

وبناء على اقتراح محافظ الطاقات الجديدة ،

يقرر ما يلي :

المادة الاولى : تحدد احكام هذا القرار التنظيم الهيكلي للمصالح المركزية التابعة لمحافظة الطاقات الجديدة المنصوص عليه في المادة 26 من المرسوم رقم 82 - 215 المؤرخ في 3 يوليو سنة 1982 المشار اليه اعلاه .

المادة 2 : تشتمل محافظة الطاقات الجديدة على

ما يأتي :

- الامين العام ،

- مديرية التطوير العلمي والتكنولوجي .

- مديرية الاعمال العلمية والصناعية .

- مديرية العلاقات الخارجية .

- مديرية المالية والوسائل .

- مديرية الموظفين والتكوين .

المادة 3 : تشتمل الامانة العامة ، زيادة على

مهمتها المتمثلة في مساعدة المصالح التابعة لمحافظة

الطاقات الجديدة واعمالها ، على ثلاثة اقسام :

- قسم الوثائق ،

- قسم الاعلام الآلي ،

- قسم الشؤون القانونية .

المادة 4 : تتكون مديرية التطوير العلمي والتكنولوجي من ثلاثة اقسام :

- قسم المشاريع النووية ،

- قسم مشاريع الطاقات المتجددة ،

- قسم البرمجة .

المادة 5 : تتكون مديرية الاعمال العلمية والصناعية من ثلاثة اقسام :

- قسم الاعمال العلمية ،

- قسم الاعمال الصناعية ،

- قسم براءات الاختراع والابداع وضبط المقاييس .

المادة 6 : تتكون مديرية العلاقات الخارجية من ثلاثة اقسام :

- قسم العلاقات مع المنظمات الدولية ،

- قسم العلاقات الثنائية والتعاون ،

- قسم العلاقات الصناعية .

المادة 7 : تتكون مديرية المالية والوسائل من ثلاثة اقسام :

- قسم المالية ،

- قسم العمليات الاستثمارية ،

- قسم الوسائل العامة .

المادة 8 : تتكون مديرية الموظفين والتكوين من ثلاثة اقسام :

- قسم التكوين ،

- قسم الموظفين ،

- قسم النضام الاجتماعي .

المادة 9 : يساعد محافظ الطاقات الجديدة :

- مستشار فى قضايا موارد الطاقة والتخطيط،
- مستشار فى شؤون المجلس العلمى والتكنولوجى ،
- مستشار مكلف بملفات لجنة التنسيق ،
- مستشار فى الشؤون الداخلية الخاصة بالمحافظة.

المادة IO : تنظم أقسام محافظة الطاقات الجديدة فى شكل مصالح بقرار من محافظ الطاقات الجديدة.

المادة II : ينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر فى IO شوال عام 1402 الموافق 31 يوليو سنة 1982.

الامين العام لرئاسة  
الجمهورية

العربى بلخير



## مراسيم ، قرارات ، مقررات

### رئاسة الجمهورية

- ابلاغ التوجيهات والمقررات التي يتخذها المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني، لذوى الحق في ذلك، ومتابعة تطبيقها ،  
- عرض الصعوبات الممكن أن تنتج عن تطبيق هذه التوجيهات والمقررات على المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني ،  
- ضمان حفظ وثائق المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني.

المادة 3 : تبلغ الى امانة المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني، في اطار صلاحياتها دوريا، المعطيات في ميدان التخطيط والتمويل وتقييم الموارد البشرية والمادية للبحث العلمي والتقني وكذلك المعطيات المتعلقة بتطوير الموظفين والمنشآت الاساسية.

المادة 4 : تتكفل محافظة الطاقات الجديدة بمصاريف عمل الامانة وتسييرها الادارى.

المادة 5 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 11 صفر عام 1403 الموافق 27 نوفمبر سنة 1982.

الشاذلي بن جديد

مرسوم رقم 82 - 371 مؤرخ في 11 صفر عام 1403 الموافق 27 نوفمبر سنة 1982 يتضمن تنظيم امانة المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني، وعملها.

ان رئيس الجمهورية ،

- بناء على الدستور، لاسيما المادة III - 10 منه ،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 45 المؤرخ في 27 ربيع الاول عام 1402 الموافق 23 يناير سنة 1982 والمتضمن احداث المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني ،

يرسم مايلي :

المادة الاولى : يحدد تنظيم امانة المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني وعملها وفقا لاحكام هذا المرسوم.

المادة 2 : تكلف امانة المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني بما ياتي :

- جمع عناصر الملفات الواجب عرضها على المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني ،
- ابلاغ اعضاء المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني بجدول الاعمال وتاريخ الاجتماعات التي يقررها الرئيس ،
- استدعاء كل شخص يقرر المجلس الاستعانة به لمساعدته في اشغاله ،

## وزارة التعليم والبحث العلمي

مرسوم رقم 83 - 455 مؤرخ في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983 يتعلق بوحدة البحث العلمي والتقني.

ان رئيس الجمهورية،

- بناء على تقرير وزير التعليم والبحث العلمي،  
- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان III - 10 و 152 منه،

- وبمقتضى المرسوم رقم 81 - 38 المؤرخ في 8 جمادى الاولى عام 1401 الموافق 14 مارس سنة 1981 والمتضمن صلاحيات وزير التعليم والبحث العلمي،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 45 المؤرخ في 27 ربيع الاول عام 1402 الموافق 23 يناير سنة 1982 والمتضمن انشاء المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني،

يرسم ما يلي :

المادة الاولى : يمكن احداث وحدات للبحث في مؤسسات التكوين العالي والمؤسسات والهيئات العمومية التي تسمى فيما يلي « هياكل الارتباط » لوحدات البحث وذلك لتحقيق اهداف التنمية العلمية والتكنولوجية المحددة في المخطط الوطني للتنمية.

المادة 2 : تمد وحدة البحث لكيان العلمي الاساسي لتنفيذ البحث.

فهي تتألف من فرق للبحث، ومن مخبر واحد او عدة مخابر ومن معامل او غير ذلك من الدعائم المناسبة.

يتحدد حجم الوحدة بمدى اتساع البرنامج العلمي و/ او التكنولوجي الذي تضطلع بانجازه.

المادة 3 : تنشأ وحدة البحث لتحقيق أعمال البحث المدرجة في اطار البرنامج العلمي و/ او التكنولوجي الذي يشمل مشاريع بحث جديدة.

المادة 4 : تكلف وحدة البحث حسب وجهتها بما يأتي :

- تقوم بجميع الدراسات والبحث المتصلة بهدفها،
- تساعد على استيماب المعارف العلمية والتقنية الجديدة، وعلى اكتسابها والتحكم فيها،
- تنتج بمض التقنيات الصناعية على مستوى مصنف لحل بعض مشاكل الانتاج التقنية،
- تقوم بتجارب الملازمة التي بإمكانها ان تؤدي الى تحسين في تقنيات الانتاج والمنتجات،
- تطور تقنيات جديدة،
- تساهم في التكوين في ميدان البحث،
- تنشر نتائج البحث،
- تجمع وتعالج الاعلام العلمي والتقني المتصل بهدفها وتتولى حفظه وتوزيعه،
- تتولى تقييم اشغال البحث دوريا.

المادة 5 : تزود الوحدة قصد اداء مهمتها بإمكانيات بشرية ومادية خاصة بها.

المادة 6 : يسند انشاء وحدة البحث على المقاييس الآتية :

- مدى أهمية أعمال البحث بالنسبة الى التنمية الاقتصادية والاجتماعية للبلاد في الامدين المتوسط والبعيد،
- مدى ضخامة ودوام البرنامج العلمي و/ او التكنولوجي الذي تندرج فيه أعمال البحث هذه،
- أثر النتائج المنتظرة على تطور المعلومات العلمية والتكنولوجية وعلى الانتاج او تحسين الممتلكات او الخدمات ،
- نوعية عدد المستخدمين المتوفرين،
- الوسائل المادية والمالية الواجب حشدها.

المادة 7 : تنشأ وحدات البحث لدى مؤسسات التكوين العالي او الهيئات العمومية والمؤسسات بموجب قرار مشترك بين الوزير الوصي والوزير المكلف بالبحث العلمي بعد موافقة المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني.

تكون وحدة البحث تابعة للنظام القانوني الذي يخضع له هيكل الارتباط.

المادة 8 : يتولى الادارة العلمية لوحدة البحث مدير تعينه السلطة الوصية بقرار بناء على اقتراح هيكل الارتباط.

المادة 9 : يتلقى مدير وحدة البحث من مدير هيكل الارتباط جميع سلطات التسيير اللازمة لحسن سير الوحدة.

فهو مسؤول عن سير الوحدة وعملها.

المادة 10 : عندما لا يتوفر لدى هيكل الارتباط مجلس علمي، فانه يؤسس لدى كل وحدة بحث مجلس علمي يختار ثلث أعضائه على الاقل من بين المعلمين او خبراء من الخارج الذين ترتبط كفاهاتهم باعمال وحدة البحث.

يتولى رئاسة المجلس العلمي مدير وحدة البحث.

المادة 11 : يمين اعضاء المجلس العلمي لمدة ثلاث (3) سنوات بقرار من الوريث الوصي بناء على اقتراح مدير هيكل الارتباط.

المادة 12 : يقوم مدير وحدة البحث في اطار البرنامج العلمي الذي تحدده الهيئات المعنية، باستشارة المجلس العلمي في موضوع تنظيم الاعمال العلمية والتكنولوجية الخاصة بالوحدة.

وبهذه الصفة فهو يدرس مشاريع بحث وحدة البحث ويصدر رايه فيها ويتولى دوريا تقييم الاعمال المباشر فيها.

المادة 13 : يجتمع المجلس العلمي مرتين (2) في السنة على الاقل بدعوة من رئيسه.

المادة 14 : يعد المجلس العلمي كل سنة تقريرا خاصا بالتقييم العلمي مدعوما بتوصيات، ثم يرسله مدير الوحدة الى مدير هيكل الارتباط الذي يبلغه الى السلطة الوصية.

المادة 15 : يحدد التنظيم الداخلي لوحدة البحث وشكليات عمل هيئاتها في قرار احداثها.

المادة 16 : يتم تمويل برامج البحث التي تقوم بها الوحدة من الموارد الآتية :

- الاعانات التي تقدمها الدولة والمؤسسات والهيئات الوطنية او الدولية،  
- اعتمادات البحث التي يخصصها هيكل الارتباط،

- نتائج اعمالها، والمعقود والبراءات والنشرات،  
- الهبات والوصايا المقدمة للوحدة.

المادة 17 : يفتح في ميزانية مؤسسات التكوين العالي وغيرها من المؤسسات الاخرى ذات الطابع الاداري، باب للايرادات والمصاريف خاص بوحدة البحث المستحدثة.

يفتح في جدول التقديرات بكل مؤسسة او هيئة اقتصادية سطر « للايرادات » وسطر آخر للمصاريف « مخصصان لوحدة البحث.

يذكر توزيع ايرادات الوحدة ومصاريفها في جدول تقديري ملحق بجدول تقديرات المؤسسة والهيئة.

المادة 18 : تبين كتابات محاسب هيكل الارتباط بصورة منفصلة عمليات المصاريف والايرادات المتعلقة بعمل وحدة البحث.

المادة 19 : تحدد كينيات تفويض السلطات الاموكزية التسيير الاداري والمعاسبي للوحدة، حسب النوعية القانونية لهيكل الارتباط طبقا للاجراءات المعمول بها لدى السلطة الوصية وبالاتسار مع وزير المالية.

المادة 20 : لايجوز ان تحول الموارد المالية المعنية لوحدة البحث لغير ما خصصت له الا بصورة استثنائية بعد موافقة الوزير الوصي ووزير المالية.

المادة 21 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرد بالجزائر في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983.

الساذلي بن جديد

## مراسيم ، قرارات ، مقررات

### رئاسة الجمهورية

مرسوم رقم 83 - 521 مؤرخ في 3 ذي الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة 1983 يحدد القانون الاساسي لمراكز البحث المعدة لدى الادارات المركزية.

ان رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور، لاسيما المادتان

IX - 10 و 152 منه،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 45 المؤرخ في 27 ربيع الاول عام 1402 الموافق 23 يناير سنة 1983 والمتضمن احداث المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني،

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 455 المؤرخ في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983 والمتعلق بوحدة البحث العلمي والتقني،

يرسم مايلي :

الباب الاول

احكام عامة

المادة الاولى : يمكن احداث مراكز للبحث العلمي والتقني لدى ادارة مركزية او عدة ادارات مركزية حسب الشروط او الاشكال المنصوص عليها في المرسوم، وذلك في اطار تطبيق المخطط الوطني للتنمية العلمية والتقنية.

المادة 8 : تعبر مراكز البحث المعدة بموجب مرسوم بعد موافقة المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني مؤسسات عمومية وطنية ذات طابع قطاعي او مشتركة بين عدة قطاعات. وهي تتمتع بالشخصية المعنوية والاستقلال المالي.

المادة 3 : تقوم مراكز البحث ككل مركز في ميدان اختصاصه، علاوة على المهمة العامة المحددة في المادة 4 ادناه بتنشيط وحدات البحث التابعة للسلطة الوصية نفسها وتنسيقها كما هي مبينة في المرسوم رقم 83 - 455 المؤرخ في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983 الذي يتعلق بوحدة البحث العلمي والتقني.

المادة 4 : تتمثل المهمة العامة لمراكز البحث في تطبيق برامج التنمية العلمية والتقنية في الميادين التي يحدد لها في مرسوم احداثها وفي انجاز ذلك.

وبهذه الصفة تقوم على الخصوص بما يأتي :  
- تجميع العناصر اللازمة لتعريف مشاريع البحث المطلوب القيام بها وكذلك المعطيات التي تسمح بتخطيطها.

- تنشيط العلوم والتقنيات وتسهيل استيعابها والتحكم فيها وتطويرها وتطبيقها، كما تسمى في سبيل الابداع التكنولوجي في ميدان اختصاصها.

المادة 9 : يعمل المدير باسم المركز ويمثله أمام المدالة وفي جميع أعمال الحياة المدنية.

- يتولى المدير ادارة المركز العلمية والادارية،

- يقوم بجميع العمليات التي تدخل في اطار اختصاصاته كما هي محددة في هذا المرسوم.

- يمارس المدير سلطة التسيير والسلطة السلمية على جميع مستخدمي المركز،

- يهيئ الاحوان الموضوعين تحت سلطته الذين يشغلون مناصب لم تحدد كيفية اخرى لتسييرهم وينهى مهامهم،

- يلتزم بالنفقات ويامر بحرقها في الحدود المرخصة ويمد منفقات الايرادات،

## الفصل الثاني

### الاجهزة

#### القسم الاول

#### مجلس التوجيه

المادة 10 : تزود مراكز البحث بمجلس للتوجيه يتداول مجلس التوجيه في جميع المسائل التي تهم السير العام للمركز، لاسيما ما يأتي :

- برامج البحث ومشارعه التي ترض عليه بعد استشارة المجلس العلمي في اطار المخطط الوطني للتنمية والبحث العلمي والتقني،

- التسيير المالي للسنة المالية المنصرمة،

- الجداول التقديرية للايرادات والنفقات،

- عمليات الاستثمارات،

- سياسة المستخدمين،

- التقرير السنوي مع النشاط.

يدرس مجلس التوجيه ويقترح جميع التدابير الكفيلة بتحسين عمل المراكز وتسهيل تحقيق اهدافها.

- تقوم بجميع اشغال البحث التي لها علاقة بهدفها.

- تقوم دوريا باشغال بحوثها وكذلك تقدم البحث في العالم.

- تجمع وتعالج الاملاط العلمية والتقني وتحافظ عليه وتوزعه.

- تقوم بنتائج البحث وتسهر خصوصا على نشرها واسغلالها واستخدامها.

- تشارك في تكوير الاطارات والتقني في مجال البحث.

المادة 5 : يتم احداث المراكز الوطنية للبحث وفقا للمقاييس الآتية :

- طابع الاولوية لميدان البحث

- حجم البرامج المطلوب انجازها في ميدان البحث الذي يقوم به المركز،

- الجمع الاحسن لكل المشاريع والبرامج والوحدات التي لها طابع ارتباطي أو تكاملي في ميدان البحث الذي يقوم به المركز أو المهتم.

سبق توفر أدنى طاقة علمية وتقنية كما وكيفا.

المادة 6 : يمكن مراكز البحث أن تبرم أي عقد أو اتفاقية لها علاقة بهدفها قصد انجاز اشغال البحث والدراسة ومع أجل أداء الخدمات وضبط التقنيات والمواد والادوات المتعلقة بها.

المادة 7 : يحدد مرسوم احداث كل مركز وصيغته والسلطة الوصية التي يخضع لها ومقره.

## الباب الثاني

### التنظيم والهيكل

#### الفصل الاول

#### ادارة مراكز البحث

المادة 8 : يدير مراكز البحث مديرون يعينون بمرسوم بناء على اقتراح السلطة الوصية.

وتنهي مهامهم بالكيفية نفسها.

المادة 14 : يمد جدول أعمال كل اجتماع مع اجتماعات المجلس ويبلغ الى أعضائه قبل عشرة (10) أيام على الأقل مع تاريخ الاجتماع.

يمكن أعضاء المجلس أن يطلبوا تسجيل أية مسألة في جدول الاعمال تتعلق باختصاص المجلس.

يصادق في أول جلسته على جدول الاعمال النهائي لكل دورة بعد مناقشته بأغلبية أصوات الاعضاء الحاضرين.

المادة 15 : تتخذ قرارات مجلس التوجيه بأغلبية أصوات الاعضاء الحاضرين وفي حالة تعادل الاصوات يكون صوت الرئيس مرجعا.

المادة 16 : تسجل مداوات المجلس في محضر يرسل الى السلطة الوصية خلال الخمسة عشر (15) يوما الموالية للاجتماع.

وتصبح قرارات المجلس نافذة بعد شهر مع تبليغها الى السلطة الوصية الا في حالة اعتراضها عليها.

### القسم الثاني

#### المجلس العلمي لمراكز البحث

المادة 17 : يزود كل مركز للبحث بمجلس علمي.

يستشار المجلس العلمي في تنظيم أعمال المركز العلمية والتكنولوجية وسيرها.

وبهذه الصفة يقوم بما يأتي :

- يدرس برامج البحث التي تعرض على مجلس التوجيه ومشاريعها،

- يدلي برأيه في تنظيم أشغال البحث

- يقوم دوريا أشغال البحث.

يدلى برأيه في جميع المسائل التي يعرضها عليه مدير المركز.

المادة 11 : يتكون مجلس التوجيه من 7 الى 11 عضوا تعينهم السلطة الوصية بقرار.

يتكون مجلس التوجيه على الخصوص من :

- ممثل الوزارة الوصية، رئيسا،

- مدير المركز،

- ممثلو القطاعات الرئيسية المنتخبة أو

المستخدمة للبحث في ميدان البحث الذي يقوم به المركز كما هو محدد في مرسوم احداث المركز نفسه،

- ممثلى الوزير المكلف تباها بالتخطيط والمالية،

- ممثل المستخدمين الباحثين في المركز،

- ممثل المستخدمين الاداريين والتقنيين في المركز.

تتولى ادارة المركز أمانة المجلس.

المادة 12 : يجتمع مجلس التوجيه في دورة عادية مرتين في السنة بناء على استدعاء من رئيسه.

ويمكنه أن يجتمع في دورة استثنائية كلما دعت الضرورة الى ذلك بناء على استدعاء من رئيسه أو بمبادرة منه، أو بناء على طلب من مدير المركز أو ثلثي أعضاء المجلس.

المادة 13 : لا تصح مداوات المجلس الا بحضور أغلبية أعضائه واذا لم يبلغ النصاب يستدعى الاعضاء من جديد عن طريق رسالة موصى عليها. ويمكن المجلس حينئذ أن يتداول في جدول الاعمال مهما يكن عدد أعضائه الحاضرين.

المادة 24 : يحدد التنظيم الداخلي لكل مركز بقرار وزاري مشترك بين الوزير الوصي ووزير المالية.

### الباب الثالث أحكام مالية

المادة 25 : تتكون إيرادات مراكز البحث مما يأتي :  
- إعانات الدولة،

- إعانات الجماعات المحلية والمؤسسات والهيئات العمومية،

- إعانات المنظمات الدولية،

- عائد أعمالها وعقودها وشهاداتها في الاختراع ومنشوراتها،

- الهبات والوصايا،

- أية موارد أخرى.

المادة 26 : تنقسم نفقات المراكز الى نفقات التسيير ونفقات التجهيز.

المادة 27 : يعد المديرون الجداول التقديرية لإيرادات مراكز البحث ونفقاتها ويرسلونها الى الوزير الوصي ووزير المالية ووزير التخطيط والتهيئة العمرانية ليوافقوا عليها قبل 15 أكتوبر من السنة التي تسبق السنة المالية المقصودة.

المادة 28 : تعتبر الموافقة على الجداول التقديرية حاصلة بعد 45 يوما من تاريخ إرسالها الا في حالة اعتراض أحد الوزراء أو تحفظه وفي هذه الحالة يقدم المدير خلال 15 يوم من تاريخ اصداره بالتحفظ مشروعا جديدا للموافقة عليه حسب الاجراء المحدد اعلاه.

وإذا لم تتم الموافقة في بداية السنة المالية أمكن المدير ان يلتزم بالنفقات اللازمة لتسيير

المادة 18 : يتكون المجلس العلمي مع 12 الى 15 عضوا يختارون بمعدل الثلث من بين الباحثين في المركز والثلث من بين رجال العلم الخارجيين الذين ترتبط تخصصاتهم بأعمال المركز.

يتراأس المجلس العلمي باحث يختار من بين الباحثين في المركز تكون له أعلى رتبة.

المادة 19 : يعين الوزير الوصي بقرار أعضاء المجلس العلمي لمدة أربع (4) سنوات.

المادة 20 : يجتمع المجلس العلمي في دورة هادية مرتين في السنة بناء على استدعاء من رئيسه بعد الاستشارة مع مدير المركز.

ويمكنه أن يجتمع في دورة استثنائية كلما دعت الضرورة الى ذلك بناء على استدعاء من رئيس المجلس أو بطلب من مدير المركز أو ثلثي أعضائه.

المادة 21 : يعد في نهاية كل دورة محضر مسجل فيه جميع آراء المجلس في مختلف المسائل المدرجة في جدول الاعمال.

يعد المجلس زيادة على ذلك تقريرا تقويميا قدّمه توصيات ويمرضه على مدير المركز الذي يبلغه بدوره الى مجلس التوجيه والى السلطة الوصية مرفقا بملاحظاته.

### الفصل الثالث

#### التنظيم الاداري والعلمي

المادة 22 : تحتوى مراكز البحث على كتابة عامة وأقسام ومصالح ووحدات للبحث.

المادة 23 : يعين الكاتب العام ومديرو الوحدات ورؤساء الاقسام والمصالح بقرار من السلطة الوصية بناء على اقتراح مدير المركز. وتنتهى مهامهم بالكيفيات نفسها.

المركز في حدود الاعتمادات المخصصة بعنوان السنة المالية المنصرمة.

المادة 29 : ترسل الموازنة وحسابات المركز والتقارير السنوى عن نشاط السنة المالية المنصرمة مشفوعة بأراء مجلس التوجيه وتقرير مندوب الحسابات، الى الوزير الوصى ووزير المالية ووزير التخطيط والتهيئة العمرانية ومجلس المحاسبة.

المادة 30 : تمسك حسابات المركز وفقا لاحكام الامر رقم 75 - 35 المؤرخ فى 29 ابريل سنة 1975 والمتضمن المخطط الوطنى للمحاسبة.

المادة 31 : تخضع مراكز البحث لرقابة المفتشية العامة للمالية ومجلس المحاسبة حسب الشروط المحددة فى التشريع والتنظيم الجارى به العمل.

المادة 32 : ينشر هذا المرسوم فى الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر فى 3 ذى الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة 1983.

الشاذلى بن جديد



# مراسيم، قرارات، مقررات

المادة 2 : ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 6 ذي الحجة عام 1403 الموافق 13 سبتمبر سنة 1983.

العربي بلخير

## رئاسة الجمهورية

قرار مؤرخ في 6 ذي الحجة عام 1403 الموافق 13 سبتمبر سنة 1983 يتضمن انشاء قسم للنشر والاعلام بمحافظة الطاقات الجديدة.

ان الامين العام لرئاسة الجمهورية،

- بمقتضى المرسوم رقم 82 - 46 المؤرخ في 27 ربيع الاول عام 1402 الموافق 23 يناير سنة 1982 والمتضمن انشاء محافظة للطاقات الجديدة،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 215 المؤرخ في 11 رمضان عام 1402 الموافق 3 يوليو سنة 1982، والمتضمن تحديد اختصاصات محافظة الطاقات الجديدة وتنظيمها وسيرها،

- وبمقتضى القرار المؤرخ في 10 شوال عام 1400 الموافق 31 يوليو سنة 1982، المتضمن تنظيم المصالح المركزية لمحافظة الطاقات الجديدة ولاسيما المادة 3 منه.

يقرر مايلي :

المادة الاولى : تمدل وتتم المادة 3 من القرار المؤرخ في 31 يوليو سنة 1982 والمتضمن تنظيم المصالح المركزية لمحافظة الطاقات الجديدة كالآتي :

المادة 3 : تشمل الامانة العامة، زيادة على مهمة المساعدة للمصالح ونشاط محافظة الطاقات الجديدة، والتنسيق بينها، الاقسام الآتية :

- قسم النشر والاعلام،

- قسم الوثائق،

- قسم الاعلام الآلي،

- قسم الشؤون القانونية.

## وزارة التعليم والبحث العلمي

مرسوم رقم 83 - 733 مؤرخ في 12 ربيع الأول عام 1404 الموافق 17 ديسمبر سنة 1983 يعل الهيئة الوطنية للبحث العلمي ويحول اختصاصاتها وأعمالها.

ان رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور، لاسيما المادتان 111 - 10 و 152 منه،

- وبمقتضى الامر رقم 73 - 44 المؤرخ في 25 جمادى الثانية عام 1393 الموافق 25 يوليو سنة 1973 والمتضمن انشاء الهيئة الوطنية للبحث العلمي،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 23 المؤرخ في 20 ربيع الأول عام 1402 الموافق 16 يناير سنة 1982 الذي يعدل المرسوم رقم 81 - 38 المؤرخ في 14 مارس سنة 1982، الذي يحدد صلاحيات وزير التعليم والبحث العلمي،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 45 المؤرخ في 27 ربيع الأول عام 1402 الموافق 23 يناير سنة 1982 والمتضمن انشاء المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني،

- ونظرا للاحكام الدستورية التي تقضى بان انشاء الهيئات العمومية وعملها من اختصاص السلطة التنظيمية،

يرسم ما يلي :

المادة الاولى : تحل الهيئة الوطنية للبحث العلمي.

المادة 2 : تؤول الى الهيئات المعنية لهذا الغرض وفقا للتشريع الجاري به العمل، الاعمال والتحقوق والالتزامات والهياكل والوسائل والاملاك التي كانت تعوزها او تديرها الهيئة الوطنية للبحث العلمي.

المادة 3 : تبقى حقوق المستخدمين المنسيين المرتبطين بتسيير الهياكل والاعمال والوسائل

المسولة وعملها والتزاماتهم خاضعة للاحكام  
القانونية الاساسية منها او التعاقدية، التي تسرى  
عليهم فى تاريخ دخول هذا المرسوم حيز التطبيق.

المادة 4 : يكلف الوزير الاول بتطبيق هذا  
المرسوم الذى ينشر فى الجريدة الرسمية للجمهورية  
الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر فى 12 ربيع الاول عام 1404  
الموافق 17 ديسمبر سنة 1983.

الشاذلى بن جديد

---

# مراسيم ، قرارات ، مقررات

## الوزارة الأولى

مرسوم رقم 84 - 159 مؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 يتضمن انشاء محافظة للبحث العلمي والتقني.

ان رئيس الجمهورية،

- بناء على الميثاق الوطني،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان III - 10 و

152 منه،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 45 المؤرخ في

27 ربيع الاول عام 1402 الموافق 23 يناير سنة 1982

والمتمضم انشاء المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 37x المؤرخ في

1x صفر عام 1402 الموافق 27 نوفمبر سنة 1982

والمتمضم تنظيم امانة المجلس الاعلى للبحث العلمي والتقني وعمله،

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 455 المؤرخ في

في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983

والمتمضم بوحدة البحث العلمي والتقني،

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 52x المؤرخ في

3 ذي الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة 1983

والمتمضم تحديد القانون الاساسي لمراكز البحث المحدثة لدى الادارات المركزية،

- وبمقتضى المرسوم رقم 84 - 12 المؤرخ في

19 ربيع الثاني عام 1404 الموافق 22 يناير سنة 1984

والمتمضم تنظيم الحكومة وتشكيلها،

هرسم مايلي :

المادة الاولى : ينشأ هيكل ادارى مركزي يسمى

«محافظة البحث العلمى والتقنى». ويخضع لاحكام هذا المرسوم ويدعى فى صلب النص «المحافظة».

## الباب الاول

### الهدف والصلاحيات

المادة 2 : تتمثل المهمة العامة للمحافظة فى المساهمة فى السياسة الوطنية للبحث العلمى والتقنى ودعم الاستقلال التكنولوجى، وذلك فى اطار توجيهات الميثاق الوطنى والاجراءات المحددة تكتشف وتحلل وتحضر جميع العناصر اللازمة لاعداد السياسة الوطنية للبحث العلمى والتقنى وتطبيقها.

المادة 3 : تضطلع المحافظة، فى اطار مهمتها العامة المذكورة فى المادة 2 السالفة الذكر بما يأتى على الخصوص :

- تحضر العناصر التى تساهم فى تحديد الاهداف الوطنية للسياسة العلمية والتقنية.

- تعد بالاتصال مع جميع القطاعات المشاريع التمهيديّة لمخططات البحث العلمى والتقنى السنوية والمتعددة السنوات قصد ادماجها فى المخطط الوطنى للتنمية الاقتصادية والاجتماعية،

- تعد بالاتصال مع جميع القطاعات المعنية، المشاريع التمهيديّة لميزانيات البحث العلمى والتقنى السنوية طبقا للمخطط الوطنى للبحث العلمى والتقنى ووفقا لتقويم النتائج المحرزة.

- تعد بالاتصال مع القطاعات المعنية، المشاريع التمهيديّة لمخططات الاعلام العلمى والتقنى وبرامجه وتسهر على تطبيق المخططات المتمدة وعلى متابعتها.

المادة 4 : تتابع المحافظة من اجل تحقيق مهمتها العامة تنفيذ البرامج والمخططات المستمدة فى

اطار ميزانية الدولة وبعنوان الاعتمادات المخصصة لرئاسة الجمهورية.

وكذلك الامر بالنسبة الى الاعتمادات اللازمة لتسيير المحافظة.

المادة 11 : يتولى تسيير الوسائل المخصصة للمحافظة هيكل التسيير التابع لسالحي رئاسة الجمهورية.

المادة 12 : يمكن المحافظ في اطار التنظيم المعمول به ان يستعين بخدمات مستشارين وموظفين تدفع لهم الاجور حسب اوقات عملهم.

### الفصل الثاني

اللجنة القطاعية المشتركة للتنسيق والتخطيط

المادة 13 : تنشأ لجنة قطاعية مشتركة تساعد محافظ البحث العلمي في المجالات الآتية :

- دراسة مدى مطابفة برامج البحث القطاعي للمخطط الوطني للبحث العلمي والتقني،

- ابداء الرأي في توزيع اعتمادات الاستثمار والتسيير طبقا لأراء اللجان المتخصصة الناهمة للمجلس العلمي المنصوص عليه ادناه.

- توسيع التشاور بين القطاعات المكلفة بتنفيذ مخططات البحث.

المادة 14 : يرأس اللجنة القطاعية المشتركة محافظ البحث العلمي وتتكون من ممثلي القطاعات التالية :

- الامانة الدائمة للجنة المركزية،

- وزارة الدفاع الوطني،

- وزارة الشؤون الخارجية،

- وزارة المالية،

- وزارة التربية الوطنية،

- وزارة التعليم العالي،

مجال البحث العلمي والتقني بالنسبة الى كل قطاع عمل ثم تقوم النتائج وتقدم تقريرا عن ذلك حسب الاجراءات المحددة.

- تنسق وتراقب برامج البحث وتقتراح أي اجراء من شأنه أن يساعد على حسن سير البرامج المذكورة.

- تقترح أي اجراء يمكن أن يطور البحث العلمي والتقني وينمي في مختلف ميادين العلوم والتقنولوجيا،

- تقترح أي اجر مع شأنه أن يساعد على نقل التقنولوجيا وترقية الاعمال العلمي والتقني،

- تشجع النشاط الابداعي الوطني وتتلقى من أمة هيئة معنية جميع المعلومات التي تخص الاعمال وبرامج العمل في مجال الابداع والملكية الصناعية.

المادة 5 : تدرس المحافظة وتقتراح الاطار القانوني والتنظيمي اللازم لتطوير اعمال البحث العلمي والتقني وهياكله وتراقب ذلك.

المادة 6 : تساهم المحافظة حسب الاساليب المحددة في تنمية العلاقات الدولية في مجال عملها.

### الباب الثاني

#### التنظيم والعمل

#### الفصل الاول

#### الموظفون والوسائل

المادة 7 : يدير المحافظة محافظ يعين بمرسوم ويوضع تحت سلطة الوزير الاول.

المادة 8 : يساعد المحافظ خمسة (5) مديريين للدراسات.

المادة 9 : يساعد مديري الدراسات نواب مديريين.

المادة 10 : يحدد عدد الموظفين الاداريين والتقنيين اللازمين لعمل المحافظة كل سنة في

### الباب الثالث احكام مختلفة

المادة 20 : تعد اللجنة القطاعية المشتركة للتنسيق والتخطيط والمجلس العلمي نظامهما الداخليين اللذين يعتمدهما بقرار الوزير الاول.

المادة 21 : تلتفي احكام المرسوم رقم 82 - 45 المؤرخ في 23 يناير سنة 1982 المذكور اعلاه، واحكام المرسوم رقم 82 - 371 المؤرخ في 17 نوفمبر سنة 1982 المذكور اعلاه.

المادة 22 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984.

الشاذلي بن جديد

- وزارة الطاقة والصناعات الكيماوية والبتروكيماوية،

- وزارة الصناعات الخفيفة،

- وزارة الصناعة الثقيلة،

- وزارة التخطيط والتهيئة العمرانية،

- وزارة الفلاحة والصيد البحري،

- وزارة الري والبيئة والغابات،

- وزارة الصحة العمومية،

- وزارة الثقافة والسياحة.

المادة 15 : يعين اعضاء اللجنة القطاعية المشتركة للتنسيق والتخطيط بقرار من الوزير الاول ويفقدون الانتماء الى اللجنة المذكورة عندما يفقدون الصفة التي اعتمدها في اختيارهم لها ادارتهم الاصلية.

### الفصل الثالث

#### المجلس العلمي

المادة 16 : ينشأ مجلس علمي لمساعدة محافظ البحث العلمي والتقني في ميدان تقويم برامج البحث ومراقبتها.

المادة 17 : يتكون المجلس العلمي الذي يرأسه محافظ البحث العلمي والتقني من 14 الى 30 عضوا. يختار الاعضاء من بين الاشخاص الآتية اوصافهم :

- العائزون درجة اكااديمية،

- الذين ساهموا في البحث العلمي والتقني،

- الذين لهم خبرة في المجال السياسي والعلمي

والتقني.

المادة 18 : يعين اعضاء المجلس العلمي لمدة ثلاث (3) سنوات بقرار من الوزير الاول بناء على اقتراح محافظ البحث العلمي والتقني.

المادة 19 : يمكن المجلس العلمي ان يستعين عبراء بمد قائمتهم كل سنة ويستمع الى آراء مستشارين في أي مسألة علمية أو تقنية خاصة.

# مراسيم ، قرارات ، مقررات

## رئاسة الجمهورية

وهي تعد وتنفذ المخططات الوطنية للتنمية العلمية والتكنولوجية والصناعية التي لها علاقة بهدفها.

وفي هذا الاطار، تتولى القيام بجميع أعمال البحث والتكوين والاعلام وتقديم الاموال والخدمات والانتاج تبعا لضرورات تطوير الطاقات الجديدة وتنميتها ولاسيما النووية منها والشمسية والحرارية الجوفية والهوائية والكتلية الحيوية.

المادة 12 : يقدم حسب الاجراءات المقررة تقرير سنوي عن أعمال محافظة الطاقات الجديدة.

المادة 2 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 26 ذي الحجة عام 1404 الموافق 22 سبتمبر سنة 1984.

الشاذلي بن جديد

مرسوم رقم 84 - 273 مؤرخ في 26 ذي الحجة عام 1404 الموافق 22 سبتمبر سنة 1984 يعدل المرسوم رقم 82 - 215 المؤرخ في 3 يوليو سنة 1982، الذي يحدد اختصاصات محافظة الطاقات الجديدة وتنظيمها وسيرها.

ان رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور، لاسيما المادتان III - 10 و 152 منه،

- وبعد الاطلاع على المرسوم رقم 82 - 215 المؤرخ في II رمضان عام 1402 الموافق 3 يوليو سنة 1980 الذي يحدد اختصاصات محافظة الطاقات الجديدة وتنظيمها وسيرها،

- وبمقتضى المرسوم رقم 84 - 167 المؤرخ في 19 شوال عام 1404 الموافق 14 يوليو سنة 1984 الذي يحدد مصالح رئاسة الجمهورية،

يرسم ما يلي :

المادة الاولى : تعدل أحكام المواد 2 و 4 و 12 من المرسوم رقم 82 - 215 المؤرخ في 3 يوليو سنة 1982 المذكور اعلاه، كما يأتي :

المادة 2 : محافظة الطاقات الجديدة الموضوعة لدى رئاسة الجمهورية، مؤسسة ذات طابع اداري وعلمي وتقني وصناعي، تتمتع بالشخصية المدنية والاستقلال المالي.

المادة 4 : تتمثل مهمة محافظة الطاقات الجديدة في تنفيذ السياسة الوطنية في مجال الطاقات الجديدة وفقا للتوجيهات والقرارات والاولويات التي تحددها الحكومة.

## مَرَا سِير تَنْظِيمِيَّة

1983 الذي يعدد القانون الاساسى لمراكز البحث  
المحدثة لدى الادارات المركزية،

- وبمقتضى المرسوم رقم 84 - 159 المؤرخ  
فى 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984  
والمتضمن انشاء محافظة البحث العلمى والتقنى،

- وبمقتضى المرسوم رقم 84 - 167 المؤرخ  
فى 15 ذى القعدة عام 1404 الموافق 14 يوليو سنة  
1984 الذى يحدد مصالح رئاسة الجمهورية،

يرسم ما يلى :

المادة الاولى : تنشأ لدى رئاسة الجمهورية  
محافظة سامية للبحث تخضع لاحكام هذا المرسوم،  
وتدعى فى صلب النص «المحافظة السامية».

### الباب الاول

#### الهدف والصلاحيات

المادة 2 : تتمثل المهمة العامة للمحافظة السامية  
فى تطبيق السياسة الوطنية للبحث تبعا للقرارات  
التي تتخذها الحكومة والاولويات التي تحددها،  
وذلك فى اطار توجيهات الميثاق الوطنى والاجراءات

مرسوم رقم 86 - 72 مؤرخ فى 28 رجب عام 1406  
الموافق 8 أبريل سنة 1986 يتضمن انشاء  
محافظة سامية للبحث.

ان رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور، لاسيما المادتان  
III - 10 و 152 منه،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 46 المؤرخ فى  
27 ربيع الاول عام 1402 الموافق 23 يناير سنة 1982  
والمتضمن انشاء محافظة الطاقات الجديدة،

- وبمقتضى المرسوم رقم 82 - 215 المؤرخ  
فى II رمضان عام 1402 الموافق 3 يوليو سنة 1982  
الذى يحدد اختصاصات محافظة الطاقات الجديدة  
وتنظيمها وسيرها،

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 455 المؤرخ  
فى 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983  
والمعلق بوحدات البحث العلمى والتقنى،

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 521 المؤرخ  
فى 3 ذى الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة



- تباشر وتطبق وتطور الابحاث العلمية والتقنية اللازمة لانتاج الطاقات الجديدة واستخدامها،

- تضمن استثمار المواد الاولية والادوات المرتبطة بالطاقات الجديدة، من خلال تنفيذ أعمال البحث والاستكشاف، والاستغلال، والانتاج، والتحويل، والمعالجة، والتسيير،

- تحدث وتضبط أى أسلوب أو تقنية، أو جهاز، أو عتاد، أو مكون لازم لاستخدام الطاقات الجديدة،

- تطور وتنسق التطبيقات الطاقية لمختلف موارد الطاقات الجديدة، لاسيما تحقيق ذلك بانجاز الاجهزة الضرورية لانتاج هذه الطاقات أو بالمشاركة فى انجازها،

- تنتج المشعات النظرية وتطور تطبيقاتها - تجمع، وتعالج، وتستغل، وتوزع (الاعلام فى ميدان الطاقات الجديدة،

المادة 5 : تدرس المحافظة السامية وتقتراح المقاييس التقنية ومقاييس الامن التى تتعلق بميدان عملها وتشارك فى اعداد أى مشروع نص يرتبط بها. وتساهم بدعمها التقنى والعلمى فى اتخاذ تدابير كفيلة بحماية الاشخاص والاملاك والبيئة من الاشعاعات الايونية.

المادة 6 : تقوم المحافظة السامية، ان اقتضى الامر بمعية القطاعات المعنية، بأى عمل تكوين أو تحسين مستوى، يستهدف تطوير الطاقة الوطنية فى البحث وتنميتها.

كما تتولى، على صعيد هياكلها بالتعاون مع المؤسسات الاخرى تكوين المستخدمين الضرورىين لتحقيق الاهداف المسطرة فى ميدان الطاقات الجديدة وتجديد معلوماتهم وتحسين مستواهم.

المادة 7 : تسهر المحافظة السامية حسب الاجراءات المقررة، على تطوير متناسق للعلاقات الدولية فى مجال البحث.

المقررة، وبالاتصال مع الهيئة المختصة فى رئاسة الجمهورية.

كما تتولى زيادة على ذلك، وطبقا للاطار السالف الذكر، تنفيذ السياسة الوطنية فى مجال الطاقات الجديدة.

المادة 3 : تضطلع المحافظة السامية، فى اطار مهمتها العامة المنصوص عليها فى المادة 2 أعلاه، فى ميدان البحث على الخصوص، بما يأتى :

- تبيح البرامج الوطنية فى البحث، وتقترحها بالاتصال مع القطاعات المعنية،

- تعد، بالاتصال مع أى قطاع معنى، مخططات البحث السنوية والمتعددة السنوات، المطابقة للبرامج المحددة التى تدرج فى المخطط الوطنى للتنمية،

- تنسق وتتابع وتعمل لانسجام تنفيذ مخططات البحث المقررة بالاتصال مع القطاعات المعنية،

- تتكفل بتنفيذ برامج البحث ومخططاته عندما تتطلب ذلك طبيعة الميدان وأهميته،

- تقوم دوريا بتنفيذ برامج البحث ومخططاته المقررة وتقدم تقريرا عن ذلك الى الحكومة حسب الاجراءات المعهودة،

- تقترح أى اجراء تنظيمى ومالى مع شأنه أن يشجع أعمال البحث ويحسن تنظيمه ويطوره، ويزيد فى مردودية الطاقة العلمية والتقنية، لاسيما فى مؤسسات التكوين العالى،

- تنظم وتنسق وتضبط مقاييس جمع الاعلام العلمى والتقنى ومعالجته واستغلاله وتوزيعه،

- تطبق، بالاتصال مع القطاعات المعنية، التدابير الخاصة باستيعاب نتائج البحث ومكتسباته، وتقويمها ونشرها، وذلك فى اطار التكوين، والاعلام، والابداع، والتعميم.

المادة 4 : تتولى المحافظة السامية، فى الاطار المحدد فى المادة 2 أعلاه، فى ميدان الطاقات الجديدة، على الخصوص، ما يأتى :

1983 المذكور أعلاه، زيادة على الاحكام المنصوص عليها صراحة في التنظيم الذي يعينها.

المادة 14 : يساعد المحافظ السامي مجلس للعلم والتكنولوجيا، ويحدد نص لاحق تكوينه وقواعد عمله.

يرأس المحافظ السامي للبحث مجلس العلم والتكنولوجيا.

المادة 15 : يساعد مجلس العلم والتكنولوجيا المحافظ السامي للبحث في مجال تنسيق برامج البحث والتوفيق بينها.

ويمكن المحافظ السامي للبحث، زيادة على ذلك، أن يحيل عليه أية مسألة يرى فائدة في دراسته أياها.

المادة 16 : يصادق مجلس العلم والتكنولوجيا على نظامه الداخلي، وتوافق عليه الهيئة المخولة في رئاسة الجمهورية.

وتدون مداولاته في محاضر تبلغ للحكومة حسب الاجراءات المعهودة.

المادة 17 : تعهد لجان قطاعية و/أو قطاعية مشتركة للتنسيق، تساعد القطاعات المعنية في تنفيذ برامج البحث ومخططاته، التي تسند اليها. وتحدد في نص لاحق صلاحيات هذه اللجان، وقواعد تنظيمها وعملها.

### الباب الثالث

#### أحكام ختامية

المادة 18 : تنشأ بمرسوم مراكز البحث التي نص على انشائها المرسوم رقم 83 - 521 المؤرخ في 10 سبتمبر سنة 1983 المذكور أعلاه، بعد استشارة المحافظ السامي للبحث.

المادة 19 : يحدث الوزير الوصي بقرار، بعد موافقة المحافظ السامي للبحث، وحدات البحث التي نص على احداثها المرسوم رقم 83 - 455 المؤرخ في 23 يوليو سنة 1983 المذكور أعلاه.

تتابع المحافظة السامية على الصعيد الدولي، التطور العلمي والتقني والاقتصادي في اطار هدفها قصد تبصير المؤسسات الحكومية في مجال جميع المسائل التي ترتبط بأعمالها، لاسيما في ميدان الطاقات الجديدة.

### الباب الثاني التنظيم والعمل

المادة 8 : تشمل المحافظة السامية، بالاضافة الى الهياكل المذكورة في هذا المرسوم، على هياكل تنظيمية وميدانية للاضطلاع بالمهام المستندة اليها، ويحدد هذه الهياكل نص لاحق.

المادة 9 : يسير المحافظة السامية محافظ سام يعين بمرسوم.

المادة 10 : يخول المحافظ السامي جميع الصلاحيات الضرورية لاداء مهامه.

ويلتزم بعمليات الايرادات والنفقات وتصفياتها.

ويمكنه أن يفوض امضاءه، تحت مسؤوليته.

المادة 11 : تزود المحافظة السامية بهياكل للبحث تعهد، في اطار التنظيم الجاري به العمل. كما تزود في ميدان الطاقات الجديدة بمراكز تطوير، ومحطات تجريب، ووحدات تطوير.

المادة 12 : مراكز التطوير ومحطات التجريب الملحقة بالمحافظة السامية مؤسسات ذات طابع علمي وتقني وصناعي تتمتع بالشخصية المعنوية والاستقلال المالي، وتخضع لاحكام المرسوم رقم 83 - 521 المؤرخ في 10 سبتمبر سنة 1983 المذكور أعلاه، وللحكام الخاصة التي ينص عليها مرسوم انشائها.

المادة 13 : تخضع وحدات التطوير لاحكام المرسوم رقم 83 - 455 المؤرخ في 23 يوليو سنة

المادة 20 : تلغى أحكام الرسوم المذكورين أعلاه، رقم 82 - المؤرخ في 23 يوليو سنة 1982 ورقم 84 - 159 المؤرخ في 7 يوليو سنة 1984.

وتلغى، زيادة على ذلك، في تاريخ 31 ديسمبر سنة 1986 أحكام الرسوم رقم 82 - 215 المؤرخ في 3 يوليو سنة 1982، المعدل بالرسوم رقم 84 - 276 المؤرخ في 22 سبتمبر سنة 1984 المذكور أعلاه، كما تلغى جميع الأحكام المخالفة لهذا الرسوم.

المادة 21 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حوز بالجزائر في 28 رجب عام 1406 الموافق 8 أبريل سنة 1986.

الشاذلي بن جديد

# مراسيم تنظيمية

يرسم ما يلي :

المادة الأولى : توضع المحافظة السامية للبحث تحت وصاية رئيس الحكومة.

المادة 2 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حدر بالجزائر في 26 رمضان عام 1409 الموافق 2 مايو سنة 1989.

قاصدي مرباح

مرسوم رئاسي رقم 89 - 55 مؤرخ في 26 رمضان عام 1409 الموافق 2 مايو سنة 1989 يلغي إلحاق المحافظة السامية للبحث برئاسة الجمهورية.

ان رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور لاسيما المادتان 74 - 6 و 116 منه،

- وبمقتضى المرسوم رقم 86 - 72 المؤرخ في 28 رجب عام 1406 الموافق 8 أبريل سنة 1986 المتضمن إنشاء محافظة سامية للبحث،

يرسم ما يلي :

المادة الأولى : تلغى أحكام المادتين الأولى و 2 من المرسوم رقم 86 - 72 المؤرخ في 8 أبريل سنة 1986 والمتعلقتين بإلحاق المحافظة السامية للبحث برئاسة الجمهورية.

المادة 2 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حدر بالجزائر في 26 رمضان عام 1409 الموافق 2 مايو سنة 1989.

الشاذلي بن جديد

مرسوم تنفيذي رقم 89 - 56 مؤرخ في 26 رمضان عام 1409 الموافق 2 مايو سنة 1989 يضع المحافظة السامية للبحث تحت وصاية رئيس الحكومة.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على الدستور لاسيما المادتان 81 - 4 و 116 منه،

- وبمقتضى المرسوم رقم 86 - 72 المؤرخ في 28 رجب عام 1406 الموافق 8 أبريل سنة 1986 المتضمن إنشاء المحافظة السامية للبحث،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 89 - 55 المؤرخ في 26 رمضان عام 1409 الموافق 2 مايو سنة 1489 الذي يلغي إلحاق المحافظة السامية للبحث برئاسة الجمهورية،

- وبمقتضى المرسوم رقم 87 - 131 المؤرخ في 28 رمضان عام 1407 الموافق 26 مايو سنة 1987 الذي يحدد شروط ادارة الاملاك الخاصة والعامة التابعة للدولة ويضبط كفيات ذلك،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 90 - 392 المؤرخ في 14 جمادى الأولى عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990 الذي يحدد صلاحيات الوزير المنتدب للبحث والتكنولوجيا،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 90 - 393 المؤرخ في 14 جمادى الأولى عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990 والمتضمن تنظيم الادارة المركزية للبحث والتكنولوجيا،

يرسم ما يلي :

المادة الأولى : تحل المحافظة السامية للبحث المحدث بموجب المرسوم رقم 86 - 72 المؤرخ في 8 أبريل سنة 1986 والمذكور اعلاه،

المادة 2 : توضع تحت وصاية الوزير المنتدب للبحث والتكنولوجيا، مراكز البحث، ومراكز التطوير ومحطات التجريب التي كانت ملحقة بالمحافظة السامية للبحث،

المادة 3 : تحل مراكز البحث، ومراكز التطوير، ومحطات التجريب كل فيما يخصها، في الحقوق والالتزامات، محل المحافظة السامية للبحث في جميع الأعمال والأنشطة الجارية أو التي شرع فيها باسم هذه الأخيرة، قبل تاريخ 31 ديسمبر سنة 1990،

المادة 4 : تتم العمليات الناجمة عن تطبيق المادة الأولى اعلاه بخصوص الأموال والحقوق والحصص والوسائل والهيكل في اطار لجنة تصفية يرأسها عضو يمثل المفتشية العامة للمالية، وتتألف من :

- ممثل الوزير المنتدب للبحث والتكنولوجيا،

- ممثل الادارة العامة للاملاك الوطنية،

المادة 5 : تكلف لجنة التصفية بالاشراف على حسابات التصفية وأعمال الجرد وتحويل الأموال والحصص والحقوق والالتزامات التابعة للمحافظة السامية للبحث ومراقبة ذلك.

تصادق اللجنة عقب الانتهاء من أعمال التصفية والتحويل التي يجب أن تتم في أجل أقصاه 30 أبريل سنة 1991، على حسابات تصفية القائم بأعمال الادارة وتصدر قرارها بشأن اختتام الأنشطة.

مرسوم تنفيذي رقم 90 - 394 مؤرخ في 14 جمادى الأولى عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990 يتضمن حل المحافظة السامية للبحث.

إن رئيس الحكومة،

- بمقتضى الامر رقم 75 - 35 المؤرخ في 27 ربيع الثاني عام 1395 الموافق 29 أبريل سنة 1975 والمتضمن المخطط الوطني للمحاسبة،

- وبمقتضى القانون رقم 90 - 30 المؤرخ في 14 جمادى الأولى عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990 المتضمن قانون الاملاك الوطنية،

- وبمقتضى المرسوم رقم 80 - 53 المؤرخ في 14 ربيع الثاني الموافق أول مارس سنة 1980 والمتضمن إحدات المفتشية العامة للمالية،

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 455 المؤرخ في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983 والمتعلق بوحداث البحث العلمي والتقني،

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 521 المؤرخ في 3 ذي الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة 1983 والذي يحدد القانون الاساسي لمراكز البحث المحدث لدى الادارات المركزية،

- وبمقتضى المرسوم رقم 86 - 52 المؤرخ في 7 رجب عام 1406 الموافق 18 مارس سنة 1986 والمتضمن القانون الاساسي النموذجي لعمال قطاع البحث العلمي والتقني،

- وبمقتضى المرسوم رقم 86 - 72 المؤرخ في 28 رجب عام 1406 الموافق 8 أبريل سنة 1986 والمتضمن نشاء محافظة سامية للبحث،

المادة 6 : يتولى قائم بأعمال الإدارة مؤقتا، التسيير العادي للمحافظة السامية للبحث ويتكفل فضلا عن ذلك بالقيام، أو تكليف من يقوم، بجميع العمليات المالية والمحاسبية والإدارية، لا سيما ما يتعلق منها بـ :

- تحويل عمليات ميزانية التجهيز واعتمادات الدفع الخاصة بمراكز البحث ومراكز التطوير ومخططات التجريب التابعة للمحافظة السامية للبحث،

- تحويل عناصر الأصول والخصوم إلى الهيئات العمومية، صاحبة الأيلولة،

- عمليات التصفية المرتبطة بأنشطة المحافظة السامية للبحث،

- تخصيص أرصدة التصفية للهيئات العمومية صاحبة الأيلولة،

- كل إعادة توزيع محتملة للمستخدمين.

المادة 7 : يعين القائم بأعمال الإدارة بموجب مقرر من الوزير المنتدب للبحث والتكنولوجيا.

المادة 8 : يبقى المستخدمون المرتبطون بسير مجموع المؤسسات أو الهيئات والوسائل وتسييرها خاضعين بخصوص حقوقهم وواجباتهم، للأحكام القانونية الأساسية والتنظيمية التي تحكمهم بحلول تاريخ نشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

المادة 9 : تُلغى جميع الأحكام المخالفة لأحكام هذا المرسوم لا سيما أحكام المرسوم رقم 86 - 72 المؤرخ في 8 أبريل سنة 1986 والمذكور أعلاه.

المادة 10 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 14 جمادى الأولى عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990.

مولود حمروش

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 90 - 393 المؤرخ في 14 جمادى الاولى عام 1411 الموافق اول ديسمبر سنة 1990 والمتضمن تنظيم الادارة المركزية في وزارة البحث والتكنولوجيا.

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 91 - 199 المؤرخ في 6 ذي الحجة عام 1411 الموافق 18 يونيو سنة 1991، والمتضمن تعيين اعضاء الحكومة، المعدل والمتمم.

### يرسم ما يلي :

المادة الاولى : يحدد هذا المرسوم طرق انشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه لدى الوزير المكلف بالبحث، ويضبط تنظيمها وتسييرها.

المادة 2 : تنشأ اللجان المشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه، المسماة في صلب النص " اللجنة " حسب الحالة، بقرارات من الوزير المكلف بالبحث أو بقرارات مشتركة بين الوزير المكلف بالبحث والوزير أو الوزراء المعنيين بتنفيذ برنامج واحد أو عدة برامج وطنية للبحث والتنمية التكنولوجية.

المادة 3 : تتمثل مهمة اللجنة في اطار الاحكام القانونية والتنظيمية في ترقية اعمال البحث والتنمية التكنولوجية للبرنامج أو البرامج الوطنية، المكلفة وتنسيقها وتقويمها، وبهذه الصفة، فهي مكلفة بما يأتي :

- تدرس وتقتراح برامج البحث والتنمية، وكذلك الاعتمادات المالية والوسائل والطرق اللازمة لتنفيذها.

- تنظم التشاور بين الادارة وهيئات البحث والمؤسسات الاقتصادية المعنية مباشرة أو بصفة غير مباشرة بميدان البحث المقصود بغية ضمان تنسيق أفضل واستعمال أمثل للموارد.

- تولي افضلية للبحث التعاوني والمتعدد التخصصات وتقتراح جميع التدابير اللازمة لتنميته.

- تدرس وتقتراح اجراءات استثمار نتائج البحث.

- السهر على تنظيم نسق لتبادل المعلومات والوثائق العلمية والتقنية وتطويره.

- تساهم في ضبط جرد الامكانيات العلمية والتقنية وتقتراح التدابير اللازمة لاستعماله استعمالا محكما ورشيدا.

مرسوم تنفيذي رقم 92 - 22 مؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992، يتضمن انشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه ويضبط سيرها وتنظيمها.

ان رئيس الحكومة،

- بناء على اقتراح الوزير المنتدب للبحث والتكنولوجيا والبيئة.

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 81 و116 منه.

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 455 المؤرخ في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983 والمتعلق بوحدة البحث العلمي والتقني.

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 521 المؤرخ في 3 ذي الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة 1983 والذي يحدد القانون الاساسي لمراكز البحث المحدثه لدى الادارات المركزية.

- وبمقتضى المرسوم رقم 84 - 296 المؤرخ في 18 محرم عام 1405 الموافق 13 اكتوبر سنة 1984 والمتعلق بمهام التدريس والتكوين باعتبارها عملا ثانويا، المعدل والمتمم.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 90 - 392 المؤرخ في 14 جمادى الاولى عام 1411 الموافق اول ديسمبر سنة 1990 والذي يحدد صلاحيات الوزير المنتدب للبحث والتكنولوجيا.

مرسوم تنفيذي رقم 92 - 23 مؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992، يتضمن إنشاء مجلس وطني للبحث العلمي والتقني وتنظيمه وعمله.

ان رئيس الحكومة.

- بناء على تقرير الوزير المنتدب للبحث والتكنولوجيا والبيئة.

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 81 و116 منه.

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 455 المؤرخ في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983 والمتعلق بوحدة البحث العلمي.

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 521 المؤرخ في 3 ذي الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة 1983 والذي يحدد القانون الاساسي لمراكز البحث المنشأة لدى الادارات المركزية.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 90 - 392 المؤرخ في 14 جمادى الاولى عام 1403 الموافق اول ديسمبر سنة 1990، الذي يحدد صلاحيات الوزير المنتدب للبحث والتكنولوجيا.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 90 - 393 المؤرخ في 14 جمادى الاولى عام 1411 الموافق اول ديسمبر سنة 1990 والمتضمن تنظيم الادارة المركزية للبحث والتكنولوجيا.

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 91 - 199 المؤرخ في 6 ذي الحجة عام 1411 الموافق 18 يونيو سنة 1991 والمتضمن تعيين اعضاء الحكومة، المعدل والمتمم.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92 - 22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه ويضبط سيرها وتنظيمها.

يرسم ما يلي

المادة الاولى : ينشأ لدى رئيس الحكومة مجلس وطني للبحث العلمي والتقني كجهاز استشاري، يدعى في صلب النص "المجلس".

المادة 2 : يكلف المجلس بوضع التوجهات الكبرى للسياسة الوطنية للبحث العلمي والتنمية التكنولوجية، وتنسيق عملية تنفيذها، وتقدير مدى تطبيقها.

- تشارك في تنسيق أعمال التعاون المرتبطة بالبرامج الوطنية التي تتكفل بها.

- تتولى تقييم برامج البحث وتعد تقارير مفصلة عن الأنشطة التي تخص ميدانها وعن سير هياكل البحث.

- تعد تقارير مستقبلية قصد برامج البحث والتنمية التكنولوجية باستمرار وبصورة دائمة.

المادة 4 : تتكون اللجنة من سبعة (7) اعضاء الى واحد وعشرين (21) عضوا وذلك تبعاً لأهمية برنامج البحث الوطني المقصود.

المادة 5 : تعد كل لجنة نظامها الداخلي خلال دورتها الاولى.

المادة 6 : يمكن اللجنة ان تستعين بخبراء مستشارين، مختصين في الميادين المقصودة لمساعدتها في اشغالها.

المادة 7 : يحدد الوزير المكلف بالبحث توطين اللجان بالتشاور مع الوزراء الاوصياء على الهياكل المعنية بمختلف برامج البحث والتنمية.

المادة 8 : يستفيد اعضاء اللجان والخبراء المطلوبين تعويضاً يقدم لهم بالاستناد الى التعويضات المنصوص عليها في المرسوم رقم 84 - 296 المؤرخ في 13 اكتوبر سنة 1984 المذكور اعلاه.

تحدد طرق تطبيق هذه المادة، عند الاقتضاء، بقرار مشترك بين الوزير المكلف بالبحث والوزير المكلف بالمالية.

المادة 9 : تحسم النفقات المتعلقة بأعمال اللجان من ميزانية الوزير المكلف بالبحث.

المادة 10 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992.

سيد احمد غزالي



يمكن المجلس أن يستعين بكل شخص يراه أهلا بحكم كفاءاته لاستشارته في المسائل المدرجة في جدول الأعمال.

المادة 4 : يخصص المجلس بأمانة يحدد تنظيمها وعملها في وقت لاحق.

يتولى الوزير المكلف بالبحث أمانة المجلس.

المادة 5 : يجتمع المجلس مرة واحدة في السنة في دورة عادية ويمكن أن يجتمع كلما استدعت الضرورة ذلك في دورة طارئة.

المادة 6 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرد بالجزائر في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992

سيد احمد غزالي

وبهذه الصفة، يتولى على الخصوص ما يلي :

- تحديد الخيارات الكبرى للبحث العلمي والتقني،  
- المصادقة على التوجهات العامة للمخطط الوطني للبحث العلمي والتقني.

- تقدير نتائج الأعمال المنجزة في إطار المخطط الوطني للبحث العلمي والتقني.

ويكلف المجلس، علاوة على ذلك، بما يلي :

- وضع التوجهات العامة لسياسة حفظ الطاقة العلمية والتقنية الوطنية، وتقويتها وتطويرها،

- تحديد المقاييس المتعلقة بتبني الأطر التنظيمية للبحث العلمي في مختلف مراحل تطوره وتنميته.

المادة 3 : يتكون المجلس الذي يرأسه رئيس الحكومة

من :

- الوزير المكلف بالدفاع الوطني،

- الوزير المكلف بالشؤون الخارجية،

- الوزير المكلف بالاقتصاد،

- الوزير المكلف بالجامعات،

- الوزير المكلف بالفلاحة،

- الوزير المكلف بالصناعة والمناجم،

- الوزير المكلف بالتجهيز،

- الوزير المكلف بالثقافة،

- الوزير المكلف بالتربية،

- الوزير المكلف بالطاقة،

- الوزير المكلف بالصحة،

- الوزير المكلف بالبحث،

- مندوب التخطيط،

- رؤساء اللجان ما بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني، وبرمجته وتقويمه.

- عشر (10) شخصيات يختارها رئيس الحكومة، بناء على اقتراح الوزير المكلف بالبحث، بحكم تجربتهم العلمية أو كفاءتهم.

- ثمانية (8) مسيرين لمؤسسات اقتصادية.

- ثمانية (8) ممثلين لجمعيات علمية ذات أهمية وطنية.

- وبمقتضى الأمر رقم 75-59 المؤرخ في 20 رمضان عام 1395 الموافق 26 سبتمبر سنة 1975 والمتضمن القانون التجاري، المعدل والمتمم.
- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم.
- وبمقتضى القانون رقم 88-01 المؤرخ في 22 جمادى الأولى عام 1408 الموافق 12 يناير سنة 1988 والمتضمن القانون التوجيهي للمؤسسات العمومية الاقتصادية، لا سيما المادتان 44 و 45 منه.
- وبمقتضى القانون رقم 90-11 المؤرخ في 26 رمضان عام 1410 الموافق 21 أبريل سنة 1990 والمتعلق بعلاقات العمل، المعدل والمتمم.
- وبمقتضى القانون رقم 90 - 30 المؤرخ في 14 جمادى الأولى عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990 والمتضمن قانون الأملاك الوطنية.
- وبمقتضى الأمر رقم 95-20 المؤرخ في 19 صفر عام 1416 الموافق 17 يوليو سنة 1995 والمتعلق بمجلس المحاسبة.
- وبمقتضى الأمر رقم 95 - 25 المؤرخ في 30 ربيع الثاني عام 1416 الموافق 25 سبتمبر سنة 1995 والمتعلق بتسيير رؤوس الأموال التجارية التابعة للدولة.
- وبمقتضى المرسوم رقم 83-455 المؤرخ في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983 والمتعلق بوحدة البحث العلمي والتقني.
- وبمقتضى المرسوم رقم 83-521 المؤرخ في 3 ذي الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة 1983 الذي يحدد القانون الأساسي لمراكز البحث المحدثة لدى الإدارات المركزية.
- وبمقتضى المرسوم رقم 86 - 52 المؤرخ في 7 رجب عام 1406 الموافق 18 مارس سنة 1986 والمتضمن القانون الأساسي النموذجي لعمال قطاع البحث العلمي والتقني.
- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 97 - 230 المؤرخ في 19 صفر عام 1418 الموافق 24 يونيو سنة 1997 والمتضمن تعيين رئيس الحكومة.

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 137 مؤرخ في 6 محرم عام 1419 الموافق 3 مايو سنة 1998، يتضمن إنشاء الوكالة الوطنية لتثمين نتائج البحث والتنمية التكنولوجية وتنظيمها وسيرها.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85-4 و 125 ( الفقرة 2 ) منه،

- وبمقتضى الأمر رقم 75-35 المؤرخ في 17 ربيع الثاني عام 1395 الموافق 29 أبريل سنة 1975 والمتضمن المخطط الوطني للمحاسبة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 95 - 183 المؤرخ في 4 صفر عام 1416 الموافق 2 يوليو سنة 1995 والمتضمن إنشاء الوكالة الوطنية لتطوير البحث الجامعي وتنظيمها وعملها،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 96 - 94 المؤرخ في 14 شوال عام 1416 الموافق 3 مارس سنة 1996 والمتضمن إنشاء الغرفة الجزائرية للتجارة والصناعة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 98 - 68 المؤرخ في 24 شوال عام 1418 الموافق 21 فبراير سنة 1998 والمتضمن إنشاء المعهد الوطني الجزائري للملكية الصناعية وتعديد قانونه الاساسي،

يرسم ما يأتي :

#### الباب الاول

#### التسمية - الهدف - المقر

المادة الاولى : تنشأ مؤسسة عمومية ذات طابع صناعي وتجاري، تتمتع بالشخصية المعنوية والاستقلال المالي، تسمى "الوكالة الوطنية لتثمين نتائج البحث والتنمية التكنولوجية"، وتدعى في صلب النص "الوكالة".

المادة 2 : تخضع الوكالة في علاقاتها مع الدولة إلى أحكام القانون العام.

وتعتبر تاجرة في علاقاتها مع الغير.

المادة 3 توضع الوكالة تحت وصاية الوزير المكلف بالبحث العلمي.

ويحدد مقرها في مدينة الجزائر

ويمكن نقله إلى أي مكان آخر من التراب الوطني بمرسوم يتخذ بناء على تقرير الوزير الوصي.

المادة 4 : تضطلع الوكالة، بالاتصال مع الهياكل والهيئات المعنية، بمهمة تنفيذ الاستراتيجية الوطنية للتنمية التكنولوجية، لا سيما عن طريق تحويل نتائج البحث وتثمينها.

وتتكفل بهذه المهمة، على الخصوص بما يأتي :

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 97-231 المؤرخ في 20 صفر عام 1418 الموافق 25 يونيو سنة 1997 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 91 - 38 المؤرخ في أول شعبان عام 1411 الموافق 16 فبراير سنة 1991 والمتضمن القانون الاساسي العام للغرف الفلاحية، المعدل،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 91 - 454 المؤرخ في 16 جمادى الاولى عام 1412 الموافق 23 نوفمبر سنة 1991 الذي يحدد شروط إدارة الاملاك الخاصة والعامّة التابعة للدولة وتسييرها ويضبط كيفيات ذلك،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 91 - 455 المؤرخ في 16 جمادى الاولى عام 1412 الموافق 23 نوفمبر سنة 1991 والمتعلق بجرّد الاملاك الوطنية،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92 - 78 المؤرخ في 18 شعبان عام 1412 الموافق 22 فبراير سنة 1992 الذي يحدد صلاحيات المفتشية العامة للمالية،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92 - 98 المؤرخ في 28 شعبان عام 1412 الموافق 3 مارس سنة 1992 والمتضمن إنشاء الغرفة الوطنية للفلاحة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 94 - 260 المؤرخ في 19 ربيع الاول عام 1415 الموافق 27 غشت سنة 1994 الذي يحدد صلاحيات وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 95 - 40 المؤرخ في 26 شعبان عام 1415 الموافق 28 يناير سنة 1995 والمتضمن إنشاء الوكالة الوطنية لتطوير البحث في الصحة وتنظيمها وعملها،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 95 - 177 المؤرخ في 25 محرم عام 1416 الموافق 24 يونيو سنة 1995 الذي يحدد كيفيات تسيير حساب التخصيص الخاص رقم 082 - 302 الذي عنوانه "الصندوق الوطني للبحث العلمي والتنمية التكنولوجية"، المتمم،

- تحديد نتائج البحث الواجبة التّشمين وانتقاؤها.

- المشاركة في استغلال نتائج البحث وفي تنظيم منظومات ومناهج تشمينها بفعالية أفضل لترقية التّمنية والإبداع التكنولوجيين.

- تطوير التعاون والتبادل وترقيتهما بين قطاع البحث والقطاعات المستعملة لضمان تشمين التّقنيات والتكنولوجيات والمعارف الجديدة ونقلها، لا سيما في اتجاه المؤسسات الصّغيرة والمتوسطة والصناعات الصّغيرة والمتوسطة.

- تشجيع ودعم كلّ مبادرة تهدف إلى تطوير التّكنولوجيا وإدراج أعمال مبتكرة عليها.

- مساعدة المخترعين في التّكفل بالخدمات لتحقيق النماذج الأصلية ودراسة السّوق والبحث عن الشركاء وحماية براءات الاختراع.

- تنظيم متابعة التّكنولوجيا، لا سيما بإنشاء مراهد وشبكات نشر التّكنولوجيا.

المادة 5 : يمكن الوكالة إبرام كلّ الصّفقات أو الاتّفاقيات أو الاتّفاقات المتعلقة ببرنامج نشاطها مع الهيئات الوطنية أو الأجنبية طبقا للتّنظيم المعمول به.

المادة 6 : يمكن الوكالة أن تستعين بخبراء ومستشارين تدفع لهم رواتب طبقا للتّنظيم المعمول به.

## الباب الثاني

### التنظيم والسير

المادة 7 : يدير الوكالة مجلس إدارة ويسيرها مديرعام.

المادة 8 : يقترح المدير العام التّنظيم الداخلي للوكالة ويعرضه على مجلس الإدارة ليصادق عليه وإلى السّطة الوصية لتوافق عليه.

### الفصل الأوّل

#### مجلس الإدارة

المادة 9 : يتكوّن مجلس إدارة الوكالة، الذي يرأسه الوزير المكلف بالبحث العلمي أو ممثله، من :

- ممثل وزير الدفاع الوطني.

- ممثل الوزير المكلف بالعالية.

- ممثل الوزير المكلف بالمؤسسات الصّغيرة والمتوسطة.

- ممثل الوزير المكلف بالصّناعة وإعادة الهيكلة.

- ممثل الوزير المكلف بالفلاحة والصّيد البحري.

- ممثل الوزير المكلف بالسكن.

- ممثل الوزير المكلف بالطاقة والمناجم (سوناطراك)

- ممثل عن كلّ شركة قابضة.

- المدير العام للمعهد الوطني الجزائري للملكية الصناعيّة.

- المدير العام للوكالة الوطنية لتطوير البحث في الصّحة.

- المدير العام للوكالة الوطنية لتطوير البحث الجامعي.

- ممثل الغرفة الجزائرية للتجارة والصّناعة.

- ممثل الغرفة الوطنية للفلاحة.

يحضر المدير العام للوكالة اجتماعات مجلس الإدارة حضورا استشاريا ويتولّى الأمانة فيها.

ويمكن مجلس الإدارة أن يستشير أي شخص يراه كفاءا لمساعدته في مداواته.

المادة 10 : يعيّن أعضاء مجلس الإدارة بقرار من الوزير المكلف بالبحث العلمي لمدة خمس (5) سنوات قابلة للتّجديد بناء على اقتراح من السّطة التي ينتمون إليها.

وتنتهي عضوية الأعضاء المعيّنين بسبب وظيفتهم بانتهاء الوظيفة

وفي حالة انقطاع مهمة أي عضو من الأعضاء، يستخلف حسب الأشكال نفسها ويستكمل العضو الجديد المعيّن مدة العضوية الجارية حتى انقضاءها

المادة 11 : يجتمع مجلس الإدارة في دورة عادية مرتين (2) في السنة على الأقل بناء على استدعاء من رئيسه.

ويمكنه أن يجتمع في دورة غير عادية بمبادرة من رئيسه أو بطلب من المدير العام للوكالة.

يعدّ الرئيس جدول أعمال الاجتماعات بناء على اقتراح المدير العام للوكالة.

يرسل الرئيس إلى أعضاء مجلس الإدارة استدعاءات فردية مرفقة بجدول الأعمال قبل خمسة عشر (15) يوما على الأقل من تاريخ الاجتماع.

ويمكن أن يقلص هذا الأجل في الدورات غير العادية دون أن يقل من ثمانية (8) أيام.

المادة 12 : لا تصح مداوات مجلس الإدارة إلا بحضور ثلثي ( $\frac{2}{3}$ ) عدد أعضائه على الأقل.

وإذا لم يكتمل النصاب يعقد اجتماع آخر خلال ثمانية (8) أيام.

وتصح مداواته حينئذ مهما يكن عدد الأعضاء الحاضرين.

المادة 13 : تتخذ المداوات بالأغلبية البسيطة لأصوات الأعضاء الحاضرين.

وفي حالة تعادل عدد الأصوات يكون صوت الرئيس مرجحا.

تحرر مداوات مجلس الإدارة في محاضر وتسجل في دفتر خاص يرقمه ويؤشر عليه رئيس مجلس الإدارة والمدير العام.

ترسل محاضر المداوات التي يوقعها أعضاء مجلس الإدارة إلى الوزير الوصي خلال خمسة عشر (15) يوما بعد المصادقة عليها.

ثم تعرض على السلطات المعنية لتوافق عليها عندما يكون ذلك لازما بموجب القوانين والتنظيمات المعمول بها.

المادة 14 : يتداول مجلس الإدارة في كل مسألة لها علاقة بمهام الوكالة.

ويفصل فيما يأتي :

- مخططات الوكالة وبرامج أنشطتها،

- المشاريع والبرامج السنوية والمتعددة

السنوات في الاستثمار وتجديد العتاد والمنشآت ،

- الحالات التقديرية للإيرادات والتفقات،

- الحصائل السنوية عن الأنشطة وحسابات النتائج واقتراحات تخصيص هذه النتائج،

- اكتتاب القروض،

- الشروط العامة لإبرام الصفقات أو العقود والاتفاقيات،

- مشاريع اقتناء العقارات وتأجيرها والتنازل عنها وتبادل الحقوق العقارية والمنقولة،

- المسائل المتعلقة بالقانون الأساسي وشروط توظيف المستخدمين ودفع رواتبهم وكذا مخطط تسيير الموارد البشرية وتطويره،

- الموافقة على تعيين محافظ الحسابات وتحديد مرتبه،

- النظام الداخلي للمجلس،

- التنظيم الداخلي للوكالة ونظامها الداخلي،

- كل مسألة أخرى كفيلا بتحسين تنظيم الوكالة وسيرها وتشجيع تحقيق أهدافها.

## الفصل الثاني

### المدير العام

المادة 15 : يعين المدير العام للوكالة بمرسوم تنفيذي بناء على اقتراح الوزير الوصي من بين الشخصيات العلمية، برتبة أستاذ محاضر أو ما يعادلها، التي تثبت أقدمية في التنمية التكنولوجية.

وتنهي مهمته بالأشكال نفسها.

المادة 16 : يتولى المدير العام تسيير الوكالة وسيرها وفقا للشروط المحددة في التشريع والتنظيم المعمول بهما.

ويقوم بهذه الصفة بما يأتي :

- يعمل باسم الوكالة ويمثلها في جميع أعمال الحياة المدنية،

- يحضر اجتماعات مجلس الإدارة،

- يسهر على تنفيذ مداوات مجلس الإدارة،

- يمارس السلطة السّلمية على جميع مستخدمي الوكالة،

- يقوم بتعيين المستخدمين الذين لم تقرّر طريقة أخرى لتعيينهم وبتوظيف الخبراء والمستشارين،

- يحضّر مشروع التنظيم والنظام الداخلي للوكالة،

- يسهر على احترام النظام الداخلي،

- يعدّ مشاريع مخططات الأنشطة والاستثمارات وبرامجها،

- يحضّر مشاريع الميزانية ومخططات التنمية،

- يعدّ حسابات الاستغلال،

- يلتزم بالنفقات ويأمر بصرفها،

- يعدّ حصائل الأنشطة وحسابات النتائج،

- يبرم أي صفقة أو اتفاقية أو عقد في إطار التنظيم المعمول به،

- يمكن أن يفوض إمضاءه تحت مسؤوليته إلى مساعديه في حدود صلاحياتهم.

المادة 17 : يساعد المدير العام للوكالة في مهامه :

- أمين عام يكلف بالتنسيق بين المصالح الإدارية والمالية للوكالة،

- رؤساء الأقسام التقنية بمساعدة لجان تكنولوجية مختصة،

- مندوبون على مستوى الأقطاب الكبرى للنشاطات التكنولوجية.

يعين الأمين العام ورؤساء الأقسام التقنية والمندوبون بقرار من الوزير الوصي بناء على اقتراح المدير العام.

### الباب الثالث

#### أحكام مالية

المادة 18 : تفتح السنة المحاسبية والمالية للوكالة في أول يناير وتغلق في 31 ديسمبر من كل سنة.

تمسك المحاسبة على الشكل التجاري طبقا للتشريع والتنظيم المعمول بهما.

المادة 19 : تشتمل ميزانية الوكالة على ما يأتي :

في باب الإيرادات :

- مساهمات الصندوق الوطني للبحث العلمي والتنمية التكنولوجية،

- عائد أداء الخدمات وأشغال الدراسات والبحوث والخبرات التي تنجزها الوكالة،

- الإعانات المحتملة التي تخصصها الدولة أو الجماعات المحلية أو الهيئات العمومية أو الخاصة الوطنية أو الأجنبية،

- القروض،

- الهبات والوصايا،

- جميع الإيرادات الأخرى المترتبة عن أنشطة الوكالة والمتصلة بهدفها.

في باب النفقات :

- نفقات التسيير والاستغلال وتكاليفها،

- نفقات التجهيز والاستثمار وتكاليفها،

- كل النفقات الأخرى الضرورية لتحقيق أهداف الوكالة.

المادة 20 : تزود الوكالة برأسمال أصلي يحدّد مبلغه الوزير الوصي والوزير المكلف بالمالية.

المادة 21 : يتولّى التدقيق في حسابات التسيير المالي والمحاسبي للوكالة ومراقبتها محافظ للحسابات يعين طبقا للتنظيم المعمول به.

المادة 22 : تعرض الحسابات المالية التقديرية للوكالة بعد مداولة مجلس الإدارة بشأنها، على السلطات المعنية لتوافق عليها قبل بداية السنة المالية المرتبطة بها حسب الشروط المنصوص عليها في التنظيم المعمول به.

المادة 23 : ترسل الحصائل وحسابات النتائج وقرارات تخصيصها وكذلك التقرير السنوي عن

نشاطات السنة المالية المنصرمة مصحوبة بأراء مجلس الإدارة وتوصياته وبتقرير محافظ الحسابات إلى السلطات المعنية حسب الشروط المنصوص عليها في التنظيم المعمول به.

المادة 24 : تخضع الوكالة لعمليات الرقابة المنصوص عليها في التشريع والتنظيم المعمول بهما.

المادة 25 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 6 محرم عام 1419 الموافق 3 مايو سنة 1998.

أحمد أويحيى



## مراسيم تنظيمية

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 98-428 المؤرخ في أول رمضان عام 1419 الموافق 19 ديسمبر سنة 1998 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 90-188 المؤرخ في أول ذي الحجة عام 1410 الموافق 23 يونيو سنة 1990 الذي يحدد هياكل الإدارة المركزية وأجهزتها في الوزارات.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه، ويضبط سيرها وتنظيمها.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92-23 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء مجلس وطني للبحث العلمي والتقني وتنظيمه وعمله.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 94-260 المؤرخ في 19 ربيع الأول عام 1415 الموافق 27 غشت سنة 1994 الذي يحدد صلاحيات وزير التعليم العالي والبحث العلمي.

يرسم ما يأتي :

المادة الأولى : تطبيقا لأحكام المادة 16 من القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه، يحدد هذا المرسوم تنظيم اللجان القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي وسيرها التي تدعى في صلب النص "اللجان القطاعية" والمنشأة لدى كل دائرة وزارية.

المادة 2 : تكلف اللجان القطاعية، في إطار السياسة الوطنية للبحث العلمي، بترقية نشاطات البحث العلمي والتطوير التكنولوجي الخاصة بالقطاع وتنسيقها وتقييمها.

مرسوم تنفيذي رقم 99 - 243 مؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999، يحدد تنظيم اللجان القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي وسيرها.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85 - 4 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي حول البحث العلمي والتطوير التكنولوجي 1998 - 2002، لا سيما المادة 16 منه،

- وبمقتضى القانون رقم 99 - 05 المؤرخ في 18 ذي الحجة عام 1419 الموافق 4 أبريل سنة 1999 والمتضمن القانون التوجيهي للتعليم العالي،

- وبمقتضى المرسوم رقم 83-544 المؤرخ في 17 ذي الحجة عام 1403 الموافق 24 سبتمبر سنة 1983 والمتضمن القانون الأساسي النموذجي للجامعة، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم رقم 84-296 المؤرخ في 18 محرم عام 1405 الموافق 13 أكتوبر سنة 1984 والمتعلق بمهام التدريس والتكوين باعتباره عملا ثانويا، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 98-427 المؤرخ في 26 شعبان عام 1419 الموافق 15 ديسمبر سنة 1998 والمتضمن تعيين رئيس الحكومة،



البحث عن طريق استعمال نتائجه أو نقلها أو بالنظر للأراء التي يمكن أن تدلي بها حول المسائل المطروحة.

- شخصيات ، يختارها الوزير المعني على أساس كفاءتها العلمية.

- عند الاقتضاء ، ممثلون عن الجمعيات العلمية ذات الطابع الوطني يختارهم الوزير المعني .

المادة 4 : تحدّد القائمة الاسمية لأعضاء اللجان القطاعية ، طبقا لأحكام المادة 3 أعلاه. لمدة خمس ( 5 ) سنوات قابلة للتجديد مرة واحدة، بموجب قرار من الوزير المعني .

ويستخلف أعضاء اللجان القطاعية بنفس الأشكال.

المادة 5 : يمكن رئيس اللجنة القطاعية استدعاء أي شخص بإمكانه، نظرا لكفاءاته، تنوير اللجنة في أعمالها.

المادة 6 : تتولّى أمانة اللجنة القطاعية على مستوى كلّ وزارة، المصلحة المركزية المكلفة بالبحث العلمي والتطوير التكنولوجي التي يعينها الوزير المعني .

المادة 7 : تجتمع اللجنة القطاعية بناء على استدعاء من رئيسها في دورة عادية مرتين ( 2 ) في السنة، ويمكنها أن تجتمع في دورة غير عادية كلّما دعت الحاجة إلى ذلك .

المادة 8 : يعدّ لكل اجتماع جدول أعمال تدرج فيه المسائل المقترحة لأشغال اللجنة القطاعية.

تتوجّ الأشغال بمحاضرات سجل في سجلات يرقمها ويوقّع عليها الرئيس وكاتب الجلسة وتودع لدى أمانة اللجنة القطاعية.

تكون أشغال اللجنة القطاعية محلّ تقرير سنويّ يرسل إلى الجهات المعنية.

المادة 9 : تعدّ اللجان نظامها الداخلي وتصادق عليه خلال اجتماعها الأوّل.

وفي هذا الصدد، تكلف لاسيّما بما يأتي :

- جمع العناصر الضرورية واقتراحها لإعداد سياسة البحث العلمي والتطوير التكنولوجي الخاصة بالقطاع.

- السّهر على التنفيذ المتناسق لبرامج البحث العلمي ومتابعتها وتقييم النتائج المتوصل إليها.

- تقدير الوسائل البشرية والمالية اللازمة لإنجاز برامج البحث العلمي واقتراحها.

- تحديد واقتراح كلّ نشاط تكويني بواسطة البحث يهدف إلى تدعيم الطاقات العلمية.

- اقتراح العناصر التي تساعد على إعداد حصائل نشاطات البحث العلمي والتطوير التكنولوجي.

- دراسة واقتراح كلّ إجراء من شأنه تعميم نتائج البحث العلمي والتطوير التكنولوجي ونشرها وتعميمها.

- تقويم نشاطات التعاون في ميدان البحث العلمي والتطوير التكنولوجي.

- إعداد بطاقيّة الطاقات العلمية والتقنية وتحيينها.

- إبداء الرأي حول مشاريع إنشاء مخابر ومصالح بحث لدى مؤسسات التعليم والتكوين العالين.

- توطيد الحصائل التي تعدّها أجهزة التقويم التابعة لهياكل تنفيذ نشاطات البحث.

- اقتراح البرامج القطاعية للبحث العلمي التي تكون محلّ تمويل من الصندوق الوطني للبحث.

المادة 3 : تتشكّل كلّ لجنة قطاعية، يرأسها الوزير المعني أو ممثله، كما يأتي :

عن الإدارة المركزية :

- ممثلو المصالح المركزية المعنية .

من المؤسسات والهيئات التابعة للقطاع :

- ممثلو المؤسسات والهيئات المختارة حسب ميدان اختصاصها والتي يمكنها تدعيم نشاطات

- وبمقتضى القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي حول البحث العلمي والتطوير التكنولوجي 1998-2002، لا سيما المادة 19 منه .

- وبمقتضى القانون رقم 99-05 المؤرخ في 18 ذي الحجة عام 1419 الموافق 4 أبريل سنة 1999 والمتضمن القانون التوجيهي للتعليم العالي .

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 98-427 المؤرخ في 26 شعبان عام 1419 الموافق 15 ديسمبر سنة 1998 والمتضمن تعيين رئيس الحكومة.

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 98-428 المؤرخ في أول رمضان عام 1419 الموافق 19 ديسمبر سنة 1998 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه، ويضبط سيرها وتنظيمها .

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92-23 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء مجلس وطني للبحث العلمي والتقني وتنظيمه وعمله.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 94-260 المؤرخ في 19 ربيع الأول عام 1415 الموافق 27 غشت سنة 1994 الذي يحدد صلاحيات وزير التعليم العالي والبحث العلمي .

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 95-177 المؤرخ في 25 محرم عام 1416 الموافق 24 يونيو سنة 1995 الذي يحدد كفاءات تسيير حساب التخصيص الخاص رقم 082-302 الذي عنوانه " الصندوق الوطني للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي " .

المادة 10 : تستفيد الشخصيات المذكورة في الفقرة 4 من المادة 3 أعلاه، تعويضا يمنح حسب نفس الشروط المقررة لصالح الخبراء الذين تستخدمهم اللجان المشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه، موضوع المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمذكور أعلاه.

المادة 11 : تسجل نفقات سير اللجان القطاعية في ميزانيات الوزارات الوصية .

المادة 12 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999.

إسماعيل حمداني



مرسوم تنفيذي رقم 99-244 مؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999، يحدد قواعد إنشاء مخبر البحث وتنظيمه وسيره.

إن رئيس الحكومة .

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث العلمي .

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85 - 4 و125 (الفقرة 2) منه .

- وبمقتضى المرسوم التشريعي رقم 93-17 المؤرخ في 23 جمادى الثانية عام 1414 الموافق 7 ديسمبر سنة 1993 والمتعلق بحماية الاختراعات .

- وبمقتضى الأمر رقم 94-03 المؤرخ في 27 رجب عام 1415 الموافق 31 ديسمبر سنة 1994 والمتضمن قانون المالية لسنة 1995، لا سيما المادة 146 منه .

- المشاركة في إعداد برامج البحث المتعلقة بنشاطاته.

- المشاركة في تحصيل معارف علمية وتكنولوجية جديدة والتحكّم فيها وتطويرها.

- المشاركة ، على مستواه ، في تحسين تقنيات وأساليب الإنتاج والمنتجات والسلع والخدمات ، وتطوير ذلك.

- المشاركة في التكوين بواسطة البحث ومن أجل البحث.

- ترقية نتائج أبحاثه ، ونشرها.

- جمع المعلومات العلمية والتكنولوجية التي لها علاقة بهدفه ومعالجتها وتثمينها وتسهيل الاطلاع عليها.

- المشاركة في وضع شبكات بحث ملائمة.

### الفصل الثاني

#### قواعد الإنشاء

المادة 5 : ينشأ مخبر البحث على أساس المقاييس الآتية :

- أهمية نشاطات البحث بالنسبة لحاجات التنمية الاجتماعية والاقتصادية والثقافية والعلمية والتكنولوجية للبلاد.

- حجم وديمومة البرنامج العلمي و/أو التكنولوجي الذي تندرج فيه نشاطات البحث.

- أثر النتائج المنتظرة على تطوير المعارف العلمية والتكنولوجية.

- نوعية وحجم القدرات العلمية والتقنية المتوفرة و/أو الممكن تجنيدها .

- الوسائل المادية والمالية المتوفرة و/أو الواجب اقتناؤها.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99 - 243 المؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999 الذي يحدد تنظيم اللجان القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي وسيرها .

يرسم ما يأتي :

### الفصل الأول

#### أحكام عامة

المادة الأولى : تطبيقا لأحكام المادة 19 من القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه ، يحدد هذا المرسوم قواعد إنشاء مخبر البحث الخاص أو المشترك وتنظيمه وسيره، المنشأ داخل مؤسسات التعليم والتكوين العاليتين ، وكذا المؤسسات العمومية الأخرى .

المادة 2 : ينشأ مخبر البحث الخاص في إطار إنجاز برنامج البحث بمؤسسة الإلحاق .

وينشأ مخبر البحث المشترك في إطار إنجاز برنامج موحد بين مؤسستين أو أكثر .

وتحدد كميّات الشراكة بموجب اتفاقية .

المادة 3 : يكلف مخبر البحث الخاص أو المشترك بإنجاز أعمال البحث المتعلقة بموضوع أو مدة مواضيع في البحث العلمي والتطوير التكنولوجي .

المادة 4 : تطبيقا لأحكام المادة 12 من القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه، يكلف مخبر البحث لا سيّما بما يأتي :

- تحقيق أهداف البحث العلمي والتطوير التكنولوجي في مجال علمي محدد .

- إنجاز الدراسات وأعمال البحث التي لها علاقة بهدفه .

يشرف على كل مشروع بحث مسؤول المشروع.

كما يمكن رئيس الفرقة أن يكون رئيسا لمشروع بحث.

المادة 12 : تعين السلطة الوصية مدير مخبر البحث لمدة ثلاث (3) سنوات قابلة للتجديد، بناء على اقتراح مسؤول مؤسسة الإلحاق، من بين المترشحين (2) الأعلى رتبة ينتخبه أعضاء مجلس المخبر من بينهم.

تنهى مهام مدير المخبر حسب نفس الأشكال ويتعين عليه تقديم حصيلة نشاطات البحث والتسيير إلى مجلس المخبر في أجل لا يتجاوز شهرا يحتسب ابتداء من تاريخ إنهاء مهامه.

المادة 13 : يتولى مدير مخبر البحث الإدارة العلمية والتسيير المالي للمخبر.

ويكون الأمر بصرف الاعتمادات المخصصة للمخبر.

ويعد مسؤولا عن السير الحسن لمخبر البحث ويمارس السلطة السلمية على كل مستخدمي البحث والدعم العاملين بالمخبر.

المادة 14 : تسيير مؤسسة الإلحاق مستخدمي البحث ومستخدمي الدعم العاملين بمخبر البحث.

المادة 15 : يمكن مدير مخبر البحث، بتفويض من رئيس مؤسسة الإلحاق، أن يبادر بعقود واتفاقيات ويبرمها بفرض إنجاز أعمال البحث والدراسات وتقديم الخدمات مع مؤسسات وطنية و/أو دولية ذات صلة بمهام المخبر طبقا للتنظيم المعمول به.

المادة 16 : يقدم مدير مخبر البحث برامج وحصيلة نشاطاته إلى أجهزة التقييم التابعة لمؤسسة الإلحاق لدراساتها.

المادة 6 : زيادة على المقاييس المذكورة في المادة 5 أعلاه، يجب أن يتكوّن مخبر البحث من أربع (4) فرق بحث على الأقل في مفهوم المادة 11 أدناه.

المادة 7 : ينشأ مخبر البحث في مؤسسات التعليم والتكوين العاليتين، بموجب قرار من السلطة الوصية بناء على اقتراح مؤسسة الإلحاق، وبعد أخذ رأي اللجنة القطاعية الدائمة المعنية وفقا للمادة 19 (الفقرة الأولى) من القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه.

المادة 8 : ينشأ مخبر البحث في المؤسسات العمومية الأخرى، بموجب قرار مشترك بين السلطة الوصية والوزير المكلف بالبحث، بعد أخذ رأي اللجنة المشتركة بين القطاعات المكلفة بترقية وبرمجة وتقييم البحث العلمي والتقني المعنية، وفقا للمادة 19 (الفقرة 2) من القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه.

المادة 9 : يحلّ مخبر البحث عندما لا تتوفر فيه الشروط التي أدت إلى إنشائه حسب الأشكال نفسها.

### الفصل الثالث

### التنظيم والعمل

المادة 10 : يدير مخبر البحث مدير، ويزود بمجلس مخبر يتكوّن من مسؤولي فرق البحث ورؤساء مشاريع البحث.

المادة 11 : تتشكل فرقة البحث التي يديرها باحث مؤهل من ثلاثة (3) باحثين على الأقل.

وتضطلع فرقة البحث بمهمة رئيسية تتمثل في تنفيذ مشروع أو عدة مشاريع بحث تدخل في إطار برنامج المخبر.

- نشاطات تقديم الخدمات والعقود،

- البراءات والمنشورات،

- مساهمات المؤسسات الوطنية و/أو الدولية،

- الهبات والوصايا.

المادة 22 : تنقسم نفقات مخبر البحث إلى نفقات التجهيز ونفقات التسيير طبقا للتنظيم المعمول به.

المادة 23 : يعد مدير المخبر الجدول التقديري لإيرادات مخبر البحث ونفقاته ويعرضه على مجلس المخبر ليصادق عليه. ثم يرسل إلى مؤسسة الإلحاق لتوافق عليه.

المادة 24 : تبين الكتابات الحسابية لمؤسسة الإلحاق بكيفية منفصلة عمليات النفقات والإيرادات المتعلقة بنشاط مخبر البحث.

المادة 25 : لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تستعمل الموارد المتأتية عن النشاطات التعاقدية وتقديم الخدمات التي يقوم بها مخبر البحث لغرض آخر غير حاجات المخبر.

المادة 26 : تعد الوسائل المادية لمخبر البحث جزءا من الذمة المالية للمؤسسة التي أنشئ فيها.

المادة 27 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999.

إسماعيل حمداني

المادة 17 : يكلف مجلس المخبر، الذي يرأسه مدير المخبر، لا سيما بما يأتي :

- المشاركة في إعداد البرامج،

- تقييم نشاطات البحث دوريا،

- دراسة حصيللة نشاطات البحث والتسيير والموافقة عليها،

- المصادقة على الجداول التقديرية للإيرادات والنفقات التي يقدمها المدير،

- السهر على الاستعمال العقلاني للموارد البشرية والمالية والمادية،

- إعداد نظامه الداخلي والمصادقة عليه.

المادة 18 : يمكن مدير المخبر أن يستعين في إطار مهام المخبر بباحثين يعملون بوقت جزئي، بعد استشارة مجلس المخبر.

### الفصل الرابع

#### أحكام مالية

المادة 19 : يتمتع مخبر البحث باستقلالية التسيير ويخضع للمراقبة المالية البعيدة.

المادة 20 : تخصص في ميزانية مؤسسات الإلحاق المكلّفة بالتعليم والتكوين العالين، إمانة مالية لكل مخبر بحث.

ويخصص في الجدول التقديري للمؤسسات العمومية المعنية خطأ إمانة مالية لكل مخبر بحث.

المادة 21 : تتأتى موارد مخبر البحث مما يأتي :

- مساهمات الصندوق الوطني للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي،

- اعتمادات التسيير التي يفوضها مسؤول مؤسسة الإلحاق،

## مراسيم تنظيمية

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 521 المؤرخ في 3 ذي الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة 1983 الذي يحدد القانون الأساسي لمراكز البحث المحدثة لدى الإدارات المركزية.

- وبمقتضى المرسوم رقم 86 - 52 المؤرخ في 7 رجب عام 1406 الموافق 18 مارس سنة 1986 الذي يحدد القانون الأساسي النموذجي لعمال قطاع البحث العلمي.

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 98 - 427 المؤرخ في 26 شعبان عام 1419 الموافق 15 ديسمبر سنة 1998 والمتضمن تعيين رئيس الحكومة.

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 98 - 428 المؤرخ في أول رمضان عام 1419 الموافق 19 ديسمبر سنة 1998 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92 - 22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه، وبضبط سيرها وتنظيمها.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92 - 23 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء مجلس وطني للبحث العلمي والتقني وتنظيمه وعمله.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 94 - 260 المؤرخ في 19 ربيع الأول عام 1415 الموافق 27 غشت سنة 1994 الذي يحدد صلاحيات وزير التعليم العالي والبحث العلمي.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 96 - 431 المؤرخ في 19 رجب عام 1417 الموافق 30 نوفمبر سنة 1996 والمتعلق بكيفيات تعيين محافظ الحسابات في المؤسسات العمومية ذات الطابع

مرسوم تنفيذي رقم 99 - 256 مؤرخ في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999، يحدد كفاءات إنشاء المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي وتنظيمها وسيرها.

إن رئيس الحكومة.

- بنا، على تقرير وزير التعليم العالي والبحث العلمي.

- وبنا، على الدستور، لا سيما المادتان 85 - 4 و 125 (الفقرة 2) منه.

- وبمقتضى الأمر رقم 75 - 35 المؤرخ في 17 ربيع الثاني عام 1385 الموافق 29 أبريل سنة 1975 والمتضمن المخطط الوطني للمحاسبة.

- وبمقتضى المرسوم التشريعي رقم 93 - 17 المؤرخ في 23 جمادى الثانية عام 1414 الموافق 7 ديسمبر سنة 1993 والمتعلق بحماية الاختراعات.

- وبمقتضى الأمر رقم 95 - 20 المؤرخ في 19 صفر عام 1416 الموافق 17 يوليو سنة 1995 والمتعلق بمجلس المحاسبة.

- وبمقتضى الأمر رقم 96 - 16 المؤرخ في 16 صفر عام 1417 الموافق 2 يوليو سنة 1996 والمتعلق بالإبداع القانوني.

- وبمقتضى القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الضمائي حول البحث العلمي والتطوير التكنولوجي 1998 - 2002، لا سيما المادة 17 منه.

- وبمقتضى القانون رقم 99 - 05 المؤرخ في 18 ذي الحجة عام 1419 الموافق 4 أبريل سنة 1999 والمتضمن القانون التوجيهي للتعليم العالي.

المادة 4 : يقرّر إنشاء المؤسسة على أساس المعايير الآتية :

- طابع الأولوية لميادين البحث.
- حجم البرامج الواجب إنجازها وديمومتها.
- الجمع الأحسن لكل مشاريع البحث والبرامج التي لها طابع ارتباطي أو تكاملي.
- توفر قدرة علمية وتقنية، ضرورة لإنجاز أهداف المؤسسة، منظمة في شكل ست عشرة ( 16 ) فرقة بحث على الأقل.
- الوسائل المالية والمادية الموجودة أو الواجب تجنيدها

يتم حل المؤسسة بنفس الأشكال المقررة في المادة 2 أعلاه، عندما تتخلف الشروط التي أنشئت بموجبها

المادة 5 : تكلف المؤسسة، في إطار المهام المحددة في المادتين 12 و 17 من القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه، بإنجاز برامج البحث العلمي والتطوير التكنولوجي المحددة لها في المرسوم المتضمن إنشائها

وفي هذا الإطار، تكلف المؤسسة على الخصوص بما يأتي :

- جمع العناصر الضرورية لتجديد مشاريع البحث الواجب إنجازها، والمعطيات التي تسمح ببرمجتها وتنفيذها وتقييمها.
- دفع وتنشيط الاستعاب والتحكم في تطور العلوم والتقنيات، وكذا الإبداع التكنولوجي في ميدان نشاطها.
- ضمان متابعة التطور العلمي والتكنولوجي ذات الصلة بموضوعها.
- جمع المعلومات العلمية والتقنية ومعالجتها وضمان المحافظة عليها ونشرها.
- المساهمة في تشمين نتائج البحث مع السهر، خاصة، على نشرها واستغلالها واستعمالها.

الصناعي والتجاري ومراكز البحث والتنمية وهيئات الضمان الاجتماعي والدواوين العمومية ذات الطابع التجاري وكذا المؤسسات العمومية غير المستقلة.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 98 - 254 المؤرخ في 24 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 17 غشت سنة 1998 والمتعلق بالتكوين في الدكتوراه وما بعد التدرج المتخصص والتأهيل الجامعي.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99 - 243 المؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999 الذي يحدد تنظيم وسير اللجان القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99 - 244 المؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999 الذي يحدد قواعد إنشاء مخبر البحث وتنظيمه وسيره.

يرسم ما يأتي :

## الفصل الأول

### أحكام عامة

المادة الأولى : تطبيقا لأحكام المادة 17 من القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه، يحدد هذا المرسوم كيفية إنشاء المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي وتنظيمها وسيرها، والتي تدعى أدناه المؤسسة :

المادة 2 : تنشأ المؤسسة ذات الصيغة القطاعية او المشتركة بين القطاعات بموجب مرسوم تنفيذي، وبناء على اقتراح من السلطة و/أو السلطات المعنية، بعد الرأي المطابق، حسب الحالة من اللجنة القطاعية الدائمة او اللجنة المشتركة بين القطاعات المعنية

يحدد مرسوم إنشاء المؤسسة صيغتها والسلطة الوصية التي تخضع لها ومقرها

المادة 3 : تتمتع المؤسسة بالشخصية المعنوية والاستقلال المالي

وتنهي مهامه بالأشكال نفسها.

تعتبر وظيفة المدير وظيفة عليا.

يتم اختيار المدير من بين الشخصيات العلمية ذات الكفاءة المثبتة

يساعد المدير مدير مساعد يعين بموجب قرار من السلطة الوصية بناء على اقتراح من المدير. ويقوم المدير المساعد بتنسيق نشاط الأقسام الإدارية والتقنية التي تنظم في شكل مصالح.

المادة 11 : يتولى المدير إدارة المؤسسة ويكون مسؤولا عن حسن سيرها

ويقوم في هذا الصدد بما يأتي :

- يمارس سلطة التسيير والسلطة السلمية على جميع مستخدمي المؤسسة.

- يعين وينهي مهام المستخدمين الموضوعين تحت سلطته والذين يشغلون مناصب لم تحدد كيفية أخرى للتعيين فيها.

- يعدّ الجداول التقديرية للإيرادات والتفقات ويقدمها إلى مجلس الإدارة.

- يلتزم ويأمر بصرف التفقات في حدود الاعتمادات المرخصة.

- يقوم بإعداد سندات الإيرادات.

- يبرم كل اتفاق أو عقد أو اتفاقية منصلة بموضوع المؤسسة طبقا للتنظيم المعمول به.

- يمكنه اللجوء، عند الحاجة، إلى المراقبة والمراجعة الداخلية أو الخارجية.

- يقدم تقريرا سنويا عن النشاطات إلى مجلس الإدارة.

- يقوم بتنفيذ قرارات مجلس الإدارة وتوصياته.

- يعدّ مشروع النظام الداخلي للمؤسسة ويقدمه إلى مجلس الإدارة للمصادقة عليه ويسهر على تطبيقه.

- يمثل المؤسسة أمام العدالة وفي جميع أعمال الحياة المدنية.

- يكون مسؤولا عن الأمن والنظام داخل المؤسسة

- ضمان التكوين المتواصل وتجديد معارف مستخدمي البحث وتحسين مستواهم.

- المساهمة في التكوين بواسطة البحث ومن أجله.

ضمان تنسيق وحدات البحث ومخابر البحث وفرق البحث المذكورة في المادة 32 ادناه، ومتابعتها وتقييمها

المادة 6 يمكن المؤسسة إبرام أي عقد أو اتفاقية تتعلق بميدان نشاطها، قصد إنجاز أشغال البحث، والدراسات، والخبرة، والاستشارة والتكوين

كما يمكنها تقديم الخدمات ووضع التقنيات والمواد والتجهيزات طبقا للتنظيم المعمول به

المادة 7 : يمكن المؤسسة، بناء على رأي مجلس الإدارة وموافقة السلطة الوصية، أخذ حصص و/أو المشاركة في تجمعات ذات منفعة مشتركة

ويمكنها إنشاء مؤسسات فرعية ذات طابع اقتصادي والمساهمة في مؤسسات أخرى تعنى بتثمين نتائج البحث.

كما يمكنها في إطار تثمين نتائج البحث، بصفة استثنائية وبعد استشارة مجلس الإدارة وبرخصة من السلطة الوصية، إبرام عقود للحصول على قروض قصيرة أو متوسطة أو طويلة المدى، طبقا للتنظيم المعمول به.

## الفصل الثاني

### التنظيم والعمل

المادة 8 : يدير المؤسسة مدير، ويسيرها مجلس إدارة، وتزود بمجلس علمي.

المادة 9 : يعدّ التنظيم الداخلي لكل مؤسسة عمومية ذات طابع علمي وتكنولوجي بموجب قرار مشترك بين الوزير المكلف بالبحث والوزير المكلف بالمالية والوزير الوصي

### الفرع الأول

#### المدير

المادة 10 : يعين المدير بموجب مرسوم لفترة أربع ( 4 ) سنوات قابلة للتجديد مرة واحدة.



## الفرع الثاني مجلس الإدارة

المادة 12 : يتشكل مجلس الإدارة من اثني عشر (12) إلى ثمانية عشر (18) عضواً معينين لمدة أربع (4) سنوات، ويضم:

ممثل السلطة الوصية، رئيساً.

- ممثل الهيئة الوطنية المديرية الدائمة للبحث العلمي.

مدير المؤسسة ومديري وحدات البحث التابعة لها.

رئيس المجلس العلمي للمؤسسة.

- ممثلين (2) ينتخبهما باحثو المؤسسة.

- ممثلاً واحداً (1) ينتخبه مستخدمو دعم البحث في المؤسسة.

- ممثلاً عن الوزير المكلف بالمالية.

- ممثلتي المؤسسات الأخرى المعنية التابعة للدولة، والتي تحدّد قائمتها في مرسوم إنشاء المؤسسة.

- شخصيات ممثلة للميدان الاقتصادي ذات العلاقة بنشاطات بحث المؤسسة، تعيينها السلطة الوصية نظراً لكفاءتها.

تحدّد القائمة الاسمية لأعضاء مجلس الإدارة بقرار من السلطة الوصية.

في حالة توقف عهدة أحد أعضاء مجلس الإدارة، يتم تعويضه للمدة المتبقية بنفس الأشكال.

تتولى مصالح المؤسسة أمانة مجلس الإدارة

المادة 13 : يتداول مجلس الإدارة حول كل المسائل المتعلقة بعمل المؤسسة، لاسيما فيما يأتي:  
- برامج البحث المقدمة إليه بعد الاطلاع على رأي المجلس العلمي.

- التسيير المالي للسنة المالية المنصرمة.

- الجداول التقديرية للإيرادات والنققات.

- عمليات الاستثمار.

- مخطط تسيير الموارد البشرية.

- إنشاء مؤسسات فرعية وأخذ حصص.

- قبول الهبات والوصايا.

- التقرير السنوي عن النشاطات.

- مشروع النظام الداخلي للمؤسسة

يدرس مجلس الإدارة ويقترح كل التدابير الكفيلة بتحسين عمل المؤسسة وتسهيل تحقيق أهدافها.

يدلي مجلس الإدارة برأيه حول جميع المسائل التي يعرضها عليه مدير المؤسسة

يمكن مجلس الإدارة، في إطار مهامه، استدعاء أي شخص بإمكانه المساهمة في المسائل التي تعرض عليه.

المادة 14 : تستفيد الشخصيات الممثلة لقطاعات النشاط، بحسب كفاءتها والأشخاص المدعوين للمشاركة في أشغال مجلس الإدارة، تعويضا يمنع بنفس الشروط المقررة لصالح الخبراء الذين تدعوهم اللجان المشتركة بين القطاعات، موضوع المرسوم التنفيذي رقم 92 - 22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمذكور أعلاه.

المادة 15 : يجتمع مجلس الإدارة في دورة عادية مرتين في السنة بناء على استدعاء من رئيسه

ويمكنه أن يجتمع في دورة غير عادية، كلما دعت الضرورة إلى ذلك، بناء على طلب من رئيسه أو من مدير المؤسسة أو من ثلثي ( $\frac{2}{3}$ ) أعضاء المجلس

المادة 16 : توجه الاستدعاءات مرفقة بمشروع جدول الأعمال إلى أعضاء مجلس الإدارة، قبل خمسة عشر (15) يوما على الأقل من تاريخ الاجتماع

المادة 17 : لاتصح مداوات المجلس إلا بحضور ثلثي ( $\frac{2}{3}$ ) أعضائه على الأقل، وإذا لم يكتمل النصاب يستدعى الأعضاء من جديد، في أجل لايفوق شهرا واحدا وتصح مداوات المجلس حينئذ مهما يكن عدد الأعضاء الحاضرين

3 - خمسة وعشرون بالمائة (25%) من بين  
العلميين الوطنيين العاملين و القاطنين خارج التراب  
الوطني.

في حالة عدم توفر شروط الرتبة المحددة اعلاه  
يشغل الباحثون ذوو الرتبة الأدنى مباشرة المناصب  
حسب نفس النسب

يتراأس المجلس العلمي باحث ينتخبه نظراؤه  
من بين الباحثين ذوي الرتبة الأعلى.

تحدد القائمة الاسمية لأعضاء المجلس العلمي  
بموجب قرار من السلطة الوصية كل أربع (4)  
سنوات.

تتولى مديرية المؤسسة أمانة المجلس العلمي.

المادة 21 : يدلي المجلس العلمي برأيه حول  
تنظيم النشاطات العلمية والتكنولوجية للمؤسسة  
وعملها، فيما يأتي .

- برامج ومشاريع البحث التي تعرض على  
مجلس الإدارة،

- تنظيم أشغال البحث،

- إنشاء وحل فرق البحث، وأقسام البحث،  
ومخابر البحث المشتركة، ووحدات البحث ذات  
الصفة القطاعية أو المشتركة بين القطاعات،

- برامج تكوين المستخدمين الباحثين،

- توظيف المستخدمين الباحثين وتعيين لجنة  
الترقية برتبة مكلف بالبحث،

- برمجة التظاهرات العلمية التي تنظمها  
المؤسسة

يقيم المجلس العلمي دوريا أشغال البحث.

بعد وصادق على نظامه الداخلي

يمكن المجلس العلمي، في إطار نشاطاته،  
استدعا، كل شخصية أو كفاءة، من أجل تنويره في  
أعماله، ويمكنه كذلك تأسيس لجان علمية متخصصة  
يعين أعضاؤها بقرار من مدير المؤسسة

المادة 22 : يجتمع المجلس العلمي في دورة  
عادية مرتين في السنة بنا، على استدعا، من رئيسه

المادة 18 : تتخذ قرارات مجلس الإدارة  
بالأغلبية البسيطة لأصوات الأعضاء الحاضرين، وفي  
حالة تساوي الأصوات يكون صوت الرئيس مرجحا.

المادة 19 : تسجل مداوات المجلس في  
محضر يرسل، بعد المصادقة عليه، إلى السلطة  
الوصية، وإلى الهيئة الوطنية المديرية الدائمة، وكذا  
إلى أعضاء مجلس الإدارة خلال الخمسة عشر (15)  
يوما التي تلي الاجتماع.

تصبح مداوات مجلس الإدارة نافذة بعد شهر  
واحد من تاريخ تبليغها إلى السلطة الوصية ماعدا في  
حالة معارضة صريحة خلال هذه المدة

لا تكون المداوات المتعلقة بالجدول التقديري  
للإيرادات والتفقات نافذة إلا بعد مصادقة الوزير  
المكلف بالبحث والوزير المكلف بالمالية والوزير  
الوصي

لا تكون المداوات المتعلقة باقتناء المباني  
وبيعها وإيجارها وبقبول الهبات والوصايا، التي تتم  
طبقا للتنظيم المعمول به، نافذة إلا بعد موافقة  
الوزير الوصي

### الفرع الثالث

#### المجلس العلمي

المادة 20 : يتشكل المجلس العلمي من اثني  
عشر (12) إلى ثمانية عشر (18) عضوا يتم  
اختيارهم كالاتي

1 - خمسون بالمائة (50%) من باحثي المؤسسة  
ينتخبهم نظراؤهم حسب التوزيع الآتي

- مديرو البحث وأساتذة البحث بالأغلبية،

- المكلفون بالبحث والملحقون بالبحث،

2 - خمسة وعشرون بالمائة (25%) من  
العلميين الخارجيين عن المؤسسة والمنازيرين على  
الأقل رتبة أستاذ بحث أو رتبة معادلة يتم اختيارهم  
بصفة أولوية من بين الباحثين العاملين في هيئات  
البحث ذات الميادين المتصلة بنشاطات المؤسسة،

المادة 30 : تكلف وحدة البحث، على الخصوص بتنفيذ نشاطات البحث المحددة في ميدان بحث أو أكثر تضطلع بها المؤسسة

تتكوّن وحدة البحث من قسمي (2) بحث على الأقل

تتمتع وحدة البحث بالاستقلالية في التسيير يكون مدير وحدة البحث الأمر بصرف الاعتمادات الممنوحة إياها.

المادة 31 : يعين مديرو وحدات البحث ومديرو أقسام البحث ومسؤولو فرق البحث بقرار من السلطة الوصية بنا، على اقتراح من مدير المؤسسة

وتنهي مهامهم بالأشكال نفسها

المادة 32 : يمكن المؤسسة، بغير النظر عن أحكام المادة 27 المذكورة أعلاه، وقصد تنفيذ برامج البحث بالتعاون مع مؤسسات التعليم العالي، ومؤسسات البحث والمؤسسات ذات الطابع الاقتصادي أو المؤسسات ذات الطابع العلمي والتكنولوجي الأخرى، إنشاء وحدات بحث ذات صيغة مشتركة بين القطاعات، ومخابر بحث مشتركة، وفرق بحث مختلطة و/أو مشتركة

#### الفصل الرابع التنظيم المالي

المادة 33 : تسجل الاعتمادات الضرورية لأداء مهام المؤسسة كل سنة في ميزانية الدولة

تصدر موارد المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي عن

- اعتمادات الدولة،  
- مساهمات الجماعات المحلية والمؤسسات والهيئات العمومية،

- عقود البحث والخبرة وتقديم الخدمات،

- براءات الاختراع والمنشورات،

- التعاون الدولي،

- مداخيل المؤسسات الفرعية الملحقة بالمؤسسة،

- المداخيل الواردة من الحصر،

- الهبات والوصايا،

- موارد أخرى مرتبطة بمهامها.

ويمكنه أن يجتمع في دورة غير عادية بطلب من رئيسه، أو بطلب من مدير المؤسسة أو من ثلثي ( $\frac{2}{3}$ ) أعضائه.

المادة 23 : توجه الاستدعاءات مرفقة بمشروع جدول الأعمال إلى أعضاء المجلس العلمي قبل خمسة عشر (15) يوما على الأقل من تاريخ الاجتماع

المادة 24 : تتخذ توصيات المجلس العلمي بالأغلبية البسيطة لأصوات الأعضاء الحاضرين، وفي حالة تساوي الأصوات يكون صوت الرئيس مرجحا

المادة 25 : يعقد المجلس العلمي، بعد كل دورة، تقريرا حول التقييم العلمي، مدعما بتوصيات ويعرضه على مدير المؤسسة الذي يرسله كاملا ومرفقا بملاحظاته إلى مجلس الإدارة وإلى السلطة الوصية.

المادة 26 : تحدّد الكيفيات الأخرى لتسيير المجلس العلمي في نظامه الداخلي.

#### الفصل الثالث التنظيم العلمي

المادة 27 : تتضمن المؤسسة، قصد تنفيذ المهام المحددة في النحر الذي أنشئت بموجبه، ما يأتي :

- فرق بحث،

- أقسام بحث،

وحدات بحث

المادة 28 : فرقة البحث هي الهيكل القاعدي المكلف بتنفيذ مشروع بحث أو أكثر يدخل في إطار موضوع بحث

تشكل فرقة البحث من ثلاثة (3) باحثين على الأقل

المادة 29 : يكلف قسم البحث بتنفيذ مشاريع البحث التي تدخل في إطار محور بحث أو أكثر تضطلع بها المؤسسة

يتكوّن قسم البحث من أربع (4) فرق بحث على الأقل

لاسيما تلك التي تسري عليها أحكام المرسوم رقم 83 - 521 المؤرخ في 3 ذي الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة 1983 والمذكور اعلاه، وكذا على مؤسسات البحث العمومية الأخرى التي يسجل تمويلها في ميزانية البحث العلمي والتطوير التكنولوجي كما هو مقرر في المادة 5 من القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور اعلاه غير أنه، يتعين على هذه المؤسسات مطابقة أحكام المادة 4 اعلاه في أجل أقصاه سنتين ( 2 ) ابتداء من تاريخ نشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

المادة 43 : تلغى أحكام المرسوم رقم 83 - 521 المؤرخ في 3 ذي الحجة عام 1403 الموافق 10 سبتمبر سنة 1983 والمذكور اعلاه

المادة 44 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

حرر بالجزائر في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999.

إسماعيل حمداني

مرسوم تنفيذي رقم 99 - 257 مؤرخ في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999، يحدد كليات إنشاء وحدات البحث وتنظيمها وسيرها.

إن رئيس الحكومة.

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث العلمي.

وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85 و125 (الفقرة 2) منه.

- وبمقتضى المرسوم التشريعي رقم 93 - 17 المؤرخ في 23 جمادى الثانية عام 1414 الموافق 7 ديسمبر سنة 1993 والمتعلق بحماية الاختراعات.

المادة 34 : تنقسم نفقات المؤسسة إلى نفقات التجهيز ونفقات التسيير.

المادة 35 : تمسك حسابات المؤسسة طبقا لأحكام الأمر رقم 75 - 35 المؤرخ في 17 ربيع الثاني عام 1385 الموافق 29 أبريل سنة 1975 والمتضمن المخطط الوطني للمحاسبة.

المادة 36 : يعين الوزير المكلف بالمالية محافظ حسابات لدى كل مؤسسة.

المادة 37 : يعرض الجدول التقديري على مجلس إدارة المؤسسة في شكل ملحق مرتب حسب صنف العمليات العلمية أو التكنولوجية، وحسب البرنامج، وعند الحاجة، حسب الوجهة.

يقدم مدير المؤسسة إلى مجلس الإدارة تقريرا حول تنفيذ الميزانية مرتين ( 2 ) في السنة.

المادة 38 : يتداول مجلس الإدارة حول الحساب المالي للمؤسسة ويدرس حسابات مؤسساتها الفرعية وكذا الوضعية المالية الملخصة للمؤسسة والهيكل الملحقة بها.

المادة 39 : يلتزم ويأمر بصرف النفقات كل من مدير وحدة البحث ومدير مخبر البحث المشترك ومسؤولي فرق البحث المختلطة أو المشتركة، وذلك في حدود الاعتمادات المخصصة لهم.

المادة 40 : يعد المدير الجدول التقديري للإيرادات والنفقات ويرسله، بعد اخذ رأي مجلس الإدارة، إلى الوزير الوصي والوزير المكلف بالمالية والوزير المكلف بالبحث للمصادقة عليه.

المادة 41 : توجه الحصيلة المالية والمحاسبية والتقارير السنوي لنشاط السنة المالية المنصرمة مرفقة برأي مجلس الإدارة وتقرير محافظ الحسابات، إلى السلطة الوصية والوزير المكلف بالبحث والوزير المكلف بالمالية ومجلس المحاسبة طبقا للتشريع والتنظيم المعمول بهما.

#### الفصل الخامس

أحكام انتقالية ونهائية

المادة 42 : تطبق أحكام هذا المرسوم على مؤسسات البحث المنشأة لدى الإدارات المركزية.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 94 - 260 المؤرخ في 19 ربيع الأول عام 1415 الموافق 27 غشت سنة 1994 الذي يحدد صلاحيات وزير التعليم العالي والبحث العلمي.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99 - 243 المؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999 الذي يحدد تنظيم اللجان القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي وسيرها.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99 - 244 المؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999 الذي يحدد قواعد إنشاء مخبر البحث وتنظيمه وسيره.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99 - 256 المؤرخ في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999 الذي يحدد كفاءات إنشاء المؤسسات العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي وتنظيمها وسيرها.

يرسم ما يأتي :

### الفصل الأول

#### أحكام عامة

المادة الأولى : يحدد هذا المرسوم كفاءات إنشاء وحدات البحث العلمي وتنظيمها وسيرها المنصوص عليها في المادة 18 من القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه

المادة 2 : يمكن إنشاء وحدات البحث في مؤسسات التعليم والتكوين العاليتين، وفي الهيئات والمؤسسات العمومية الأخرى وتدعى في صلب النهر مؤسسات الإلحاق

المادة 3 : تنشأ وحدة البحث ذات الصيغة القطاعية لإنجاز نشاطات بحث محددة في ميدان أو عدة ميادين بحث تستجيب لاحتياجات خاصة بمؤسسة الإلحاق

وتنشأ وحدة البحث ذات الصيغة المشتركة بين القطاعات لإنجاز نشاطات بحث محددة في ميدان أو عدة ميادين بحث مشتركة بين مؤسستي (2) إلحاق أو أكثر.

- وبمقتضى الأمر رقم 94 - 03 المؤرخ في 27 رجب عام 1415 الموافق 31 ديسمبر سنة 1994 والمتضمن قانون المالية لسنة 1995، لا سيما المادة 146 منه .

- وبمقتضى القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي حول البحث العلمي والتطوير التكنولوجي 1998 2002، لا سيما المادة 18 منه .

- وبمقتضى القانون رقم 99 - 05 المؤرخ في 18 ذي الحجة عام 1419 الموافق 4 أبريل سنة 1999 والمتضمن القانون التوجيهي للتعليم العالي.

- وبمقتضى المرسوم رقم 83 - 455 المؤرخ في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983 والمتعلق بوحدات البحث العلمي والتقني.

- وبمقتضى المرسوم رقم 86 - 52 المؤرخ في 7 رجب عام 1406 الموافق 18 مارس سنة 1986 والمتضمن القانون الأساسي النموذجي لعمال قطاع البحث العلمي والتقني.

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 98 - 427 المؤرخ في 26 شعبان عام 1419 الموافق 15 ديسمبر سنة 1998 والمتضمن تعيين رئيس الحكومة.

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 98 - 428 المؤرخ في أول رمضان عام 1419 الموافق 19 ديسمبر سنة 1998 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92 - 22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه وبضبط سيرها وتنظيمها .

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92 - 23 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء مجلس وطني للبحث العلمي والتقني وتنظيمه وعمله.

- حجم وديمومة البرنامج العلمي و/أو التكنولوجي الذي تندرج فيه نشاطات البحث.

- أثر النتائج المتوقعة على تطوير المعارف العلمية والتكنولوجية، وكذا على الإنتاج أو تحسين السلع والخدمات.

- نوعية وحجم الطاقة العلمية والتقنية المتوفرة.

- الوسائل المادية والمالية المتوفرة و/أو الواجب اقتناؤها

المادة 8 : زيادة على المقاييس المذكورة في المادة 7 أعلاه، يجب أن تتشكل وحدة البحث من ثنائي (8) فرق بحث على الأقل، توزع على قسمين (2) كما هو محدد في المرسوم التنفيذي رقم 99 - 256 المؤرخ في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999 الذي يحدد كفاءات إنشاء المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي وتنظيمها وسيورها

المادة 9 : تنشأ وحدة البحث ذات الصيغة القطاعية بموجب قرار مشترك بين الوزير الوصي والوزير المكلف بالبحث بعد الأخذ برأي اللجنة القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي المعنية

تنشأ وحدة البحث ذات الصيغة المشتركة بين القطاعات بموجب قرار مشترك بين الوزير أو الوزراء المعنيين والوزير المكلف بالبحث، بعد الأخذ برأي اللجنة المشتركة بين القطاعات المعنية بترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقييمه

المادة 10 : تحل وحدة البحث عندما لا تتوفر فيها الشروط التي أدت إلى إنشائها، حسب الأشكال نفسها

### الفصل الثالث

#### التنظيم والعمل

المادة 11 : يدير وحدة البحث ذات الصيغة القطاعية، مدير يعين بموجب قرار من السلطة الوصية بناء على اقتراح من مسؤول مؤسسة الإحق.

المادة 4 : تزود وحدة البحث، لأداء مهامها، بطاقات بشرية ومادية خاصة بها.

المادة 5 : تتمتع وحدة البحث باستقلالية التسيير وتخضع للمراقبة المالية البعدية.

المادة 6 : تكلف وحدة البحث قصد إنجاز أعمال البحث، في إطار برنامج البحث العلمي والتطوير التكنولوجي، على الخصوص بما يأتي :

تنفيذ جميع أشغال الدراسات والبحث ذات الصلة بميدان نشاطها المحدد في نص إنشائها.

المساهمة في تحصيل معارف علمية وتكنولوجية جديدة والتحكّم فيها.

- تحسين وتطوير تقنيات ووسائل الإنتاج والمواد والأموال والخدمات وضمان توزيعها على مستواها.

ترقية نتائج البحث وتثمينه ونشره.

- المساهمة في التكوين بواسطة البحث ومن أجله.

- المساهمة في إعداد برامج وطنية للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي مرتبطة بميدان نشاطها.

- جمع المعلومات العلمية والتقنية ذات الصلة بميدان نشاطها ومعالجتها وتثمينها والمحافظة عليها وتسهيل الاطلاع عليها.

- المساهمة في وضع شبكات البحث الملائمة.

- التقييم الدوري لأشغالها في مجال البحث.

### الفصل الثاني

#### كفاءات الإنشاء

المادة 7 : يقرّر إنشاء وحدة البحث ذات الصيغة القطاعية أو المشتركة بين القطاعات على أساس المقاييس الآتية

- أهمية النشاطات بالنسبة لاحتياجات التنمية الاجتماعية والاقتصادية والثقافية والعلمية والتكنولوجية للبلاد.

يرأس المجلس العلمي مدير وحدة البحث.

**المادة 17 :** يعين أعضاء المجلس العلمي لوحدة البحث ذات الصيغة القطاعية لمدة ثلاث (3) سنوات، بموجب قرار من الوزير الوصي، بناء على اقتراح من مسؤول مؤسسة الإلحاق.

ويعين أعضاء المجلس العلمي لوحدة البحث ذات الصيغة المشتركة بين القطاعات لمدة ثلاث (3) سنوات، بموجب قرار من الوزير الوصي والوزير أو الوزراء المعنيين بناء على اقتراح من مسؤول مؤسسة الإلحاق.

**المادة 18 :** يقوم مدير وحدة البحث، في إطار ميدان و/أو ميادين البحث العلمي التي تحددها الهيئات المعنية، باستشارة المجلس العلمي في مجال تنظيم النشاطات العلمية والتكنولوجية الخاصة بوحدة البحث.

وبهذه الصفة، يدرس المجلس العلمي ويبدي رأيه، على الخصوص فيما يأتي :

- مشاريع البحث للوحدة وبرامج نشاطاتها.
- تنظيم الأعمال العلمية والتكنولوجية.
- إنشاء أقسام البحث وفرق البحث وحلها.

بعد المجلس العلمي نظامه الداخلي وبمصادق عليه، ويتولى دورياً تقييم نشاطات البحث في الوحدة

**المادة 19 :** يجتمع المجلس العلمي ثلاث (3) مرات في السنة على الأقل، بناء على استدعاء من رئيسه.

ويمكنه أن يجتمع في دورة غير عادية بناء على طلب من مدير الوحدة أو من ثلثي ( $\frac{2}{3}$ ) أعضائه

**المادة 20 :** بعد المجلس العلمي، بعد كل دورة، تقريراً خاصاً بالتقييم العلمي مشفوعاً بتوصيات، ثم يرسله مدير وحدة البحث إلى المسؤول عن مؤسسة الإلحاق الذي يبلغه كاملاً إلى السلطة الوصية مرفقاً بملاحظاته إن وجدت

لمدة أربع (4) سنوات قابلة للتجديد مرة واحدة، بعد الأخذ برأي المجلس العلمي لمؤسسة الإلحاق إن وجد ويتم اختياره من بين الكفاءات العلمية المؤكدة في ميدان نشاط الوحدة.

وتنهي مهامه حسب الأشكال نفسها

بدير وحدة البحث ذات الصيغة المشتركة بين القطاعات مدير يعين بموجب قرار مشترك بين السلطات الوصية بناء على اقتراح من مسؤول مؤسسة الإلحاق لمدة أربع (4) سنوات قابلة للتجديد مرة واحدة، بعد الأخذ برأي المجلس العلمي لمؤسسة الإلحاق إن وجد، ويتم اختياره من بين الكفاءات العلمية المؤكدة في ميدان نشاط الوحدة.

وتنهي مهامه حسب الأشكال نفسها

**المادة 12 :** يتولى مدير وحدة البحث الإدارة العلمية والتسيير المالي للوحدة ويكون الأمر بصرف الاعتمادات المخصصة لها، ويتلقى من مسؤول مؤسسة الإلحاق جميع صلاحيات التسيير اللازمة للتسيير الحسن للوحدة ويمارس السلطة السلمية على جميع مستخدمي البحث ومستخدمي الدعم المعيّنين في الوحدة

**المادة 13 :** تسيير مؤسسة الإلحاق مستخدمي البحث والدعم المعيّنين في الوحدة

**المادة 14 :** يمكن مدير وحدة البحث، بتفويض من مسؤول مؤسسة الإلحاق، أن يبادر بعقود واتفاقيات ويبرمها مع هيئات وطنية أو أجنبية بغرض إنجاز أشغال البحث والدراسات وتقديم الخدمات ذات الصلة بمهامها طبقاً للتنظيم المعمول به

**المادة 15 :** يقدم مدير وحدة البحث برامجه وحصيلة نشاطه لأجهزة التقييم التابعة لمؤسسة الإلحاق لفحصها

**المادة 16 :** عندما لا يتوفر لدى مؤسسة الإلحاق مجلس علمي، يؤسس لدى كل وحدة بحث مجلس علمي يختار ثلث ( $\frac{1}{3}$ ) أعضائه على الأقل، من بين العلميين أو الخبراء من خارج مؤسسة الإلحاق من ذوي الكفاءة المرتبطة بنشاطات وحدة البحث.

المادة 26 : لا يجوز أن تحوّل الموارد المالية المعيّنة لوحدة البحث لغير ما خصّصت له إلا بصفة استثنائية، بعد موافقة الوزير الوصي والوزير المكلف بالبحث ووزير المالية.

#### الفصل الخامس

#### أحكام انتقالية ونهائية

المادة 27 : تطبق أحكام هذا المرسوم على وحدات البحث التي يحكمها المرسوم رقم 83 - 455 المؤرّخ في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983 والمذكور أعلاه، ويجب أن تخضع لأحكام المادة 8 أعلاه، في أجل أقصاه سنتان (2) ابتداء من تاريخ نشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

المادة 28 : عند انقضاء الأجل المحدّد في المادة 27 أعلاه، تحلّ وحدات البحث التي لم تتوفر فيها المقاييس المحددة في المادتين 7 و8 أعلاه، وفي هذه الحالة، يعاد تنظيم نشاطات البحث وتحويل الوسائل والمستخدمين وفقا لكيفيات تحدّد بموجب قرار مشترك بين الوزير المكلف بالبحث والوزير المكلف بالمالية والوزير المعني، عند الاقتضاء، في الإطار المؤسساتي الذي ينصّ عليه القانون رقم 98 - 11 المؤرّخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه

المادة 29 : تُلغى أحكام المرسوم رقم 83 - 455 المؤرّخ في 12 شوال عام 1403 الموافق 23 يوليو سنة 1983 والمذكور أعلاه

المادة 30 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

حرر بالجزائر في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999

إسماعيل حمداني

المادة 21 : يحدّد التنظيم الداخلي لوحدة البحث وكيفيات سير هيئاتها في قرار إنشائها.

#### الفصل الرابع

#### أحكام مالية

المادة 22 : تتأثّر موارد وحدة البحث ممّا يأتي

- مساهمات الصندوق الوطني للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي،

- اعتمادات التسيير التي يفوضها مسؤول مؤسسة الإلحاق،

- إعانات الهيئات الوطنية المحتملة،

- مداخيل عقود البحث والنشاطات وتقديم الخدمات،

- البراءات والمنشورات،

- التعاون الدولي،

- الهبات والوصايا،

- موارد أخرى مرتبطة بنشاطاتها.

المادة 23 : يخصّص في ميزانية مؤسسات التعليم والتكوين العاليين وفي المؤسسات ذات الطابع الإداري باب لإيرادات وباب لتنفقات كل وحدة بحث منشأة.

يخصّص في الجدول التقديري للمؤسسات العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي والهيئات والمؤسسات العمومية، خط إيرادات وخط نفقات لكل وحدة بحث منشأة.

وتتم توزيع إيرادات ونفقات وحدة البحث في شكل جدول تقديري ملحق بجدول مؤسسة الإلحاق

المادة 24 : تبيّن كتابات محاسب مؤسسة الإلحاق، بكيفية منفصلة، عمليات النفقات والإيرادات المتعلقة بوحدة البحث.

المادة 25 : يمسك حسابات وحدة البحث محاسب طبقا للتشريع والتنظيم المعمول بهما.



- رئيس المجلس الوطني لتقييم البحث العلمي والتطوير التكنولوجي،

- عشر (10) شخصيات إلى خمس عشرة (15) شخصية يعينها رئيس الحكومة بناء على اقتراح الوزير المكلف بالبحث العلمي، بحكم تجربتها العلمية وكفاءتها،

- خمسة (5) إلى عشرة (10) مسيرين للمؤسسات الاقتصادية، التي تساهم في تحقيق الأهداف المحددة في القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه،

- خمسة (5) إلى عشرة (10) ممثلين عن الجمعيات العلمية الوطنية الناشطة في ميدان البحث العلمي والتطوير التكنولوجي.

يمكن المجلس أن يستعين بكل شخص يراه أهلا بحكم كفاءته لاستشارته في المسائل المدرجة في جدول الأعمال.

**المادة 4 :** يضمّن المدير العام للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي أمانة المجلس.

**المادة 5 :** يجتمع المجلس مرة واحدة في السنة في دورة عادية، ويمكنه أن يجتمع في دورة غير عادية، بطلب من رئيسه، كلما اقتضت الحاجة لذلك.

**المادة 6 :** يقترح الوزير المكلف بالبحث العلمي مشروع جدول الأعمال الذي يعرضه على رئيس الحكومة للموافقة عليه.

**المادة 7 :** تتوج أشغال المجلس بمقررات وتوصيات، تدون في محضر.

**المادة 8 :** تقتطع مصاريف سير أمانة المجلس من ميزانية المديرية العامة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي.

**المادة 9 :** تلغى جميع الأحكام المخالفة لهذا المرسوم، لاسيما أحكام المرسوم التنفيذي رقم 92-23 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمذكور أعلاه.

**المادة 10 :** ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 24 رجب عام 1429 الموافق 27 يوليو سنة 2008.

أحمد أويحيى

مرسوم تنفيذي رقم 08 - 237 مؤرخ في 24 رجب عام 1429 الموافق 27 يوليو سنة 2008، يحدده تشكيلة المجلس الوطني للبحث العلمي والتقني وعمله.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85 - 4 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي حول البحث العلمي والتطوير التكنولوجي 1998 - 2002، المعدل والمتمم، لاسيما المادة 13 منه،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 07 - 173 المؤرخ في 18 جمادى الأولى عام 1428 الموافق 4 يونيو سنة 2007 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة، المعدل،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 08 - 186 المؤرخ في 19 جمادى الثانية عام 1429 الموافق 23 يونيو سنة 2008 والمتضمن تعيين رئيس الحكومة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92 - 23 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء مجلس وطني للبحث العلمي والتقني وتنظيمه وعمله،

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** تطبيقا لأحكام المادة 13 من القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه، يهدف هذا المرسوم إلى تحديد تشكيلة المجلس الوطني للبحث العلمي والتقني وعمله الذي يدعى في صلب النص "المجلس".

**المادة 2 :** يوضع المجلس لدى رئيس الحكومة الذي يتولى رئاسته.

**المادة 3 :** يتشكل المجلس من الأعضاء الآتين :

- الوزراء المعنيين بنشاطات البحث العلمي المحددة في البرامج الوطنية للبحث التي يحددها القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه،

- المدير العام للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي،

## يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** يعدل هذا المرسوم ويتم المرسوم التنفيذي رقم 92 - 22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمذكور أعلاه.

**المادة 2 :** تعدل المادة الأولى من المرسوم التنفيذي رقم 92 - 22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمذكور أعلاه، وتحرر كما يأتي :

**المادة الأولى :** يحدد هذا المرسوم كيفية إنشاء وتنظيم وتسيير اللجان المشتركة بين القطاعات والمكلفة ببرمجة نشاطات البحث العلمي والتطوير التكنولوجي وتنسيقها وترقيتها وتقييمها وتدعى في صلب النص "اللجنة".

**المادة 3 :** تعدل وتتم المادة 3 من المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمذكور أعلاه، وتحرر كما يأتي :

**المادة 3 :** في إطار الأحكام القانونية والتنظيمية، تتكفل اللجنة ببرمجة وترقية وتنسيق وتقييم أشغال البحث والتطوير التكنولوجي للبرنامج أو البرامج الوطنية المنوطة بها.

وبهذه الصفة تتكفل اللجنة على الخصوص، بما يأتي :

- إعداد البرامج الوطنية للبحث ودراسة الاعتمادات والوسائل وكيفيات وضعها حيز التنفيذ،

- إبداء الرأي فيما يخص كيفية توزيع الاعتمادات وتخصيصها،

- تنظيم التشاور بين الإدارة وهيئات البحث والمؤسسات الاقتصادية المعنية بصفة مباشرة أو غير مباشرة بمجال البحث لضمان تنسيق أفضل،

- تشجيع البحث حول مشاريع جامعة ومتعددة الاختصاصات واقتراح كل التدابير الضرورية لتطويره،

- المساهمة في تنسيق أعمال التعاون المرتبطة بالبرامج الوطنية التي تكون مكلفة بها،

مرسوم تنفيذي رقم 08 - 238 مؤرخ في 24 رجب عام 1429 الموافق 27 يوليو سنة 2008، يعدل ويتم المرسوم التنفيذي رقم 92 - 22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء اللجان المشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه ويضبط سيرها وتنظيمها.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85 - 4 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي حول البحث العلمي والتطوير التكنولوجي 1998-2002، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 07 - 173 المؤرخ في 18 جمادى الأولى عام 1428 الموافق 4 يونيو سنة 2007 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة، المعدل،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 08 - 186 المؤرخ في 19 جمادى الثانية عام 1429 الموافق 23 يونيو سنة 2008 والمتضمن تعيين رئيس الحكومة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92 - 22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء اللجان المشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه ويضبط سيرها وتنظيمها، المعدل،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 01 - 293 المؤرخ في 13 رجب عام 1422 الموافق أول أكتوبر سنة 2001 والمتعلق بمهام التعليم والتكوين التي يقوم بها أساتذة التعليم والتكوين العالين ومستخدمو البحث وأعووان عموميون آخرون باعتبارها عملا ثانويا، المتمم،

**المادة 5 :** تعدل المادة 6 من المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمذكور أعلاه، وتحرر كما يأتي :

"المادة 6 : يمكن اللجنة أن تستعين بهيئات ومتعاملين وبخبراء مختصين في الميادين المعنية لمساعدتها في أشغالها".

**المادة 6 :** تلغى أحكام المادة 7 من المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمذكور أعلاه.

**المادة 7 :** ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 24 رجب عام 1429 الموافق 27 يوليو سنة 2008.

**أحمد أويحيى**

- اقتراح عناصر الاستشراف من أجل إعداد البرامج الوطنية للبحث وتقييمها وتحيينها،

- تقييم برامج البحث وإعداد التقارير السنوية حول حالة تقدم تنفيذ البرنامج أو البرامج التي تكون مكلفة بها،

- اقتراح أعمال ترميم نتائج مشاريع البحث".

**المادة 4 :** تتم المادة 4 من المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمذكور أعلاه، بفقرة تحرر كما يأتي :

"المادة 4 : .....

يجب أن يكون أعضاء اللجنة برتبة مدير مركزي أو مدير مؤسسة بحث".

مرسوم تنفيذي رقم 10 - 35 مؤرخ في 5 صفر عام 1431  
الموافق 21 يناير سنة 2010، يحدد مهام المجلس  
الوطني لتقييم البحث العلمي والتطوير  
التكنولوجي وتشكيلته وكيفيات سيره.

إن الوزير الأول،

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث  
العلمي،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85 - 3  
و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29  
ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998  
والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي حول  
البحث العلمي والتطوير التكنولوجي، المعدل  
والمتمم، لا سيما المادة 14 مكرر منه،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 09 - 128  
المؤرخ في 2 جمادى الأولى عام 1430 الموافق 27 أبريل  
سنة 2009 والمتضمن تجديد مهام الوزير الأول،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 09 - 129  
المؤرخ في 2 جمادى الأولى عام 1430 الموافق 27 أبريل  
سنة 2009 والمتضمن تجديد مهام أعضاء الحكومة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92 - 22  
المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992  
والمتضمن إنشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية  
البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه ويضبط  
سيرها وتنظيمها، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99 - 243  
المؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة  
1999 الذي يحدد تنظيم اللجان القطاعية الدائمة  
للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي وسيرها،

**المادة 4 :** يمارس المجلس مهمته في التقييم بالنسبة لكل السياسات القطاعية المعنية بالبحث في إطار القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه.

### الفصل الثالث

#### تشكيلة المجلس وسيره

**المادة 5 :** يتكون المجلس من الأعضاء الآتي ذكرهم :

- رؤساء اللجان المشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه،

- ممثل عن كل لجنة قطاعية دائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي،

- ممثل عن المؤسسات العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي،

- ممثل عن مراكز البحث والتنمية لدى المؤسسات العمومية أو الخاصة،

- ثلاثة (3) أعضاء جزائريين يمارسون بصفة رئيسية مهام التعليم والبحث في هيئة أجنبية للتعليم العالي،

- ممثل عن المجلس الوطني الاقتصادي والاجتماعي،

- ست (6) شخصيات يختارون تبعاً لكفاءتهم في ميدان العلوم والتكنولوجيا والإبداع يكون واحد منهم عضواً في الجمعيات العلمية،

- ممثلان (2) عن قطاعات اجتماعية واقتصادية ذات علاقة بنشاطات البحث،

- المدير العام للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي.

يمكن المجلس أن يستعين بأية هيئة أو أي شخص من شأنهما أن يفيداه في أشغاله.

**المادة 6 :** يعين أعضاء المجلس بقرار من الوزير المكلف بالبحث العلمي بناء على اقتراح من المؤسسات والهيئات التي ينتمون إليها لمدة ثلاث (3) سنوات قابلة للتجديد.

وفي حالة انقطاع عهدة أحد أعضاء المجلس، يتم استخلافه للمدة المتبقية من العهدة حسب الأشكال نفسها.

**المادة 7 :** يجتمع المجلس مرة واحدة في السنة في دورة عادية بناء على استدعاء من رئيسته الذي يحدد جدول أعماله.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 08 - 251 المؤرخ في أول شعبان عام 1429 الموافق 3 غشت سنة 2008 الذي يحدد مهام المديرية العامة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي وتنظيمها،

- وبعد موافقة رئيس الجمهورية،

يرسم ما يأتي :

### الفصل الأول

#### أحكام عامة

**المادة الأولى :** تطبيقاً لأحكام المادة 14 مكرر من القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه، يهدف هذا المرسوم إلى تحديد مهام المجلس الوطني لتقييم البحث العلمي والتطوير التكنولوجي وتشكيلته وكيفية سيره، ويدعى في صلب النص "المجلس".

**المادة 2 :** المجلس هيئة استشارية يوضع لدى الوزير المكلف بالبحث العلمي الذي يتولى رئاسته.

### الفصل الثاني

#### مهام المجلس

**المادة 3 :** يكلف المجلس في إطار المهام المحددة بموجب القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه، والتقرير العام الملحق به، بالتقييم الاستراتيجي ومتابعة آليات تقييم السياسة الوطنية للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي.

وبهذه الصفة، يكلف على الخصوص بما يأتي :

- تقييم الاستراتيجيات والوسائل الموضوعية حيز التنفيذ في إطار السياسة الوطنية للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي،

- تقدير الحاجات من الكفاءات لتحقيق الأهداف المسطرة للبحث واقتراح كل تدبير يرمي إلى تطوير الطاقات العلمية الوطنية،

- المساهمة في تحليل تطور النظام الوطني للبحث،

- اقتراح التدابير التي تسمح بأحسن تنافسية علمية دولياً،

- إعداد حصيلة نشاطاته عن انتهاء كل برنامج خماسي.

**المادة 14 :** تقييد مصاريف سير المجلس في ميزانية المديرية العامة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي.

**المادة 15 :** يستفيد أعضاء المجلس من مكافأة شهرية يحدد مبلغها بعشرة آلاف دينار (10.000 دج) وتدفع في كل ثلاثة (3) أشهر.

يستفيد الخبراء المدعوون من مكافأة يحدد مبلغها بثمانية آلاف دينار (8.000 دج) عن الحضور الفعلي في دورات المجلس.

**المادة 16 :** ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 5 صفر عام 1431 الموافق 21 يناير سنة 2010.

أحمد أويحيى



وترسل استدعاءات فردية إلى الأعضاء مرفقة بجدول أعمال الدورات وبكل وثيقة تقتضيها دراسة جدول الأعمال قبل خمسة عشر (15) يوما على الأقل من التاريخ المقرر لاجتماعه.

كما يمكن أن يجتمع في دورة غير عادية بناء على استدعاء من رئيسه، وفي هذه الحالة، يمكن أن يقلص الأجل المذكور أعلاه إلى ثمانية (8) أيام.

**المادة 8 :** يضبط المجلس نظامه الداخلي في أول اجتماع له ويحدد برنامج نشاطاته وينظم أشغاله.

**المادة 9 :** لا تصح اجتماعات المجلس إلا بحضور ثلثي (3/2) أعضائه على الأقل.

وإذا لم يكتمل النصاب يستدعى الأعضاء من جديد في أجل ثمانية (8) أيام وتصح مداواته حينئذ مهما يكن عدد الأعضاء الحاضرين.

**المادة 10 :** تتم المصادقة على آراء المجلس وتوصياته بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين.

وفي حالة تعادل عدد الأصوات، يكون صوت الرئيس مرجحا.

**المادة 11 :** تتوج أشغال المجلس بمحاضر وتسجل في سجل يرقمه ويؤشر عليه ويوقعه رئيس المجلس وأمين الدورة ويوضع لدى أمانة المجلس.

ترسل أشغال المجلس بعد إعداد التقرير السنوي إلى الهيئات المعنية المنصوص عليها في القانون رقم 98 - 11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمذكور أعلاه.

### الفصل الرابع أحكام خاصة وختامية

**المادة 12 :** يتعين على هياكل الإدارة المركزية في وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والهيكل الإداري في الوزارات الأخرى المعنية، ومؤسسات التعليم والتكوين العالين والبحث، بتبليغ المجلس بالبيانات الكمية والنوعية الضرورية لتأدية مهامه.

**المادة 13 :** تتولى المديرية العامة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي أمانة المجلس.

## مصالح الوزير الأول

مقرّر مؤرّخ في 23 محرّم عام 1432 الموافق 29 ديسمبر  
سنة 2010، يتضمّن قائمة أعضاء المجلس الوطني  
للبحث العلمي والتقني.

إن الوزير الأول،

- بناء على اقتراح وزير التعليم العالي  
والبحث العلمي،

- وبمقتضى القانون رقم 98-11 المؤرّخ في 29  
ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998  
والمتضمّن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي  
حول البحث العلمي والتطوير التكنولوجي،  
1998 - 2002، المعدّل والمتّم،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 10-149 المؤرّخ  
في 14 جمادى الثانية عام 1431 الموافق 28 مايو سنة  
2010 والمتضمّن تعيين أعضاء الحكومة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 08-237 المؤرّخ  
في 24 رجب عام 1429 الموافق 27 يوليو سنة 2008  
الذي يحدّد تشكيلة المجلس الوطني للبحث العلمي  
والتقني وعمله،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 09-63 المؤرّخ  
في 11 صفر عام 1430 الموافق 7 فبراير سنة 2009  
والمتضمّن مهام ديوان الوزير الأول وتنظيمه،

**يقرّر ما يأتي :**

**المادة الأولى :** تطبيقا لأحكام المادة 3 من المرسوم التّنفيذي رقم 08-237 المؤرخ في 24 رجب عام 1429 الموافق 27 يوليو سنة 2008 والمذكور أعلاه، تتمثل قائمة أعضاء المجلس الوطني للبحث العلمي والتقني فيما يأتي :

**- الوزراء المعنيون :**

- الوزير المنتدب لدى وزير الدفاع الوطني،
- وزير الداخلية والجماعات المحلية،
- وزير العدل، حافظ الأختام،
- وزير المالية،
- وزير الطاقة والمناجم،
- وزير الصناعة والمؤسسات الصغيرة والمتوسطة وترقية الاستثمار،
- وزير التجارة،
- وزير الشؤون الدينية والأوقاف،
- وزير المجاهدين،
- وزير التهيئة العمرانية والبيئة،
- وزير النقل،
- وزير التربية الوطنية،
- وزير الفلاحة والتنمية الريفية،
- وزير الأشغال العمومية،
- وزير الصحة والسكان وإصلاح المستشفيات،
- وزيرة الثقافة،
- وزير البريد وتكنولوجيات الإعلام والاتصال،
- وزير التكوين والتعليم المهنيين،
- وزير السكن والعمران،
- وزير العمل والتشغيل والضمان الاجتماعي،
- وزير الصيد البحري والموارد الصيدية،
- وزير الشباب والرياضة،
- وزير الموارد المائية،
- وزير التعليم العالي والبحث العلمي،
- وزيرة المنتدبة المكلفة بالبحث العلمي،
- المدير العام للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي،
- رئيس المجلس الوطني لتقييم البحث العلمي والتطوير التكنولوجي،

**- الشخصيات العلمية :**

السيدات والسادة :

- عايدة محمد صالح، أستاذة جامعي،
- بلبشير محمد، أستاذة جامعي،
- بوسكين تاج الدين، أستاذة جامعي،
- بن مونة مصطفى، أستاذة جامعي،
- فرحي عبد الله، أستاذة جامعي،
- قناشي خديجة، أستاذة جامعي،
- بويغوب أحمد، أستاذة جامعي،
- أومونة مصطفى، أستاذة جامعي،
- بدراني سليمان، أستاذة جامعي،
- العقون الوليد، أستاذة جامعي،
- رباني فوزية، أستاذة جامعي،
- لزرقي مغنية، أستاذة جامعي،
- لحلو محمد أعراب، أستاذة جامعي،
- مجاني بوية، أستاذة جامعي.

**- مسيرو المؤسسات الاقتصادية :**

السادة :

- شرواطي نور الدين، سوناطراك،
- زواني رشيد، صيدال،
- دبور أحمد، اتصالات الجزائر،
- شهبوب مختار، المراكب الصناعية (المؤسسة الوطنية للسيارات الصناعية)،
- رخروخ لخضر، كوسيدار،
- ربراب يسعد، سيفيتال.

**- ممثلو الجمعيات العلمية الوطنية :**

السيدة والسادة :

- أرزقي أمقران، جمعية "الفيزياء"،
  - جبار صافية، جمعية "الكيمياء"،
  - بن زاغو بن علي، جمعية "الرياضيات"،
  - سيدي السعيد عبد الرحمان، جمعية "جراحة الأعصاب"،
  - تيجيزة محمد، جمعية "علم النفس الطبي"،
  - بوجلل محمد، جمعية "الكفاءات الجزائرية".
- المادة 2 :** ينشر هذا المقرر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.
- حرر بالجزائر في 23 محرم عام 1432 الموافق 29 ديسمبر سنة 2010.

أحمد أويحيى



**مرسوم تنفيذي رقم 11-396 مؤرخ في 28 ذي الحجة عام  
1432 الموافق 24 نوفمبر سنة 2011، يحدد القانون  
الأساسي النموذجي للمؤسسة العمومية ذات  
الطابع العلمي والتكنولوجي.**

إن الوزير الأول،

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث  
العلمي،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85-3 و125  
(الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى الأمر رقم 75-59 المؤرخ في 20  
رمضان عام 1395 الموافق 26 سبتمبر سنة 1975  
والمتضمن القانون التجاري، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال  
عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين  
المالية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 90-11 المؤرخ في 26  
رمضان عام 1410 الموافق 21 أبريل سنة 1990 والمتعلق  
بعلاقات العمل، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 90-21 المؤرخ في 24  
محرم عام 1411 الموافق 15 غشت سنة 1990 والمتعلق  
بالحاسبة العمومية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 90-30 المؤرخ في 14  
جمادى الأولى عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990  
والمتضمن قانون الأملاك الوطنية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التشريعي رقم 93-17 المؤرخ  
في 23 جمادى الثانية عام 1414 الموافق 7 ديسمبر سنة  
1993 والمتعلق بحماية الاختراعات،

- وبمقتضى الأمر رقم 94-03 المؤرخ في 27 رجب  
عام 1415 الموافق 31 ديسمبر سنة 1994 والمتضمن  
قانون المالية لسنة 1995، لا سيما المادة 146 منه،

- وبمقتضى الأمر رقم 95-27 المؤرخ في 8 شعبان  
عام 1416 الموافق 30 ديسمبر سنة 1995 والمتضمن  
قانون المالية لسنة 1996، المعدل، لا سيما المادة 177 منه،

- وبمقتضى الأمر رقم 96-16 المؤرخ في 16 صفر  
عام 1417 الموافق 2 يوليو سنة 1996 والمتعلق بالإبداع  
القانوني،

- وبمقتضى القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29  
ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998  
والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي حول  
البحث العلمي والتطوير التكنولوجي 1998-2002،  
المعدل والمتمم، لا سيما المادتان 17 و24 منه.

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 96-431 المؤرخ في 19 رجب عام 1417 الموافق 30 نوفمبر سنة 1996 والمتعلق بكيفيات تعيين محافظ الحسابات في المؤسسات العمومية ذات الطابع الصناعي و التجاري ومراكز البحث والتنمية وهيئات الضمان الاجتماعي والدواوين العمومية ذات الطابع التجاري وكذا المؤسسات العمومية غير المستقلة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 98-254 المؤرخ في 24 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 17 غشت سنة 1998 والمتعلق بالتكوين في الدكتوراه وما بعد التدرج المتخصص والتأهيل الجامعي، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99-243 المؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999 الذي يحدد تنظيم اللجان القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي وسيرها،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99-244 المؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999 الذي يحدد قواعد إنشاء مخبر البحث وتنظيمه وسيره،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99-256 المؤرخ في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999 الذي يحدد كيفيات إنشاء المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي وتنظيمها وسيرها، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99-258 المؤرخ في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999 الذي يحدد كيفيات ممارسة المراقبة المالية البعيدة على المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والثقافي والمهني والمؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي وهيئات البحث الأخرى، المتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 08-131 المؤرخ في 27 ربيع الثاني عام 1429 الموافق 3 مايو سنة 2008 والمتضمن القانون الأساسي الخاص بالباحث الدائم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 08-272 المؤرخ في 6 رمضان عام 1429 الموافق 6 سبتمبر سنة 2008 الذي يحدد صلاحيات المفتشية العامة للمالية،

- وبعد موافقة رئيس الجمهورية،

**يرسم ما يأتي :**

**المادة الأولى :** تطبيقا لأحكام المادتين 17 و24 من القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419

- وبمقتضى القانون رقم 99-05 المؤرخ في 18 ذي الحجة عام 1419 الموافق 4 أبريل سنة 1999 والمتضمن القانون التوجيهي للتعليم العالي، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى الأمر رقم 03-05 المؤرخ في 10 جمادى الأولى عام 1424 الموافق 19 يوليو سنة 2003 والمتعلق بحقوق المؤلف والحقوق المجاورة،

- وبمقتضى القانون رقم 06-02 المؤرخ في 21 محرم عام 1427 الموافق 20 فبراير سنة 2006 والمتضمن تنظيم مهنة الموثق،

- وبمقتضى الأمر رقم 06-03 المؤرخ في 19 جمادى الثانية عام 1427 الموافق 15 يوليو سنة 2006 والمتضمن القانون الأساسي العام للوظيفة العمومية،

- وبمقتضى الأمر رقم 07-11 المؤرخ في 15 ذي القعدة عام 1428 الموافق 25 نوفمبر سنة 2007 والمتضمن النظام المحاسبي المالي،

- وبمقتضى الأمر رقم 10-02 المؤرخ في 16 رمضان عام 1431 الموافق 26 غشت سنة 2010 والمتعلق بمجلس المحاسبة،

- وبمقتضى المرسوم رقم 66-145 المؤرخ في 12 صفر عام 1386 الموافق 2 يونيو سنة 1966 والمتعلق بتحرير ونشر بعض القرارات ذات الطابع التنظيمي أو الفردي التي تهم وضعية الموظفين، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 10-149 المؤرخ في 14 جمادى الثانية عام 1431 الموافق 28 مايو سنة 2010 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 91-454 المؤرخ في 16 جمادى الأولى عام 1412 الموافق 23 نوفمبر سنة 1991 الذي يحدد شروط إدارة الأملاك الخاصة والعامة التابعة للدولة وتسييرها ويضبط كيفيات ذلك، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه ويضبط سيرها وتنظيمها، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92-414 المؤرخ في 19 جمادى الأولى عام 1413 الموافق 14 نوفمبر سنة 1992 والمتعلق بالرقابة السابقة للنفقات التي يلتزم بها، المعدل والمتمم،

يمنح أجل للمؤسسة لا يتعدى خمس (5) سنوات للتطبيق مع أحكام الفقرة 4 من المادة 4 المذكورة أعلاه، ابتداء من تاريخ نشر مرسوم إنشائها في الجريدة الرسمية.

**المادة 6 :** تخضع المؤسسة المنشأة بموجب أحكام المادة 5 أعلاه، لتقييم سنوي من اللجنة القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي أو اللجنة المشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقييمه، المعنية، حسب الحالة، لفحص تطابقها مع الفقرة 4 من المادة 4 من هذا المرسوم.

ترسل نتائج التقييم إلى الوزير الوصي مرفقة بتوصيات.

**المادة 7 :** تكلف المؤسسة، في إطار المهام المحددة في المادتين 12 و 17 من القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 المعدل والمتمم والمذكور أعلاه، بإنجاز برامج البحث العلمي والتطوير التكنولوجي المحددة في مرسوم إنشائها.

وفي هذا الإطار، تكلف المؤسسة، على الخصوص بما يأتي:

- جمع العناصر الضرورية لتحديد مشاريع البحث الواجب إنجازها، وكذا المعطيات التي تسمح ببرمجتها وتنفيذها وتقييمها،

- دفع وتنشيط الاستيعاب والتحكم في تطور العلوم والتقنيات وكذا الإبداع التكنولوجي في ميدان نشاطها،

- ضمان متابعة التطور العلمي والتكنولوجي ذات الصلة بموضوعها،

- جمع المعلومات العلمية والتقنية ومعالجتها وضمان المحافظة عليها ونشرها،

- المساهمة في تثمين نتائج البحث مع الشهر، خاصة على نشرها واستغلالها واستعمالها،

- ضمان التكوين المتواصل وتجديد معارف مستخدمي البحث وتحسين مستواهم،

- المساهمة في التكوين بواسطة البحث ومن أجله،

- ضمان تنسيق وحدات البحث ومخابر البحث وفتح البحث المذكورة في المادة 35 أدناه، ومتابعتها وتقييمها.

الموافق 22 غشت سنة 1998، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه، يهدف هذا المرسوم إلى تحديد القانون الأساسي النموذجي للمؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي، وتدعى في صلب النص "المؤسسة".

## الفصل الأول

### إنشاء المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي ومهامها

**المادة 2 :** تنشأ المؤسسة ذات الصبغة القطاعية أو المشتركة بين القطاعات بموجب مرسوم تنفيذي، بناء على اقتراح من الوزير المكلف بالبحث العلمي أو من الوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المعني، بعد رأي مطابق، حسب الحالة، من اللجنة القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي أو اللجنة المشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقييمه المعنية.

يحدد مرسوم إنشاء المؤسسة صبغتها والسلطة الوصية التي تخضع لها وكذا مقرها.

**المادة 3 :** تتمتع المؤسسة بالشخصية المعنوية والاستقلال المالي.

**المادة 4 :** يقرر إنشاء المؤسسة على أساس المعايير الآتية:

- طابع الأولوية لميادين البحث،
- حجم البرامج الواجب إنجازها وديمومتها،
- الجمع الأحسن لكل مشاريع البحث والبرامج التي لها طابع ارتباطي أو تكاملي،
- توفر قدرة علمية وتقنية ضرورية لإنجاز أهداف المؤسسة منظمة في شكل ست عشرة (16) فرقة بحث على الأقل،
- الوسائل المالية والمادية الموجودة أو الواجب رصدها.

يتم حل المؤسسة حسب الأشكال المنصوص عليها في المادة 2 أعلاه، عندما تصبح الشروط التي أنشئت بموجبها غير متوفرة.

**المادة 5 :** بغض النظر عن الشروط المحددة في الفقرة 4 من المادة 4 من هذا المرسوم، يمكن إنشاء المؤسسة، بعد رأي مطابق من اللجنة القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي أو اللجنة المشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقييمه، المعنية، حسب الحالة.

وبهذه الصفة :

- يمارس سلطة التسيير والسلطة السلمية على جميع مستخدمي المؤسسة،
- يعين وينهي مهام المستخدمين الموضوعين تحت سلطته الذين يشغلون مناصب لم تتقرر طريقة أخرى للتعين فيها،
- يعد الجداول التقديرية للإيرادات والنفقات ويعرضها على مجلس الإدارة،
- يعد مشروع مخطط تسيير الموارد البشرية الذي يعرضه على مجلس الإدارة للمصادقة عليه،
- يمارس المدير في مجال نفقات المستخدمين المهام المحددة في المواءمات 16 و17 و19 و20 و21 من القانون رقم 90-21 المؤرخ في 24 محرم عام 1411 الموافق 15 غشت سنة 1990 والمتعلق بالحاسبة العمومية، المعدل والمتمم،
- يعد الحساب الإداري المتعلق بنفقات المستخدمين ويعرضه على مجلس الإدارة للموافقة عليه،
- يلتزم بالنفقات ويأمر بصرفها في حدود الاعتمادات المرخص بها،
- يعدّ سندات الإيرادات،
- يبرم كل اتفاق أو عقد أو اتفاقية ذات صلة بموضوع المؤسسة طبقا للتنظيم المعمول به،
- يمكنه القيام، عند الحاجة، بمهام تدقيق الحسابات الداخلية أو الخارجية،
- يعرض تقريرا سنويا عن النشاطات على مجلس الإدارة،
- يتولى تنفيذ قرارات مجلس الإدارة وتوصياته،
- يعد مشروع النظام الداخلي للمؤسسة ويعرضه على مجلس الإدارة للموافقة عليه ويسهر على تطبيقه،
- يمثل المؤسسة أمام العدالة وفي جميع أعمال الحياة المدنية،
- يكون مسؤولا عن الأمن والنظام داخل المؤسسة.

### الفرع الثاني مجلس الإدارة

- المادة 13 :** يتشكل مجلس الإدارة من اثني عشر (12) إلى ثمانية عشر (18) عضوا يعينون لمدة أربع (4) سنوات، ويضم :

**المادة 8 :** يمكن المؤسسة إبرام أي عقد أو اتفاقية تتعلق بميدان نشاطها قصد إنجاز أشغال البحث والدراسات والخبرة والاستشارة والتكوين.

كما يمكنها تقديم الخدمات و ضبط التقنيات والمواد والتجهيزات، طبقا للتنظيم المعمول به.

ويمكنها في إطار تثمين نتائج البحث، بصفة استثنائية وبعد رأي مجلس الإدارة وبرخصة من السلطة الوصية، إبرام عقود للحصول على قروض قصيرة أو متوسطة أو طويلة المدى، طبقا للتنظيم المعمول به.

### الفصل الثاني التنظيم والعمل

**المادة 9 :** يدير المؤسسة مدير ويسيرها مجلس إدارة وتزود بمجلس علمي.

**المادة 10 :** يحدد التنظيم الداخلي لكل مؤسسة عمومية ذات طابع علمي وتكنولوجي بموجب قرار مشترك بين الوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المكلف بالمالية والسلطة المكلفة بالوظيفة العمومية والوزير الوصي، عند الاقتضاء.

### الفرع الأول المدير

**المادة 11 :** يعين المدير بموجب مرسوم بناء على اقتراح من الوزير الوصي، وتنتهي مهامه حسب الأشكال نفسها.

تعتبر وظيفة المدير وظيفة عليا.

يتم اختيار المدير من بين الشخصيات العلمية ذات الكفاءة المثبتة.

يساعد المدير مدير مساعد وأمين عام يعينان بقرار من الوزير الوصي، بناء على اقتراح من المدير.

يساعد المدير المساعد المدير في مجال النشاطات العلمية والتطوير التكنولوجي وينسق نشاطات الأقسام التقنية المنظمة في شكل مصالح.

ينسق الأمين العام نشاطات المصالح الإدارية والمنظمة في شكل مصالح.

**المادة 12 :** يتولى المدير إدارة المؤسسة ويكون مسؤولا عن حسن سيرها.

ويُدلي برأيه في جميع المسائل التي يعرضها عليه مدير المؤسسة.

يمكن مجلس الإدارة، في إطار مهامه، الاستعانة بأي شخص بإمكانه المساهمة في المسائل التي تعرض عليه.

**المادة 15 :** تستفيد الشخصيات التي تمثل قطاعات النشاط بحسب كفاءتها والأشخاص المدعوون للمشاركة في أشغال مجلس الإدارة، تعويضا يمنح حسب نفس الشروط المقررة لصالح الخبراء الذين تدعوهم اللجان المشتركة بين القطاعات، موضوع المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه .

**المادة 16 :** يجتمع مجلس الإدارة في دورة عادية مرتين (2) في السنة بناء على استدعاء من رئيسه.

و يمكنه أن يجتمع في دورة غير عادية، كلما دعت الحاجة إلى ذلك، بناء على طلب من رئيسه أو من مدير المؤسسة أو من ثلثي (3/2) أعضاء المجلس.

**المادة 17 :** ترسل الاستدعاءات مرفقة بمشروع جدول الأعمال إلى أعضاء مجلس الإدارة، قبل خمسة عشر (15) يوما على الأقل من تاريخ الاجتماع.

**المادة 18 :** لا تصح مداوات مجلس الإدارة إلا بحضور ثلثي (3/2) أعضائه على الأقل، وإذا لم يكتمل النصاب يستدعى الأعضاء من جديد، في أجل لا يفوق شهرا (1) واحدا وتصح مداوات المجلس حينئذ مهما يكن عدد الأعضاء الحاضرين.

**المادة 19 :** تتخذ قرارات مجلس الإدارة بالأغلبية البسيطة لأصوات الأعضاء الحاضرين، وفي حالة تساوي عدد الأصوات يكون صوت الرئيس مرجحا.

**المادة 20 :** تسجل مداوات مجلس الإدارة في محضر يرسل، بعد المصادقة عليه، إلى السلطة الوصية وإلى المديرية العامة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي وكذا إلى أعضاء مجلس الإدارة خلال الخمسة عشر (15) يوما التي تلي تاريخ الاجتماع.

تصبح مداوات مجلس الإدارة نافذة بعد شهر واحد (1) من تاريخ تبليغها إلى السلطة الوصية ما عدا في حالة معارضة صريحة خلال هذه المدة.

لا تكون المداوات المتعلقة بالجدول التقديري للإيرادات والنفقات نافذة إلا بعد موافقة مشتركة بين الوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المكلف بالمالية والوزير الوصي.

- ممثل السلطة الوصية، رئيسا،

- ممثلا عن الوزير المكلف بالمالية،

- ممثلين عن المؤسسات الأخرى المعنية التابعة للدولة، التي تحدد قائمتها في مرسوم إنشاء المؤسسة،

- ممثل المديرية العامة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي،

- مدير المؤسسة ومديري وحدات البحث التابعة لها،

- رئيس المجلس العلمي للمؤسسة،

- ممثلين (2) ينتخبهما باحثو المؤسسة،

- ممثلا واحدا (1) ينتخبه مستخدمو دعم البحث في المؤسسة،

- شخصيات تمثل الميدان الاقتصادي ذات العلاقة بنشاطات بحث المؤسسة، تعيينها السلطة الوصية نظرا لكفاءتها.

تحدد القائمة الاسمية لأعضاء مجلس الإدارة بقرار من السلطة الوصية.

في حالة توقف عهدة أحد أعضاء مجلس الإدارة يتم استخلافه للمدة المتبقية من العهدة، حسب الأشكال نفسها.

تتولى مصالح المؤسسة أمانة مجلس الإدارة.

**المادة 14 :** يتداول مجلس الإدارة في كل المسائل المتعلقة بعمل المؤسسة، ولا سيما فيما يأتي:

- برامج البحث المعروضة عليه بعد الاطلاع على رأي المجلس العلمي،

- التسيير المالي للسنة المالية المنصرمة،

- الجداول التقديرية للإيرادات والنفقات،

- عمليات الاستثمار،

- مخطط تسيير الموارد البشرية،

- إنشاء مؤسسات فرعية والحصول على أسهم،

- قبول الهبات والوصايا،

- التقرير السنوي عن النشاطات،

- مشروع النظام الداخلي للمؤسسة.

يدرس مجلس الإدارة ويقترح كل التدابير الكفيلة بتحسين عمل المؤسسة وتسهيل تحقيق أهدافها.

- إنشاء وحل فرق البحث وأقسام البحث ومخابر البحث المشتركة ووحدات البحث ذات الصبغة القطاعية أو المشتركة بين القطاعات والمحطات التجريبية والورشات والمصالح المشتركة،

- برامج تكوين المستخدمين الباحثين،

- توظيف المستخدمين الباحثين،

- برمجة التظاهرات العلمية التي تنظمها المؤسسة.

يقوم بالتقييم الدوري لأشغال البحث.

يعد نظامه الداخلي ويصادق عليه.

يمكن المجلس العلمي، في إطار نشاطاته، أن يستعين بأي شخصية أو كفاءة، من أجل مساعدته في أعماله. ويمكنه كذلك تأسيس لجان علمية متخصصة يعين أعضاؤها بمقرر من مدير المؤسسة.

**المادة 23 :** يجتمع المجلس العلمي في دورة عادية مرتين (2) في السنة بناء على استدعاء من رئيسه.

ويمكنه أن يجتمع في دورة غير عادية بطلب من رئيسه أو بطلب من مدير المؤسسة أو من ثلثي (3/2) أعضائه.

**المادة 24 :** لا يمكن أن يجتمع المجلس العلمي إلا بحضور ثلثي (3/2) أعضائه على الأقل.

وإذا لم يكتمل النصاب، يستدعى اجتماع ثان للمجلس العلمي في مدة ثمانية (8) أيام، وحينئذ يجتمع المجلس العلمي مهما يكن عدد الأعضاء الحاضرين.

**المادة 25 :** ترسل الاستدعاءات مرفقة بمشروع جدول الأعمال إلى أعضاء المجلس العلمي قبل خمسة عشر (15) يوما على الأقل من تاريخ الاجتماع.

**المادة 26 :** تتخذ توصيات المجلس العلمي بالأغلبية البسيطة لأصوات الأعضاء الحاضرين، وفي حالة تساوي عدد الأصوات يكون صوت الرئيس مرجحا.

**المادة 27 :** يعد المجلس العلمي، بعد كل دورة، تقريرا حول التقييم العلمي، مدعما بتوصيات ويعرضه على مدير المؤسسة الذي يرسله كاملا ومرفقا بملاحظاته إلى مجلس الإدارة وإلى السلطة الوصية.

**المادة 28 :** تحدد الكيفيات الأخرى لتسيير المجلس العلمي في نظامه الداخلي.

لا تكون مداورات المتعلقة باقتناء المباني وبيعها وإيجارها وبقبول الهبات والوصايا التي تتم طبقا للتنظيم المعمول به، نافذة إلا بعد موافقة الوزير الوصي.

### الفرع الثالث المجلس العلمي

**المادة 21 :** زيادة على مدير المؤسسة ومديري وحدات البحث، يتشكل المجلس العلمي من اثني عشر (12) إلى ثمانية عشر (18) عضوا، يتم اختيارهم كما يأتي :

1 - خمسون في المائة (50%) من الباحثين الدائمين بالمؤسسة ينتخبهم نظراؤهم حسب التوزيع الآتي :

- مديرو البحث وأساتذة البحث بالأغلبية،

- المكلفون بالبحث والمكلفون بالبحث.

2 - خمسة وعشرون في المائة (25%) من العلميين الخارجين عن المؤسسة الحائزين على الأقل رتبة أستاذ بحث أو رتبة معادلة، يتم اختيارهم بصفة أولوية من بين الباحثين العاملين لدى هيئات البحث ذات ميادين الاختصاص المرتبطة بنشاطات المؤسسة.

3 - خمسة وعشرون في المائة (25%) من بين العلميين الوطنيين العاملين غير المقيمين بالجزائر.

في حالة عدم توفر شروط الرتبة المحددة أعلاه، يشغل الباحثون ذوو الرتبة الأدنى مباشرة المناصب، حسب النسب نفسها.

يرأس المجلس العلمي باحث دائم، ينتخبه أعضاء المجلس العلمي من بين الباحثين الدائمين المنتخبين ذوي الرتبة الأعلى.

تحدد القائمة الاسمية لأعضاء المجلس العلمي بموجب قرار من السلطة الوصية كل أربع (4) سنوات.

تتولى مديرية المؤسسة أمانة المجلس العلمي.

**المادة 22 :** يفصل المجلس العلمي في تنظيم النشاطات العلمية والتكنولوجية للمؤسسة وعملها.

وبهذه الصفة، يفصل فيما يأتي :

- برامج ومشاريع البحث التي تعرض على مجلس الإدارة،

- تنظيم أشغال البحث،

تتكون المحطة التجريبية من مصالح.

تنشأ المحطات التجريبية بقرار مشترك بين الوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المكلف بالمالية والوزير الوصي، عند الاقتضاء، والسلطة المكلفة بالوظيفة العمومية.

**المادة 35 :** يعين مديرو وحدات البحث ومديرو المحطات التجريبية ومديرو أقسام البحث وكذا رؤساء الأقسام التقنية بقرار من السلطة الوصية بناء على اقتراح من مدير المؤسسة.

يعين مسؤولو فرق البحث ومسؤولو الورشات من طرف مدير المؤسسة.

وتنهي مهامهم حسب الأشكال نفسها.

**المادة 36 :** يمكن المؤسسة، بغض النظر عن أحكام المادة 29 أعلاه، وقصد تنفيذ برامج البحث بالتعاون مع مؤسسات التعليم العالي، ومؤسسات البحث والمؤسسات ذات الطابع الاقتصادي أو المؤسسات العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي الأخرى، وضع وحدات بحث ذات صبغة مشتركة بين القطاعات ومخابر بحث مشتركة وفرق بحث مختلطة و/ أو مشتركة ومصالح مشتركة .

### الفصل الرابع

### التنظيم المالي

**المادة 37 :** تسجل الاعتمادات الضرورية لأداء مهام المؤسسة كل سنة في ميزانية الدولة.

تتأتى موارد المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي من :

- إعانات الدولة،
- مساهمات الجماعات المحلية والمؤسسات والهيئات العمومية،
- عقود البحث والخبرة وتقديم الخدمات،
- براءات الاختراع والمنشورات،
- التعاون الدولي،
- مداخيل المؤسسات الفرعية للمؤسسة،
- المداخيل الواردة من الأسهم،
- الهبات والوصايا،
- كل الموارد الأخرى المرتبطة بمهامها.

### الفصل الثالث التنظيم العلمي

**المادة 29 :** تتضمن المؤسسة، قصد تنفيذ المهام المسندة إليها بموجب نص إنشائها، ما يأتي :

- فرق بحث،
- أقسام بحث،
- وحدات بحث،
- ورشات، عند الاقتضاء.

يمكن أن تتضمن المؤسسة أيضا محطات تجريبية.

**المادة 30 :** فرقة البحث هي الهيكل القاعدي المكلف بتنفيذ مشروع بحث أو أكثر يدخل في إطار موضوع بحث.

تشكل فرقة البحث من ثلاثة (3) باحثين على الأقل.

**المادة 31 :** يكلف قسم البحث بتنفيذ مشاريع البحث التي تدخل في إطار محور بحث أو أكثر تضطلع بها المؤسسة.

يتكون قسم البحث من أربع (4) فرق بحث على الأقل.

**المادة 32 :** تكلف وحدة البحث، على الخصوص، بتنفيذ نشاطات البحث المحددة في ميدان بحث أو أكثر للمؤسسة.

تشكل وحدة البحث من قسمي (2) بحث على الأقل.

تتمتع وحدة البحث بالاستقلالية في التسيير .

يكون مدير وحدة البحث الأمر بصرف الاعتمادات المخصصة لها.

**المادة 33 :** تكلف الورشة بإنجاز أشغال تقنية و/أو تكنولوجية ذات علاقة بنشاطات بحث أقسام البحث.

**المادة 34 :** تكلف المحطة التجريبية المنصوص عليها في القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه، لا سيما التقرير العام المرفق به، في مجال اختصاصها على الخصوص، بتنفيذ البحث المطبق وتجربة نتائج البحث التي من شأنها أن تشجع الابتكار والتحويل التكنولوجي وتحسين المعارف.

يعد المدير مشروع كشف الميزانية في مجال نفقات المستخدمين ويرسله بعد موافقة مجلس الإدارة إلى الوزير الوصي والوزير المكلف بالمالية.

**المادة 47 :** ترسل الحصيلة المالية والمحاسبية والتقارير السنوي لنشاط السنة المالية المنصرمة مرفقة برأي مجلس الإدارة وتقرير محافظ الحسابات إلى السلطة الوصية والوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المكلف بالمالية ومجلس المحاسبة، طبقا للتشريع والتنظيم المعمول بهما.

### الفصل الخامس

#### كيفية الاستعمال المباشر للمداخل النتيجة من نشاطات المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي

**المادة 48 :** تكون الخدمات والخبرات التي تؤديها المؤسسة بمقابل محل عقود أو اتفاقيات، ويمكن أن تأخذ أشكالا مختلفة، لا سيما :

- إنجاز أشغال البحث والدراسات،
- الخبرة والاستشارة،
- وضع التقنيات والمواد والتجهيزات،
- تنظيم دورات التكوين المتواصل،
- خدمات أخرى.

توضح قائمة الخدمات والخبرات، عند الحاجة، بقرار من الوزير المكلف بالبحث العلمي.

**المادة 49 :** توضح العقود أو الاتفاقيات، كما هو منصوص عليها في المادة 48 أعلاه، موضوع الخدمة أو الخبرة وبنودها المالية وطبيعتها ومدة إنجازها وكيفية مراقبة مختلف مراحل التطبيق في هذا الإطار، وكذا القائمة الاسمية للمستخدمين المخصصين لهذا الغرض وتأهيلهم العلمي والمهني.

**المادة 50 :** تصب الموارد الناتجة عن نشاطات الخدمات و/أو الخبرات بناء على سند إيرادات يصدره الأمر بالصرف، تحت عنوان " عمليات خارج الميزانية " ويمكن أن تستعمل كلما تم تحصيلها.

تقيد هذه الموارد بدقة في دفتر إضافي، يفتح لهذا الغرض، ويمسكه محافظ الحسابات.

**المادة 51 :** توزع الموارد المذكورة في المادة 50 أعلاه، بعد خصم الأعباء الناجمة عن إنجاز النشاطات المعنية، كما يأتي :

**المادة 38 :** تتوزع نفقات المؤسسة إلى نفقات تجهيز ونفقات تسيير.

**المادة 39 :** تمسك حسابات المؤسسة طبقا لأحكام الأمر رقم 07 - 11 المؤرخ في 15 ذي القعدة عام 1428 الموافق 25 نوفمبر سنة 2007 والمذكور أعلاه.

**المادة 40 :** تخضع نفقات مستخدمي المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي للرقابة المالية المسبقة، ويتولاها مراقب مالي يعينه الوزير المكلف بالمالية.

و تمسك محاسبة الالتزامات في مجال نفقات المستخدمين، طبقا لقواعد المحاسبة العمومية.

**المادة 41 :** دون المساس بأحكام المادة 39 أعلاه، تمسك محاسبة المؤسسة في مجال نفقات المستخدمين من طرف عون محاسب عمومي.

يتولى الرقابة المسبقة لنفقات المستخدمين مراقب مالي.

**المادة 42 :** يعين الوزير المكلف بالمالية محافظ حسابات ومراقبا ماليا ومحاسبا عموميا لدى كل مؤسسة.

**المادة 43 :** يعرض الجدول التقديري على مجلس إدارة المؤسسة في شكل ملحق مرتب حسب صنف الأعمال العلمية أو التكنولوجية وحسب البرنامج، وعند الاقتضاء حسب الوجهة.

يقدم مدير المؤسسة إلى مجلس الإدارة تقريرا حول تنفيذ الميزانية مرتين (2) في السنة.

**المادة 44 :** يتداول مجلس الإدارة في موضوع الحساب المالي للمؤسسة ويدرس حسابات مؤسساتها الفرعية و كذا الوضعية المالية الملخصة للمؤسسة والهيكل الملحق بها.

**المادة 45 :** يلتزم مدير وحدة البحث ومدير مخبر البحث المشترك ومسؤولو فرق البحث المختلطة أو المشتركة بالنفقات ويأمرون بصرفها في حدود الاعتمادات المخصصة لهم.

**المادة 46 :** يعد المدير الجدول التقديري للإيرادات والنفقات ويرسله، بعد أخذ رأي مجلس الإدارة، إلى الوزير الوصي والوزير المكلف بالمالية والوزير المكلف بالبحث العلمي للموافقة عليه.



تقيد هذه الموارد بدقة في دفتر إضافي، يفتح لهذا الغرض، ويمسكه محافظ الحسابات، وتستعمل لتحسين شروط سير نشاطات البحث العلمي والتطوير التكنولوجي.

### الفصل السادس

#### كيفية ممارسة المراقبة المالية البعيدة في المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي

**المادة 55 :** تمارس المراقبة المالية البعيدة في مجال استعمال الاعتمادات المخصصة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي على النفقات المنصوص عليها في مدونة تحدد بقرار مشترك بين الوزير المكلف بالمالية والوزير المكلف بالبحث العلمي.

وتعدل و/أو تتمم حسب الأشكال نفسها.

**المادة 56 :** يمارس محافظ حسابات المراقبة المالية البعيدة في المؤسسة، وفقا لأحكام المادة 177 من الأمر رقم 95-27 المؤرخ في 8 شعبان عام 1416 الموافق 30 ديسمبر سنة 1995 والمذكور أعلاه.

تمسك محاسبة نفقات المؤسسة وفقا لأحكام الأمر رقم 07-11 المؤرخ في 15 ذي القعدة عام 1428 الموافق 25 نوفمبر سنة 2007 والمتضمن النظام المحاسبي المالي.

**المادة 57 :** تمارس المراقبة المالية البعيدة على النفقات التي يلتزم بها من الاعتمادات المخصصة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي، من قبل محافظ الحسابات، طبقا للمادة 56 أعلاه.

### الفصل السابع

#### شروط إنشاء المؤسسات الفرعية والحصول على أسهم من طرف المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي

**المادة 58 :** يمكن المؤسسة إنشاء مؤسسات فرعية ذات طابع اقتصادي والحصول على أسهم في مؤسسات اقتصادية أو شركات أخرى تعنى بتثمين نتائج البحث بناء على مداولة مجلس الإدارة وموافقة السلطة الوصية.

**المادة 59 :** يمكن أن تأخذ المؤسسة الفرعية شكل شركة ذات مسؤولية محدودة أو شكل شركة أسهم.

**المادة 60 :** تكون الحصص النقدية للمؤسسة في المؤسسة الفرعية ناتجة فقط من الموارد الخاصة الناجمة عن مختلف نشاطاتها.

- حصة 25 % تعود للمؤسسة،

- حصة 5 % تمنح لوحدة البحث أو هيكل البحث اللذين أنجزا فعليا الخدمة من أجل تحسين وسائل وشروط العمل،

- حصة 15 % تخصص كمساهمات في الصندوق الوطني للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي،

- حصة 50 % توزع في شكل علاوة تشجيعية على المستخدمين الذين شاركوا في النشاطات المعنية بما فيهم مستخدمو الدعم،

- حصة 5 % تمنح لباقي مستخدمي المؤسسة في إطار النشاطات ذات الطابع الاجتماعي.

يوضع الوزير المكلف بالبحث العلمي كيفية تطبيق هذه المادة، عند الحاجة.

**المادة 52 :** تستعمل الموارد الناتجة عن استغلال براءات الاختراع والإجازات وتسويق منتجات مختلف نشاطات المؤسسة بصفة أولية في تحسين شروط سير نشاطات البحث العلمي والتطوير التكنولوجي.

تصب هذه الموارد، بناء على سند إيرادات يصدره الأمر بالصرف، تحت عنوان "عمليات خارج الميزانية" ويمكن استعمالها كلما تم تحصيلها.

تقيد هذه الموارد بدقة في سجل إضافي، يفتح لهذا الغرض، ويمسكه محافظ الحسابات.

**المادة 53 :** يمكن أن يستعمل قسم من الموارد الناتجة عن تأدية الخدمات والخبرات للعائدة للمؤسسة، وكذا تلك الناتجة عن استغلال براءات الاختراع والإجازات وتسويق منتجات مختلف نشاطات المؤسسة قصد إنشاء مؤسسات فرعية و/أو الحصول على أسهم وذلك بناء على مداولة مجلس الإدارة وموافقة الصريحة للوزير المكلف بالبحث العلمي.

يحدد مجلس إدارة المؤسسة النسبة التي تقتطع من الحصة التي تعود للمؤسسة وتخصص للمساهمة في إنشاء مؤسسات فرعية و/أو الحصول على أسهم، وذلك قبل الموافقة على ميزانية المؤسسة.

**المادة 54 :** تصب، سنويا، تحت عنوان "عمليات خارج الميزانية" الموارد الناتجة عن المؤسسات الفرعية والحصول على أسهم، بناء على سند إيرادات يصدره الأمر بالصرف.

إدارة المؤسسة، حول نتائج تسيير المؤسسة الفرعية أو المؤسسة الاقتصادية ومطابقة نشاطاتها لمهام الخدمة العمومية للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي وأفاق تطورها.

**المادة 66 :** يخضع إنشاء المؤسسات الفرعية والحصول على أسهم إلى أحكام الأمر رقم 75-59 المؤرخ في 20 رمضان عام 1395 الموافق 26 سبتمبر سنة 1975، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه.

### الفصل الثامن أحكام ختامية

**المادة 67 :** تلغى أحكام المرسوم التنفيذي رقم 99-256 المؤرخ في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه، والرسوم التنفيذية رقم 99-258 المؤرخ في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999 والمذكور أعلاه، فيما يخص المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي، غير أن النص التطبيقي للمرسوم التنفيذي رقم 99-258 المؤرخ في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999 والمذكور أعلاه، يبقى ساري المفعول إلى غاية صدور نص جديد.

**المادة 68 :** ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 28 ذي الحجة عام 1432 الموافق 24 نوفمبر سنة 2011.

أحمد أويحيى



دون المساس بأحكام المادة 567 من الأمر رقم 75-59 المؤرخ في 20 رمضان عام 1395 الموافق 26 سبتمبر سنة 1975 والمذكور أعلاه، يمكن المؤسسة تقديم عمل ومساهمات عينية تتضمن براءات الاختراع في إطار حق الانتفاع ما عدا الأملاك المنقولة وغير المنقولة الأخرى للمؤسسة.

**المادة 61 :** يكون الحصول على الأسهم ناتجا فقط عن الموارد الخاصة الناجمة عن مختلف نشاطات المؤسسة وتكون موضوع مداولة مجلس إدارتها وموافقة السلطة الوصية.

يتم الحصول على أسهم في المؤسسات الاقتصادية أو الشركات التي يكون غرضها متماشيا مع ميدان نشاط المؤسسة وتساهم في تامين نتائج البحث.

**المادة 62 :** يجب أن يكون هدف المؤسسة الفرعية متماشيا مع ميدان نشاط المؤسسة.

يجب أن تهدف المؤسسة الفرعية إلى إنتاج وتأمين وتسويق الأموال أو الخدمات في الميادين الاقتصادية والعلمية والثقافية في إطار مهام الخدمة العمومية للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي المحددة في القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه.

**المادة 63 :** يجب أن يتضمن كل مشروع إنشاء مؤسسة فرعية مخطط أعمال يوضح، على الخصوص ما يأتي :

- التعريف بالمشروع،
- التأطير،
- تحليل السوق،
- المنتوجات والخدمات المقدمة،
- الاستراتيجية التسويقية والتجارية،
- الوسائل والتنظيم،
- الحاجات ومخطط التمويل.

**المادة 64 :** يعين الوزير الوصي ممثلا عن المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي لدى الهيئات المسيرة للشخص المعنوي المنصوص عليه في المادة 58 أعلاه.

**المادة 65 :** يقدم ممثل المؤسسة في المؤسسة الفرعية أو المؤسسة الاقتصادية تقريرا سنويا لمجلس

مرسوم تنفيذي رقم 11-398 مؤرخ في 28 ذي الحجة عام  
1432 الموافق 24 نوفمبر سنة 2011، يحده مهام  
الوكالة الموضوعاتية للبحث وتنظيمها وسيرها.

إنّ الوزير الأول،

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث  
العلمي،

- وبناء على الدستور، لا سيّما المادتان 85-3 و125  
(الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8  
شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق  
بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 90-21 المؤرخ في 24  
محرم عام 1411 الموافق 15 غشت سنة 1990 والمتعلق  
بالحاسبة العمومية،

- وبمقتضى القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29  
ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998  
والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي  
حول البحث العلمي والتطوير التكنولوجي 1998 -  
2002، المعدل والمتمم، لا سيّما المادة 14 مكرّر 1 منه،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 10-149 المؤرخ  
في 14 جمادى الثانية عام 1431 الموافق 28 مايو سنة  
2010 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ  
في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992  
والمتضمن إنشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية  
البحث العلمي والتقني، وبرمجته وتقويمه، ويضبط  
سيرها وتنظيمها، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92-414  
المؤرخ في 19 جمادى الأولى عام 1413 الموافق 14  
نوفمبر سنة 1992 والمتعلق بالرقابة السابقة للنفقات  
التي يلتزم بها، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 98-412 المؤرخ  
في 18 شعبان عام 1419 الموافق 7 ديسمبر سنة 1998  
الذي يحدّد كفاءات تخصيص العائدات الناتجة عن  
الخدمات والأشغال التي تقوم بها المؤسسة العمومية  
زيادة على مهمتها الرئيسية،

- وبعد موافقة رئيس الجمهورية،

يرسم ما يأتي :

## الباب الأول

### أحكام عامة

**المادة الأولى :** تطبيقا لأحكام المادة 14 مكرر 1 من القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998، المعدل والمتّم والمذكور أعلاه، يهدف هذا المرسوم إلى تحديد مهام الوكالة الموضوعاتية للبحث وتنظيمها وسيرها، التي تدعى في صلب النص "الوكالة".

**المادة 2 :** الوكالة مؤسسة عمومية ذات طابع إداري تتمتع بالشخصية المعنوية والاستقلال المالي. وتوضع تحت وصاية الوزير المكلف بالبحث العلمي.

يحدّد مرسوم إنشاء الوكالة مقرها وميدان اختصاصها.

**المادة 3 :** تباشر الوكالة مهامها بالاتصال مع الأجهزة والهيكل المعنية في مجال برمجة نشاطات البحث وتنسيقها.

**المادة 4 :** في إطار تنفيذ السياسة الوطنية للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي، تكلف الوكالة بتنسيق ومتابعة تنفيذ البرامج الوطنية للبحث المنتمية لمجموعة كبرى من التخصصات العلمية، التي تكلف بإنجازها مؤسسات وهيكل البحث.

وبهذه الصفة، تكلف على الخصوص بما يأتي :

- إعداد برنامجها السنوي والمتعدد السنوات حسب الأولويات المقررة وتسهر على تنفيذه،

- القيام بإعلان المناقصات حسب المواضيع المقترحة في إطار برامجها ومتابعتها،

- تمويل مشاريع البحث المقررة، من ميزانية برنامجية، بواسطة اتفاقيات و/ أو عقود،

- تشجيع وتنشيط دواليب الدعم والتسيير الإداري والمالي لمشاريع البحث وحلقاته،

- المساهمة في التكفل المادي والمالي للتظاهرات العلمية الوطنية والدولية المنظمة في الميادين المرتبطة بنشاطاتها،

- المشاركة، بالاتصال مع الهيكل المعنية، في تمويل أعمال تحسين المستوى وتجديد المعارف الضرورية لتحقيق برنامجها،

- تحديد القائمة الاسمية للتجهيزات المتعلقة بالبرامج الوطنية للبحث المسندة إليها،

- تطوير علاقات التبادل والتعاون مع أي هيئة وطنية أو أجنبية تعمل في الميدان نفسه،

- ضمان نشر نتائج البحث وتوزيعها والمساهمة في تثمينها.

## الباب الثاني

### التنظيم والسير

**المادة 5 :** يسير الوكالة مجلس توجيه ويديرها مدير عام وتزود بمجلس علمي.

**المادة 6 :** يحدد التنظيم الإداري في الوكالة بقرار مشترك بين الوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المكلف بالمالية والسلطة المكلفة بالوظيفة العمومية.

**المادة 7 :** يمكن أن تزود الوكالة بهيكل ملحقة، يحدّد إنشائها ومقرها وتنظيمها بقرار مشترك بين الوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المكلف بالمالية والسلطة المكلفة بالوظيفة العمومية.

يعين مدير الملحقة بقرار من الوزير المكلف بالبحث العلمي، بناء على اقتراح من المدير العام للوكالة.

## الفصل الأول

### مجلس التوجيه

**المادة 8 :** يتكون مجلس توجيه الوكالة الذي يرأسه الوزير المكلف بالبحث العلمي أو ممثله من :

- ممثل عن وزير الدفاع الوطني،

- ممثل عن الوزير المكلف بالمالية،

- ممثلين عن القطاعات الوزارية الأخرى المعنية التي تحدد قائمتها بموجب مرسوم إنشاء الوكالة،

- رئيس اللجنة المشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني المعني وبرمجته وتقويمه .

يحضر المدير العام للوكالة اجتماعات مجلس التوجيه بصوت استشاري.

تتولى مصالح الوكالة أمانة مجلس التوجيه.

تحدّد القائمة الاسمية لأعضاء مجلس التوجيه بقرار من الوزير المكلف بالبحث العلمي.

ويمكن أن يقلص هذا الأجل في الدورات غير العادية دون أن يقل عن خمسة (5) أيام.

**المادة 13 :** لا تصح مداوات مجلس التوجيه إلا بحضور نصف عدد أعضائه على الأقل.

وإذا لم يكتمل النصاب، يجتمع مجلس التوجيه مرة أخرى بعد استدعاء ثان في أجل أقصاه شهر واحد، وتصح مداواته حينئذ مهما يكن عدد الأعضاء الحاضرين.

**المادة 14 :** تتخذ قرارات مجلس التوجيه بالأغلبية البسيطة لأصوات الأعضاء الحاضرين. وفي حالة تساوي عدد الأصوات يكون صوت الرئيس مرجحا.

**المادة 15 :** تدون مداوات مجلس التوجيه في محاضر تسجل في سجل خاص مرقم ومؤشر عليه، ويوقعها الرئيس وكاتب الجلسة.

**المادة 16 :** ترسل محاضر الاجتماعات إلى السلطة الوصية خلال الخمسة عشر (15) يوما التي تعقب الاجتماع لتوافق عليها.

وتصبح مداوات مجلس التوجيه نافذة بعد ثلاثين (30) يوما من تاريخ إرسال المحاضر إلى السلطة الوصية، إلا في حالة اعتراض صريح يبلغ خلال هذا الأجل.

غير أن المداوات التي تتعلق بالجدول التقديري للإيرادات والنفقات والحسابات والقروض المعتمد التعاقد بشأنها واقتناء البنايات أو بيعها أو استئجارها وقبول الهيئات والوصايا، لا تصبح نافذة إلا بعد الموافقة الصريحة عليها من الوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المكلف بالمالية.

## الفصل الثاني المدير العام

**المادة 17 :** يعين المدير العام للوكالة بمرسوم بناء على اقتراح من الوزير المكلف بالبحث العلمي،

وتنتهى مهامه حسب الأشكال نفسها.

**المادة 18 :** يساعد المدير العام للوكالة في مهامه :

- أمين عام يكلف بتنسيق المصالح الإدارية والتقنية،

- رؤساء أقسام،

- رؤساء مصالح.

**المادة 9 :** يعين أعضاء مجلس التوجيه لمدة أربع (4) سنوات قابلة للتجديد، بقرار من الوزير المكلف بالبحث العلمي بناء على اقتراح من السلطات التي ينتمون إليها.

وتنتهي عضوية الأعضاء المعينين بسبب وظائفهم بانتهاء هذه الوظائف.

وفي حالة انقطاع عضوية أحد الأعضاء، يستخلف حسب الأشكال نفسها ويستكمل العضو الجديد المعين مدة العضوية الباقية إلى غاية انتهائها.

**المادة 10 :** يتداول مجلس التوجيه على الخصوص فيما يأتي :

- برنامج العمل السنوي والمتعدد السنوات الذي يعرض عليه بعد رأي المجلس العلمي،
- أفاق تطوير الوكالة،
- تنظيم الوكالة وسيرها العام،
- التقرير السنوي للنشاط،
- الكشوف التقديرية للإيرادات والنفقات،
- التسيير المالي لنشاط السنة المالية المنصرمة،
- مخطط تسيير الموارد البشرية،
- القروض المطلوب التعاقد بشأنها،
- قبول الهيئات والوصايا وتخصيصها،
- اقتناء البنايات أو بيعها أو استئجارها،
- النظام الداخلي للوكالة.

يدرس مجلس التوجيه، زيادة على ذلك، ويقترح أي تدبير يرمي إلى تحسين سير الوكالة وتنظيمها ويشجع على تحقيق أهدافها.

يمكن مجلس التوجيه، في إطار مهامه، الاستعانة بأي شخص بإمكانه المساهمة في المسائل التي تعرض عليه.

**المادة 11 :** يجتمع مجلس التوجيه في دورة عادية مرتين (2) في السنة، بناء على استدعاء من رئيسه.

ويمكنه أن يجتمع في دورة غير عادية إما بطلب من السلطة الوصية وإما من ثلثي (3/2) أعضائه، أو من المدير العام للوكالة.

**المادة 12 :** يوجه رئيس مجلس التوجيه استدعاءات فردية إلى أعضائه مرفقة بجدول الأعمال، قبل خمسة عشر (15) يوما على الأقل من تاريخ الاجتماع.

يعين أعضاء المجلس العلمي بقرار من الوزير المكلف بالبحث العلمي لمدة أربع (4) سنوات قابلة للتجديد.

**المادة 21 :** يرأس المجلس العلمي للوكالة أحد أعضائه الذي ينتخبه نظراؤه من بين الأساتذة أو الأساتذة المحاضرين قسم "أ" أو مديري البحث أو أساتذة البحث قسم "أ".

**المادة 22 :** يستشير المدير العام المجلس العلمي في كل مسألة ذات طابع علمي تندرج في إطار مهام الوكالة، لا سيما منها المتعلقة بتنظيم وسير أعمال البحث المكلفة بها،

وبهذه الصفة، يبدي المجلس آراءه وتوصياته، على الخصوص فيما يأتي :

- برامج ومشاريع البحث التي يعرضها المدير العام على مجلس التوجيه،
  - كفاءات تنفيذ البرامج ومشاريع البحث المقررة،
  - اقتناء الوثائق العلمية،
  - أعمال التكوين وتحسين المستوى وتجديد المعارف لفائدة مستخدمي الوكالة،
  - مشاريع إنشاء الملحقات،
  - برامج التظاهرات العلمية والتبادل والتعاون العلمي التي تنظمها الوكالة أو تدعمها،
  - تثمين منتوج البحث ونتائجه.
- يعد المجلس العلمي نظامه الداخلي ويصادق عليه. يقيم المجلس العلمي، زيادة على ذلك، النتائج المحققة ويعد حصيلة دورية عن النشاطات التي شرع فيها.

كما يعد لهذا الغرض تقريرا مدعما بتوصيات ويعرضه المدير العام على مجلس التوجيه ثم يرسله إلى الوزير المكلف بالبحث العلمي مصحوبا بملاحظاته.

### الباب الثالث أحكام مالية

**المادة 23 :** يعد المدير العام مشروع ميزانية الوكالة ويعرضه على مجلس توجيه الوكالة للمداولة. ثم يعرض على الوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المكلف بالمالية ليوافقا عليه.

يعين الأمين العام ورؤساء الأقسام بقرار من الوزير المكلف بالبحث العلمي بناء على اقتراح من المدير العام للوكالة.

ويعين رؤساء المصالح بمقرر من المدير العام. وتنتهى مهامهم حسب الأشكال نفسها.

**المادة 19 :** المدير العام مسؤول عن السير العام في الوكالة ويتولى تسييرها.

وبهذه الصفة :

- يمثل الوكالة أمام القضاء وفي جميع أعمال الحياة المدنية،

- يعد مشروع الميزانية ويعرضه على مجلس الإدارة للمداولة،

- يأمر بصرف ميزانية الوكالة حسب الشروط التي يحددها التشريع والتنظيم المعمول بهما،

- يتولى السلطة السلمية ويمارسها على جميع مستخدمي الوكالة، كما يعين المستخدمين الذين لم تتقرر طريقة أخرى لتعيينهم، في إطار القوانين الأساسية السارية عليهم،

- يقترح برامج النشاطات على مجلس التوجيه ويسهر على إنجازها،

- يفوض اعتمادات التسيير لكل ملحقة من ملحقات الوكالة ويفوض إمضاءه لمسؤوليها،

- يعد التقرير السنوي عن النشاط ويرسله إلى الوزير المكلف بالبحث العلمي، بعد مداولة مجلس التوجيه في شأنه،

- يعد مشروع النظام الداخلي للوكالة ويعرضه على مجلس التوجيه للموافقة عليه ويسهر على تطبيقه،

- يكون مسؤولا عن الأمن والنظام داخل الوكالة،

- يبرم كل الصفقات والاتفاقيات والعقود واتفاقات التعاون، في إطار التنظيم المعمول به،

- يحضر اجتماعات مجلس التوجيه، ويتولى تنفيذ مداولاته.

### الفصل الثالث المجلس العلمي

**المادة 20 :** يتكون المجلس العلمي للوكالة من اثني عشر (12) عضوا إلى خمسة عشر (15) عضوا، يختارون من بين الأساتذة الباحثين والباحثين الدائمين الذين يرتبط تخصصهم بأعمال الوكالة.

**المادة 24 :** تشتمل ميزانية الوكالة على باب للإيرادات وباب للنفقات.

**1 - في باب الإيرادات :**

- الإعانات التي تخصصها الدولة أو الجماعات المحلية أو المؤسسات أو الهيئات العمومية،
- عائد تقديم الخدمات التي تقوم بها الوكالة،
- إعانات الهيئات الدولية،
- القروض،
- الهبات والوصايا،
- الفائض المحتمل من ميزانية السنة المالية المنصرمة،
- كل الإيرادات الأخرى المتأتية من النشاطات المرتبطة بهدفها.

**2 - في باب النفقات :**

- نفقات التسيير،
- نفقات التجهيز،
- كل النفقات الأخرى الضرورية لتحقيق هدفها.

**المادة 25 :** يرسل المدير العام نسخة من الميزانية، بعد الموافقة عليها، إلى المراقب المالي والعموم المحاسبي للوكالة.

**المادة 26 :** تمسك محاسبة الوكالة طبقا لقواعد المحاسبة العمومية.

يستند مسك المحاسبة وتداول الأموال إلى عون محاسب.

**المادة 27 :** تراقب النفقات التي تلتزم بها الوكالة حسب الكيفيات المحددة في المرسوم التنفيذي رقم 414-92 المؤرخ في 19 جمادى الأولى عام 1413 الموافق 14 نوفمبر سنة 1992، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه.

**المادة 28 :** ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 28 ذي الحجة عام 1432 الموافق 24 نوفمبر سنة 2011.

أحمد أويحيى

- وبمقتضى القانون رقم 99-05 المؤرخ في 18 ذي الحجة عام 1419 الموافق 4 أبريل سنة 1999 والمتضمن القانون التوجيهي للتعليم العالي، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 10-149 المؤرخ في 14 جمادى الثانية عام 1431 الموافق 28 مايو سنة 2010 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 92-22 المؤرخ في 8 رجب عام 1412 الموافق 13 يناير سنة 1992 والمتضمن إنشاء لجان مشتركة بين القطاعات لترقية البحث العلمي والتقني وبرمجته وتقويمه ويضبط سيرها وتنظيمها، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99-243 المؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999 الذي يحدد تنظيم اللجان القطاعية الدائمة للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 03-279 المؤرخ في 24 جمادى الثانية عام 1424 الموافق 23 غشت سنة 2003 الذي يحدد مهام الجامعة والقواعد الخاصة بتنظيمها وسيرها، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 05-299 المؤرخ في 11 رجب عام 1426 الموافق 16 غشت سنة 2005 الذي يحدد مهام المركز الجامعي والقواعد الخاصة بتنظيمه وسيره،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 05-500 المؤرخ في 27 ذي القعدة عام 1426 الموافق 29 ديسمبر سنة 2005 الذي يحدد مهام المدرسة خارج الجامعة والقواعد الخاصة بتنظيمها وسيرها،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 11-396 المؤرخ في 28 ذي الحجة عام 1432 الموافق 24 نوفمبر سنة 2011 الذي يحدد القانون الأساسي الخاص للمؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 11-397 المؤرخ في 28 ذي الحجة عام 1432 الموافق 24 نوفمبر سنة 2011 الذي يحدد القواعد الخاصة بتسيير المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والثقافي والمهني،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 11-398 المؤرخ في 28 ذي الحجة عام 1432 الموافق 24 نوفمبر سنة 2011 الذي يحدد مهام الوكالة الموضوعاتية للبحث وتنظيمها وسيرها،

- وبعد موافقة رئيس الجمهورية،

مرسوم تنفيذي رقم 12 - 293 مؤرخ في 2 رمضان عام 1433 الموافق 21 يوليو سنة 2012، يحدد مهام المصالح المشتركة للبحث العلمي والتكنولوجي وتنظيمها وسيرها.

إن الوزير الأول،

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85-3 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998 والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي حول البحث العلمي والتطوير التكنولوجي 1998 - 2002، المعدل والمتمم، لا سيما المادة 20 مكرر منه،



متخصصة من شأنها تسيير كميات كبيرة من المعلومات الرقمية.

**المادة 7 :** تكلف الوحدة الجهوية للتوثيق باقتناء المعلومة العلمية والتقنية ومعالجتها وتعميمها ونشرها، كما تساهم في وضع نظام وطني للتوثيق على الخط وتطوير المعدات التعليمية والتعميم العلمي.

**المادة 8 :** تكلف الأراضية التقنية الطبية بإعداد التحاليل وعمليات التشخيص وترقية البحث التطبيقي العيادي والعلاجي. كما توفر للطلبة أراضية للتربص في شتى الاختصاصات.

**المادة 9 :** يكلف مركز توصيف المواد بوضع الوسائل تحت تصرف فرق البحث، بما يسمح لها بإجراء توصيف مواد البحث من أجل تصديقها.

**المادة 10 :** تخصص الأراضية التقنية لتطوير البرمجيات لإنشاء وضبط الآليات التي تساعد مستعمل كل جهاز إعلام آلي.

**المادة 11 :** الحاضنة هيكل لاستقبال ومساندة مشروع ابتكاري ذي صلة مباشرة بالبحث، تساعد صاحب المشروع على تحقيق فكرته وإثبات إمكانية تطبيقها في المدى البعيد، وتقدم الدعم لأصحاب المشاريع في مجال التكوين والاستشارة والتمويل مع مرافقتهم إلى غاية إنشاء المؤسسة.

**المادة 12 :** تنشأ المصالح المشتركة للبحث بعد أخذ رأي اللجنة القطاعية الدائمة أو اللجنة المشتركة بين القطاعات المعنية، حسب الحالة، بقرار مشترك بين الوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المكلف بالمالية، أو بقرار مشترك بين الوزير المكلف بالبحث العلمي والوزير المكلف بالمالية والوزير المعني.

يحدد قرار الإنشاء مؤسسة الإلحاق وشكلها التنظيمي للمصالح المشتركة وكذا المؤسسات المعنية.

**المادة 13 :** يخضع إنشاء المصالح المشتركة للبحث إلى توفر الشروط الآتية :

- أهمية نشاطات المصالح المشتركة للبحث حسب حاجيات المؤسسات المعنية والقطاع الاجتماعي الاقتصادي،

- توفر موارد بشرية ذات علاقة و/ أو بالإمكان توفيرها،

- توفر الهياكل القاعدية الملائمة لاستعمال التجهيزات،

- الوسائل المادية والمالية الموجودة.

يرسم ما يأتي :

## الفصل الأول

### أحكام عامة

**المادة الأولى :** تطبيقا لأحكام المادة 20 مكرر من القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه، يهدف هذا المرسوم إلى تحديد مهام المصالح المشتركة للبحث العلمي والتكنولوجي وتنظيمها وسيرها.

**المادة 2 :** يقصد بالمصالح المشتركة للبحث العلمي والتكنولوجي، مجموع الوسائل الخاصة والتجهيزات التقنية والعلمية التي توضع بصفة مشتركة تحت تصرف مؤسسات التعليم والتكوين العالي والمؤسسات الاستشفائية الجامعية ومؤسسات البحث العلمي والوكالات الموضوعاتية للبحث، من أجل إنجاز برامج بحث محددة ومصادق عليها.

**المادة 3 :** يمكن المصالح المشتركة للبحث أن تكتسي أحد الأشكال الآتية، لا سيما :

- أراضية تكنولوجية،
- أراضية تقنية للتحليل الفيزيوكيميائي،
- أراضية تقنية للحساب المكثف،
- وحدة جهوية للتوثيق،
- أراضية تقنية طبية،
- مركز لتوصيف المواد،
- أراضية تقنية لتطوير البرمجيات،
- حاضنة.

**المادة 4 :** الأراضية التكنولوجية هي الإطار الذي يتم فيه صناعة النماذج الأولية وإجراء التجارب والاستدلال والبحوث التطبيقية والمساعدة التقنية وتقديم المشورة لفائدة المؤسسات الاقتصادية، كما تساهم في التكوين التطبيقي للطلبة وتحسين المستوى وتجديد المعارف.

**المادة 5 :** تكلف الأراضية التقنية للتحليل الفيزيوكيميائي بتنفيذ كل أعمال الدراسة والخبرة في مجال اختصاصها لحساب القطاع الاجتماعي الاقتصادي، كما تساهم في تحسين المعدات والتقنيات التحليلية.

**المادة 6 :** تكلف الأراضية التقنية للحساب المكثف بمعالجة التطبيقات المعقدة بواسطة تجهيزات

## الفصل الثاني

### المهام

**المادة 14 :** تتكفل المصالح المشتركة للبحث بجمع الوسائل المشتركة في مجال الكفاءات والتجهيزات العلمية والتمويل، من أجل تشجيع تنمية مؤسسات التعليم والتكوين العالي والمؤسسات الاستشفائية الجامعية ومؤسسات البحث العلمي والوكالات الموضوعاتية للبحث، وكذا المؤسسات الاقتصادية المعنية.

## الفصل الثالث

### التنظيم والسير

**المادة 15 :** يكلف رئيس مؤسسة الإلحاق بتسيير المصالح المشتركة للبحث.

وبهذه الصفة، يكلف على الخصوص، بما يأتي :

- السهر على تنفيذ قرارات مجلس تنسيق المصالح المشتركة للبحث وإعلامه بذلك،
- تنفيذ الميزانية التي صادق عليها مجلس الإدارة،
- إبرام كل عقد أو اتفاقية تتعلق بنشاط المصالح المشتركة للبحث.

**المادة 16 :** توضع المصالح المشتركة للبحث، تحت مسؤولية رئيس مصلحة يعينه الوزير المكلف بالبحث العلمي أو الوزير المعني.

تنظم المصالح المشتركة للبحث في شكل فروع.

**المادة 17 :** يكلف رئيس المصالح المشتركة للبحث، تحت سلطة مسؤول مؤسسة الإلحاق، بوضع النشاطات المبرمجة حيز التنفيذ.

وبهذه الصفة، يقوم بما يأتي :

- إعداد الجدول التقديري لموارد ونفقات المصالح المشتركة للبحث،
- السهر على تسيير تجهيزات ومعدات المصالح المشتركة للبحث وصيانتها،
- ضمان متابعة العلاقات مع المؤسسات،
- العمل على إيجاد شراكات جديدة،

- يتولى ممارسة السلطة السلمية على المستخدمين المعينين في المصالح المشتركة للبحث،

- اقتراح كل عقد أو اتفاقية تتعلق بنشاط المصالح المشتركة للبحث،

- إعداد الحصيلة السنوية لنشاطات المصالح المشتركة للبحث.

**المادة 18 :** تزود المصالح المشتركة للبحث بمجلس تنسيق يتكون من :

- مسؤولي المؤسسات المعنية،
- رئيس المصلحة المشتركة للبحث،
- ممثل عن القطاع الاجتماعي والاقتصادي،
- شخصية علمية، كفاءاتها متصلة بنشاطات المصالح المشتركة للبحث.

**المادة 19 :** يكلف مجلس تنسيق المصالح المشتركة للبحث، على الخصوص، بما يأتي :

- ضبط البرنامج السنوي للنشاط،
- ضبط الجدول التقديري لموارد ونفقات المصلحة ويقدمها لمجلس إدارة مؤسسة الإلحاق،
- ضبط كفاءات مساهمة كل مؤسسة في نشاطات المصالح المشتركة للبحث،

- اقتراح اقتناء التجهيزات الضرورية لحسن سير المصالح المشتركة للبحث،

- تحديد مخطط الاتصال والإعلام،

- تحديد سبل ووسائل التعاون والشراكة مع القطاع الاجتماعي والاقتصادي.

**المادة 20 :** ينتخب مجلس تنسيق المصالح المشتركة للبحث رئيسا له من بين مسؤولي المؤسسات المعنية لعهد مدتها خمس (5) سنوات.

**المادة 21 :** يجتمع مجلس تنسيق المصالح المشتركة للبحث مرة واحدة على الأقل في السنة بناء على استدعاء من رئيسه أو بطلب من ثلثي (3/2) أعضائه.

**المادة 24 :** تعتبر الوسائل المادية للمصالح المشتركة للبحث جزءا من الذمة المالية لمؤسسة الإلحاق.

**المادة 25 :** ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 2 رمضان عام 1433 الموافق 21 يوليو سنة 2012.

**أحمد أويحيى**

**المادة 22 :** يعد رئيس المصالح المشتركة للبحث، الميزانية التقديرية لموارد ونفقات المصالح المشتركة للبحث ويقدمها لمجلس تنسيق المصالح المشتركة للبحث للمصادقة عليها، ثم ترسل إلى مجلس إدارة مؤسسة الإلحاق للمداولة.

**المادة 23 :** تبين الكتابات الحسابية لمؤسسة الإلحاق بكيفية مفصلة، عمليات النفقات والإيرادات المتعلقة بنشاط المصالح المشتركة للبحث.

مرسوم تنفيذي رقم 13 - 109 مؤرخ في 5 جمادى  
الأولى عام 1434 الموافق 17 مارس سنة 2013،  
يحدد كفاءات إنشاء فرقة البحث وسيرها.

إن الوزير الأول،

- بناء على تقرير وزير التعليم العالي والبحث  
العلمي،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85-3 و125  
(الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال  
عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين  
المالية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 90-21 المؤرخ في 24  
محرم عام 1411 الموافق 15 غشت سنة 1990 والمتعلق  
بالحاسبة العمومية،

- وبمقتضى القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29  
ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998  
والمتضمن القانون التوجيهي والبرنامج الخماسي حول  
البحث العلمي والتطوير التكنولوجي 1998 - 2002،  
المعدل والمتمم، لا سيما المادة 20 منه،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 11-396 المؤرخ في 28 ذي الحجة عام 1432 الموافق 24 نوفمبر سنة 2011 الذي يحدد القانون الأساسي النموذجي الخاص للمؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي،  
- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 11-397 المؤرخ في 28 ذي الحجة عام 1432 الموافق 24 نوفمبر سنة 2011 الذي يحدد القواعد الخاصة بتسيير المؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والثقافي والمهني،  
- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 11-398 المؤرخ في 28 ذي الحجة عام 1432 الموافق 24 نوفمبر سنة 2011 الذي يحدد مهام الوكالة الموضوعاتية للبحث وتنظيمها، وسيرها،  
- و بعد موافقة رئيس الجمهورية،

**يرسم ما يأتي :**

### الفصل الأول أحكام عامة

**المادة الأولى :** تطبيقا لأحكام المادة 20 من القانون رقم 98-11 المؤرخ في 29 ربيع الثاني عام 1419 الموافق 22 غشت سنة 1998، المعدل والمتمم والمذكور أعلاه، يهدف هذا المرسوم إلى تحديد كفاءات إنشاء فرقة البحث وسيرها.

تخضع فرقة البحث التابعة للمؤسسة العمومية ذات الطابع العلمي والتكنولوجي ولوحدة البحث ولمخبر البحث إلى الأحكام المتعلقة بها.

**المادة 2 :** فرقة البحث هي الكيان التنظيمي القاعدي لإنجاز مشاريع البحث، تتشكل من ثلاثة (3) باحثين على الأقل، وتعتمد على مستخدمي دعم البحث والهيكل والتجهيزات العلمية التابعة للمؤسسة التي تنشأ بها وتدعى في صلب النص "مؤسسة الإلحاق".

يمكن فرقة البحث أن تستعين بالكفاءات العلمية والتقنية لختلف قطاعات النشاط.

**المادة 3 :** يمكن أن تكون فرقة البحث خاصة بمؤسسة أو مختلطة أو شريكة عندما تنشأ في إطار التبادل مع القطاع الاقتصادي والاجتماعي أو في إطار التعاون العلمي بين المؤسسات.

تبرم الأطراف اتفاقية تحدد بموجبها حقوقها وواجباتها.

- وبمقتضى القانون رقم 99-05 المؤرخ في 18 ذي الحجة عام 1419 الموافق 4 أبريل سنة 1999 والمتضمن القانون التوجيهي للتعليم العالي، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 07-11 المؤرخ في 15 ذي القعدة عام 1428 الموافق 25 نوفمبر سنة 2007 والمتضمن النظام المحاسبي المالي،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 12 - 325 المؤرخ في 16 شوال عام 1433 الموافق 3 سبتمبر سنة 2012 والمتضمن تعيين الوزير الأول،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 12 - 326 المؤرخ في 17 شوال عام 1433 الموافق 4 سبتمبر سنة 2012 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 94-260 المؤرخ في 19 ربيع الأول عام 1415 الموافق 27 غشت سنة 1994 الذي يحدد صلاحيات وزير التعليم العالي والبحث العلمي،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 95-177 المؤرخ في 25 محرم عام 1416 الموافق 24 يونيو سنة 1995 الذي يحدد كفاءات تسيير حساب التخصيص الخاص رقم 082-302 الذي عنوانه "الصندوق الوطني للبحث العلمي والتنمية التكنولوجية"، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99-244 المؤرخ في 21 رجب عام 1420 الموافق 31 أكتوبر سنة 1999 الذي يحدد قواعد إنشاء مخبر البحث وتنظيمه، وسيره،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99-257 المؤرخ في 8 شعبان عام 1420 الموافق 16 نوفمبر سنة 1999 الذي يحدد كفاءات إنشاء وحدات البحث وتنظيمها، وسيرها،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 08-130 المؤرخ في 27 ربيع الثاني عام 1429 الموافق 3 مايو سنة 2008 والمتضمن القانون الأساسي الخاص بالأستاذ الباحث،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 08-131 المؤرخ في 27 ربيع الثاني عام 1429 الموافق 3 مايو سنة 2008 والمتضمن القانون الأساسي الخاص بالباحث الدائم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 10-232 المؤرخ في 23 شوال عام 1431 الموافق 2 أكتوبر سنة 2010 الذي يحدد شروط ممارسة الأستاذ الباحث الاستشفائي الجامعي أو الأستاذ الباحث نشاطات البحث وكذا كفاءات مكافأتهما،

الحالة، من مسؤول مؤسسة الإلحاق أو أطراف الاتفاقية بعد الرأي الموافق من المجلس العلمي للوكالة الموضوعاتية للبحث المعنية.

### الفصل الثالث قواعد السير

**المادة 8:** تزود فرقة البحث بلجنة تتشكل من باحثين يرأسها مسؤول فرقة البحث.

يمكن توسيع لجنة فرقة البحث المختلطة أو الشريكة لممثل عن المؤسسة العمومية أو المؤسسة العمومية الاقتصادية الأطراف في الاتفاقية.

تدلي اللجنة بأرائها في كل إجراء يتعلق بتنظيم الفرقة وسيرها والوسائل المتوفرة وفي كل مسألة يعرضها عليها مسؤول فرقة البحث.

تعد اللجنة نظامها الداخلي وتصادق عليه.

**المادة 9:** يعين مسؤول فرقة البحث بقرار، إما من الوزير المكلف بالبحث وإما بقرار مشترك مع السلطة الوصية المعنية، بناء على اقتراح، حسب الحالة، من مسؤول مؤسسة الإلحاق أو أطراف الاتفاقية.

يعين مسؤول فرقة البحث بحكم رتبته ومؤهلاته العلمية ذات الصلة بمهام فرقة البحث.

**المادة 10:** يعين مسؤول فرقة البحث لمدة إنجاز مشاريع البحث المقررة. وفي حالة توقف عهده يتم استخلافه حسب الأشكال نفسها.

يتولى مسؤول فرقة البحث الإدارة العلمية وتسيير الوسائل المخصصة للفرقة، ويكون الأمر بصرف الاعتمادات الممنوحة لفرقة البحث ويتلقى بهذه الصفة، من مسؤول مؤسسة الإلحاق التفويض بالإمضاء وكل سلطة تسيير ضرورية لحسن سير نشاطات فرقة البحث.

ويحرر تقريرا سنويا عن النشاطات يرسله إلى كل الأطراف.

**المادة 11:** يمكن مسؤول فرقة البحث بناء على تفويض من مسؤول مؤسسة الإلحاق، المبادرة بإبرام العقود والاتفاقيات والالتزام بها قصد إنجاز أشغال البحث والدراسات وتقديم الخدمات مع منظمات وطنية و/أو دولية التي لها صلة بمهام فرقة البحث وطبقا للتنظيم المعمول به.

**المادة 4:** تكلف فرقة البحث على الخصوص بما يأتي:

- إنجاز كل مشروع للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي ذي علاقة بغرضها،
- المساهمة في اكتساب معارف علمية وتكنولوجية جديدة والتحكم فيها وتطويرها،
- المشاركة في تحسين وتطوير تقنيات وطرق الإنتاج وكذا المنتجات والممتلكات والخدمات،
- ترقية نتائج البحث ونشرها،
- المساهمة في التكوين من خلال البحث ولفائده.

### الفصل الثاني قواعد الإنشاء

**المادة 5:** تنشأ فرقة البحث الخاصة للتكفل بمشاريع البحث المنبثقة عن البرامج الوطنية للبحث حسب إجراءات المناقصة لاقتراح مشاريع البحث الوطنية أو القطاعية أو على مستوى مؤسسة الإلحاق.

وتنشأ فرقة البحث المختلطة في إطار تنفيذ برنامج مشترك بين مؤسستين (2) أو أكثر.

وتكون فرقة البحث الشريكة نتيجة اشتراك مؤسسة مع فرقة بحث خاصة تم إنشاؤها في مؤسسة أخرى.

**المادة 6:** تنشأ فرقة البحث على أساس المعايير الآتية:

- أهمية نشاطات البحث على ضوء حاجات التطور الاجتماعية والاقتصادية والثقافية والعلمية والتكنولوجية للبلاد،
- أثر النتائج المنتظرة في تطوير المعارف العلمية والتكنولوجية،
- نوعية القدرة العلمية والتقنية المتوفرة،
- الوسائل المادية والمالية المتوفرة و/أو التي يجب توفيرها.

**المادة 7:** تنشأ فرقة البحث في مؤسسات التعليم والتكوين العاليتين وفي المؤسسات العمومية الأخرى وفي المؤسسات العمومية الاقتصادية، حسب الحالة، بقرار من الوزير المكلف بالبحث أو بقرار مشترك بين الوزير المكلف بالبحث والسلطة الوصية المعنية بناء على اقتراح، حسب

الطابع العلمي والثقافي والمهني توكل إلى الكلية أو إلى المعهد الجامعي أو إلى معهد المركز الجامعي ذوي الاختصاص في ميدان نشاط فرقة البحث.

### الفصل الخامس احكام خاصة

**المادة 19 :** يمكن كل طرف من الأطراف في الاتفاقية استعمال النتائج المحصل عليها في إطار تنفيذ مشروع البحث.

**المادة 20 :** عندما يكون من شأن بعض النتائج المحصل عليها في إطار الاتفاقية أن تكون موضوع حماية عن طريق شهادة براءة، فإن هذه البراءة تودع مشتركة بين أسماء كل طرف من الأطراف.

**المادة 21 :** تستفيد الأطراف من حق استعمال البرامج المعلوماتية التي تم تطويرها بالشراكة لحاجاتها الخاصة في البحث.

**المادة 22 :** تبين منشورات مستخدمى فرقة البحث العلاقة مع المؤسسات المعنية.

**المادة 23 :** ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية. حرر بالجزائر في 5 جمادى الأولى عام 1434 الموافق 17 مارس سنة 2013.

مهد المالك سلال



**المادة 12 :** تحدد رزنامة العمل والتفاصيل الموضوعاتية العامة لمشروع أو مشاريع البحث التي تكلف بها فرقة البحث في الملحق بالقرار المنشئ للفرقة أو الاتفاقية المبرمة بين المؤسسات المعنية.

**المادة 13 :** مدة الاتفاقية هي المدة اللازمة لإنجاز مشاريع البحث، ويمكن تجديدها بملحق.

يتخذ قرار تجديد أو عدم تجديد الاتفاقية بعد الاطلاع على رأي الهيئات المختصة للمؤسسات المعنية بناء على نتائج التقييم.

**المادة 14 :** يتولى المجلس العلمي لمؤسسة الإلحاق التقييم الجزئي والشامل لمشاريع البحث الموكلة لفرقة البحث الخاصة. ويكرس هذا التقييم المجلس العلمي للوكالة الموضوعاتية للبحث المعنية.

وتحدد كيفيات تقييم مشاريع البحث الموكلة لفرقة البحث المختلطة أو الشريكة في الملحق بالاتفاقية المبرمة بين المؤسسات المعنية.

**المادة 15 :** تزود أطراف الاتفاقية فرقة البحث بالمستخدمين والوسائل وتعين مؤسسة إلحاق الاعتمادات المخصصة لسير الفرقة. وتوزع هذه الاعتمادات وكذا الإيرادات التي يجب تحقيقها في إطار أعمال البحث في جدول تقديري يلحق بميزانية مؤسسة الإلحاق.

### الفصل الرابع احكام مالية

**المادة 16 :** تزود فرقة البحث بالاستقلالية في التسيير وتخضع للمراقبة المالية البعيدة.

**المادة 17 :** تتأتى إيرادات فرقة البحث من :

- مساهمات الصندوق الوطني للبحث العلمي والتطوير التكنولوجي،
- اعتمادات التسيير المخصصة من مسؤول مؤسسة الإلحاق،
- نشاطات أداء الخدمة والعقود،
- الهبات والوصايا،
- شهادات البراءة والمنشورات.

**المادة 18 :** تبين الكتابات المحاسبية لمؤسسة الإلحاق بكيفية منفصلة، عمليات النفقات والإيرادات المتعلقة بنشاطات فرقة البحث. غير أن الكتابات المحاسبية المتعلقة بهذه العمليات في المؤسسات العمومية ذات